

HOJA del LUNES

BURGOS

Empresa editora: Asociación de la Prensa de Burgos

Director: JESUS-JAVIER SALGADO ESPINOSA

Domicilio social San Pedro de Cardeña. 34

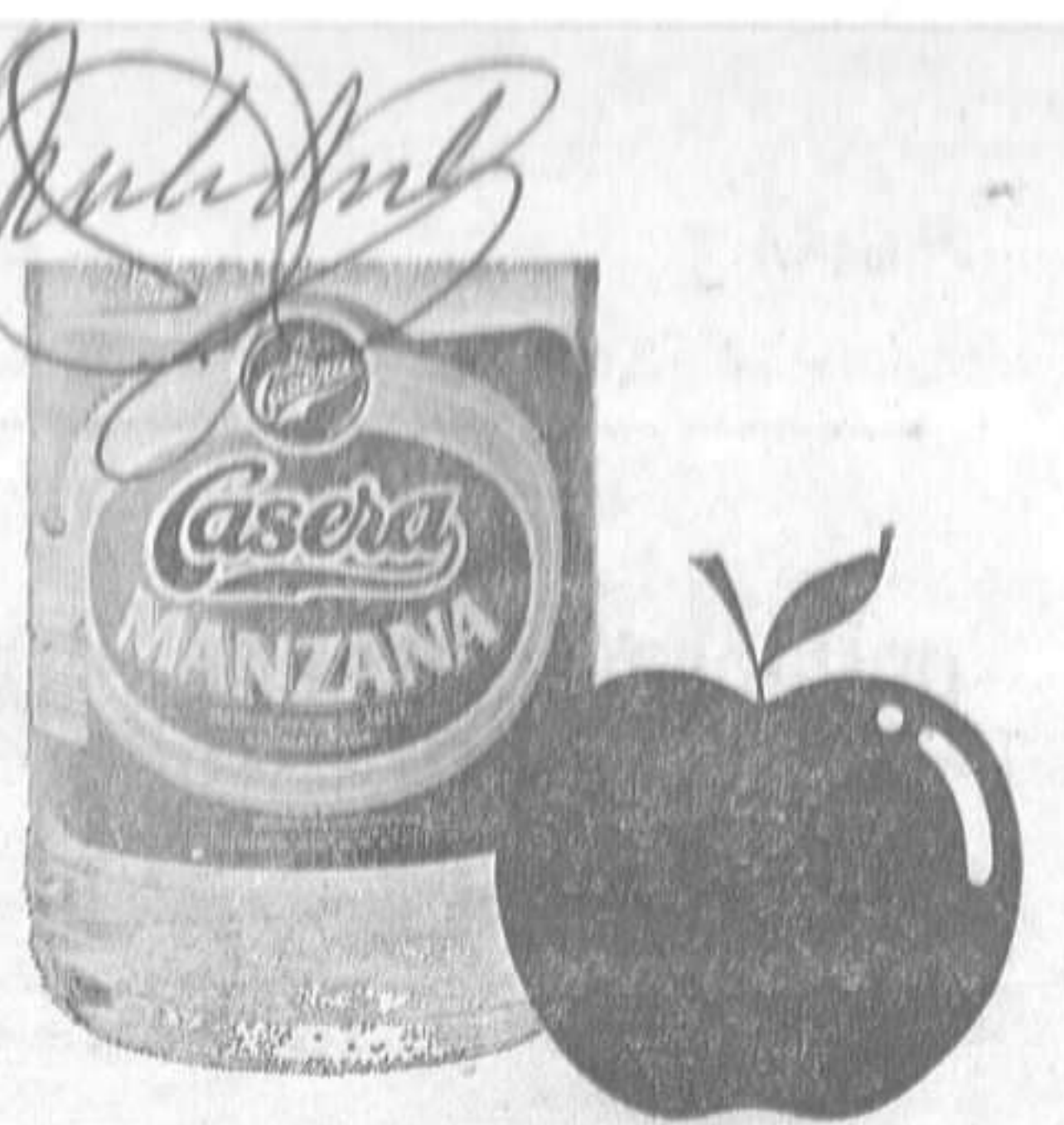
AÑO XXXV
Número 1.810

Depósito legal BU-38-1958

Día 12 de Noviembre de 1984

PRECIO:
40 PESETAS

La tentación de litro



EL PRESIDENTE CHINO, EN ESPAÑA

En Palma visitó la Catedral e hizo entrega al templo de un delicado obsequio

Hoy comenzará en Madrid el viaje oficial



Palma de Mallorca (Efe). — El presidente chino, Li Xianian, visitó la catedral de Palma durante su primer día de estancia en España, pero no pudo recorrer las calles del casco viejo a causa de la lluvia.

Li Xianian llegó a las once de la mañana a la puerta principal del templo, que sólo se abre en la festividad del Corpus y está situado frente al palacio de la Almudaina, junto a las antiguas murallas de la ciudad, y fue recibido por el obispo, Teodoro Ubeda.

El jefe del Estado chino se interesó especialmente por las tumbas de los Reyes de Mallorca y recorrió muy detenidamente la Sala del Tesoro, en donde entregó un obsequio de porcelana al obispo de Palma.

Tras la visita al templo palmesano, la delegación china regresó al hotel situado en los montes cercanos de Son Vida, aunque antes el presidente saludó y aplaudió a un reducido grupo de residentes chinos en Mallorca.

Tras un almuerzo privado, el presidente chino visitó Valldemosa, en la Sierra de Alfabia, donde contempló la celda de la Cartuja que albergó a Chopín y George Sand.

La delegación china llegará mañana a Madrid, para iniciar formalmente su visita a España, durante la cual Li Xianian se entrevistará con el Rey don Juan Carlos y con el presidente del Gobierno, Felipe González.

Los Reyes de España recibirán al presidente chino en el aeropuerto de Barajas y le ofrecerán un almuerzo privado en su residencia del palacio de La Zarzuela.

La visita de Li Xianian es devolución de la realizada a la República Popular China por don Juan Carlos y doña Sofía en 1978.

Por el trato de favor a presos de la ETA

Dimite el director de la cárcel Alcalá - Meco (Madrid)

Madrid. (Efe).—El director de la cárcel de Alcalá-Meco (Madrid) ha dimitido por estar en desacuerdo con ciertos estamentos de la Dirección General de Instituciones Penitenciarias que son partidarios de conceder un trato de favor a los presos etarras.

Manuel Ruiz, de 33 años, presentó su dimisión ante el inspector general de Instituciones Penitenciarias el jueves y actualmente tiene un permiso de vacaciones de quince días informaron hoy a «Efe» fuentes penitenciarias.

Las mismas fuentes aseguraron que Ruiz explicó oficialmente su decisión por «motivos personales» pero que la verdadera razón es su disconformidad con la política de laxitud y permisividad en el trato a internos de ETA apoyada por ciertos sectores de instituciones penitenciarias.

Los Sindicatos de Funcionarios de Prisiones Convergencia Sindical-UGT y CC. OO. comunicaron esta tarde su solidaridad con Manuel Ruiz, de quien destacaron su talante democrático y profesional.

ETA SE RESPONSABILIZA DEL ATENTADO CONTRA CAMPSA EN BARCELONA

Bilbao. (Efe).—ETA se ha responsabilizado de la colocación de explosivos en un gasoducto de Campsa en Barcelona, según publica hoy el diario «Egin».

En llamada telefónica ETA asumió ayer la colocación de artefactos en el gasoducto situado a las afueras de Barcelona «contra la boya de trasiego», el pasado 4 de Octubre.

«Ninguna entidad —añade— de las que pudiera considerarse afectada por la explosión, especialmente Campsa, ni autoridades militares gubernativas o municipales ratificaron el hecho».

DETENIDO UN TENIENTE ALCALDE DE HB EN SALVATIERRA

Vitoria (Efe). — Jon Goukuria, teniente de alcalde del Ayuntamiento alavés de Salvatierra por la coalición Herri Batasuna, ha sido detenido por fuerzas de la Guardia Civil y trasladado al cuartel de Sansomendi, en Vitoria.

HISTORICA CITA EN EL ESPACIO

Todo a punto en el «Discovery»

Cabo Cañaveral (Florida, EE. UU.). — El transbordador espacial norteamericano «Discovery» seguía progresando hoy hacia su histórica cita con un satélite extraviado, que sus tripulantes tratarán de rescatar el lunes.

Al mediodía de hoy, le quedaban por recorrer menos de 1.600 millas para el encuentro con el satélite «Palapa B-2», que en Febrero no pudo alcanzar su órbita prevista al fallar los cohetes de propulsión.

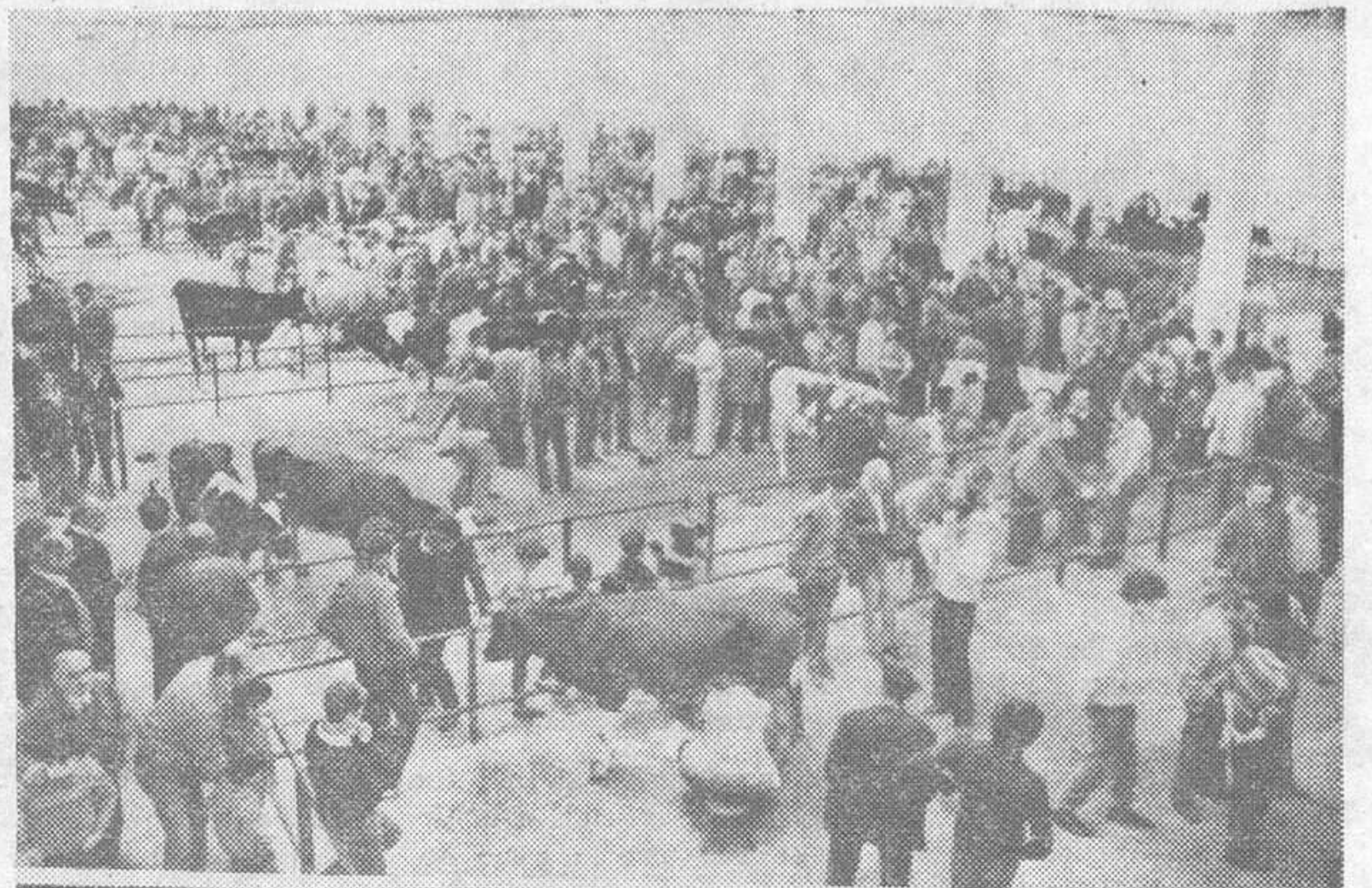
Cuando empezó el jueves, primer día de misión, la «caza» del «Palapa B-2» y del «Westar 6» —que será rescatado el miércoles—, unas 17.000 millas separaban al «Discovery» de sus dos «blancos».

Cuando el «Discovery» se encuentre a unos doce metros del «Palapa B-2», Allen y Gardner saldrán al compartimento de carga abierto para iniciar el primer intento de rescate comercial jamás efectuado en el Espacio.

Allen se colocará la «mochila» de propulsión a chorro —ensayado por astronautas en misioneros anteriores del transbordador— y «viajará» hasta el satélite e insertará un aparato especial en la apertura del cohete, antes de sujetarse a sí mismo al «Palapa B-2». Utilizando la energía de su «mochila» tratará de detener la rotación del satélite y luego lo empujará hasta el compartimento de carga del «Discovery».

(Pasa a última pág.)

Una Feria de San Martín, como en los buenos tiempos ganaderos



La tradicional Feria de San Martín registró ayer una afluencia extraordinaria, muy superior a la de años anteriores. El hecho de ser domingo realzó la animación de esta concentración en las instalaciones del Mercado de La Milanera. Los precios estuvieron muy altos, las transacciones fueron superiores a lo habitual y, salvo en ganado lanar, la entrada de cabezas de ganado fue muy numerosa, hasta alcanzar los cuatrocientos vehículos que transportaron las reses.

Las ferias de San Martín de antes duraban al menos tres días, pero las de ahora se solventan en pocas horas. Los medios de locomoción facilitan las operaciones y bien se puede afirmar que la feria de este año fue como en los buenos tiempos. — (Fotos Villafranca).

PANORAMA BURGALÉS

CONGRESO EXTRAORDINARIO DEL "PSOE" DE BURGOS

Obtuvo mayoría la postura por el referéndum y la salida de España de la OTAN

Laborda, Simón Romanillos y Escribano Reinosá delegados elegidos para la reunión federal



Hasta las once de la noche de ayer duró el Congreso extraordinario del PSOE donde se eligieron los delegados para el Congreso Federal y se debatieron varias ponencias. Las fotografías de Villafranca de la mesa y una vista de la sala donde se celebró la reunión socialista.

Alrededor de doce horas duró ayer el Congreso Extraordinario del Partido Socialista Obrero Español de Castilla y León en Burgos, en el que fueron elegidos los tres delegados de la provincia en el Congreso Federal del mes próximo en Madrid y que son Juan José Laborda Martín, Julián Simón Romanillos y Luis Escribano Reinosá. Esta votación se daba a conocer pasadas las diez y cuarto de la noche y tras una larga jornada de trabajo de los cien delegados desplazados a nuestra capital para estar presentes en el debate.

A primeras horas de la mañana, en el restaurante de la Estación de Autobuses se iniciaba este Congreso con la constitución de la mesa de acuerdo con el orden del día establecido. Esta se formó por Federico Sanz Díaz como presidente; Leonisa Ull Lafta, como vicepresidenta; José María Egurrola, como secretario, y Corona Ortiz, como secretaria de notas.

Hubo una modificación a lo inicialmente previsto. Se decidió que la ponencia de síntesis que es el grueso del debate del Congreso no se estudiará por comisiones, sino en asamblea abierta de todos los delegados y así se hizo posteriormente.

La provincia de Burgos era una de las últimas de la Comunidad Autónoma de Castilla y León que quedaba por celebrar este Congreso preparatorio del federal que tendrá lugar en Diciembre.

La ponencia de síntesis fue ampliamente debatida a lo largo de esta reunión como documento que presenta la Ejecutiva Federal del PSOE al próximo Congreso.

Se presentaron ininidad de enmiendas al articulado, lo que fue motivo de amplio estudio y debate, con defensa, réplicas y votaciones que fueron configurando el acuerdo de conjunto sobre tan importante tema. En esta ponencia se abordan, en bloques, asuntos referidos a organización y de estatutos, internacional, política económica, autonomía y libertades públicas, situación política y estratégica.

Los aspectos referidos a situación política y estratégica se aprobaron sin grandes dificultades y las correspondientes a autonomía, libertades públicas, etc., fueron aprobadas con algunas matizaciones, así como la de política económica.

En cuanto a la parte que corresponde a política internacional y donde se enmarca el tema más polémico de integración o no de España en la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN), cuestión ésta que ha despertado en todos los Congresos provinciales especial expectación, dio paso a numerosas intervenciones dentro de un debate amplio y participativo. La votación al final arrojó el siguiente resultado:

En contra de la ponencia de síntesis y a favor del voto particular presentado por Miguel Ángel Martínez, diputado de Albacete, en aquel Congreso,

39 votos. Esta postura reclama un referéndum sobre la OTAN y que el PSOE se pronuncie en su campaña por la salida de España de esta Organización.

Un total de 31 votos obtuvo la posición «oficialista» de acuerdo con la ponencia de síntesis en este apartado, es decir, por el mantenimiento de España en la OTAN con el procedimiento anunciado por el secretario general socialista en fecha reciente.

El número de abstenciones en esta importante votación fue de 25.

Hay que considerar que al haber obtenido más de un 20 por 100 en la votación la postura «oficialista» ésta podrá ser defendida en el Congreso Federal.

Como resumen del debate se nos informó que la ponencia de síntesis alcanzó un refrendo del ochenta por ciento.

La última parte del Congreso se dedicó a aspectos organizativos y de estatutos y en ella se votaron los delegados del PSOE de Burgos en el próximo Congreso Federal. Resultaron elegidos los siguientes: Juan José Laborda Martín, 54 votos; Julián Simón Romanillos, 43, y Luis Escribano Reinosá, 35. Como suplente quedó Fernando Campo, de Miranda de Ebro, con 24 votos. También fueron designados para asistir a ese Congreso como invitados Armando Robledo, del Valle de Mena; Leonisa Ull Lafta, de Aranda y Antonio Muñoz, de Lerma.

Minutos antes de las once de la noche se dio por concluido este Congreso Provincial.

Mañana, toma de posesión del nuevo delegado de Cultura

Don Francisco Román Martín ha sido nombrado nuevo delegado territorial de Educación y Cultura de la Junta de Castilla y León en Burgos, en la reunión del ejecutivo del pasado jueves.

Sustituye a don José Luis Ollero, que presentó la dimisión el pasado mes de Septiembre por no estar de acuerdo con los planteamientos hechos por la Consejería de Educación y Cultura.

El nuevo delegado era profesor del Instituto de Formación Profesional de Lerma.

Mañana martes, tendrá lugar la toma de posesión.

ACTUACION DEL TEATRO DE TITERES «LOS GIGANTILLOS»

Una nueva actuación tuvo lugar a primera hora de la tarde de ayer el Teatro de Títeres «Los Gigantillos», dentro del programa de la V Otoñada Cultural «Padre Manjón», bajo la dirección de José Luis Karraskedo.

En el Teatro Clunia, del Centro de Creación Artística «Francisco Salinas», con la presencia de numeroso público, se representó nuevamente la obra «El otro cofre del Cid» de la que es autor el propio director Karraskedo. La intervención quedó subrayada por el éxito.

RETRANSMISIONES DE «LOS MIERCOLES MUSICALES» DE RNE.

Radio Nacional de España, a través de Radio 2 (F.M.), en su programa «Miercoles Musicales de Radio Nacional» transmitirá en directo desde Barcelona (Sasal del Médico) el próximo día 14, cincuentenario de la muerte de Elgar, Debussy y Holst, obras de E. Elgar, F. Delius y G. Holst a cargo de Zandra McMaster, mezzosoprano, Jan Poda violín y David Masón, piano.

El día 21, primer centenario de la muerte de B. Smetana, obras de B. Smetana, B. Martinů y A. Dvorak, interpretadas por el Cuarteto de Cuerda Eslovaco.

«Miércoles Musicales de Radio Nacional» transmitirá el día 28 «El piano de los jóvenes compositores norteamericanos», con obras de Diane Thomas, Bern Heinisheimer y Larry Barnes, interpretadas por Alberto Rafols.

Las transmisiones comenzarán a las 7 de la tarde.

OPERAS EN R. N. E. Radio Nacional de España, a través de Radio 2, ha iniciado este mes de Noviembre un extenso ciclo de transmisiones en directo, en el que servirá al oyente, en su totalidad la temporada operística 84/85 del Gran Teatro del Liceo de Barcelona. Es un servicio público que Radio Nacional viene realizando desde hace más de 30 años y que va a seguir sirviéndose al aficionado a la ópera, no sin haber tenido que superar en esta ocasión determinadas dificultades. La temporada en la que curiosamente y después de muchos años no hay ningún título de Verdi, tiene indudable interés, tanto por lo que se refiere a las obras programadas como por lo que respecta a la mayoría de los artistas invitados. Si pone, desdise de los problemas recientes, una afirmación del Consorcio de Teatro que dirige Luis Portabega, quien se hizo cargo de la entidad intentando con éxito reanimarla, hace cuatro temporadas.

Conferencia del alcalde en la Mesa de Burgos en Madrid

El viernes próximo, tendrá lugar en la Mesa de Burgos en Madrid la apertura del curso de actividades culturales de la temporada 1984-85.

En el salón de actos de la citada entidad, a las ocho de la tarde pronunciará una conferencia el alcalde de Burgos, don José María Peña San Martín, que hablará sobre temas actuales de Burgos.

Entre los cantantes que tienen anunciada su participación figurar algunos de los más afamados de la lírica actual. Señalamos a vuelo de pluma los nombres de Meana Cotrubas y Margaret Marshall (Bodas de los mozartianos de oro; Elena Obraztova, una «mezzo» de muchos quilates (Orfeo y Euridice); Kurt Moll, un poderoso oboe (Caballero de la Rosa); Eva Marton, la soprano dramática de moda (Tosca y la Gioconda); Jon Vickers, una vieja gloria todavía en activo (Sansón y Dalila); Agnes Bartsa, belleza y gracia en una voz grave (Capuletos y Montescos); Rainer Goldberg que según muchos va a ocupar el hueco dejado por los antiguos «Helden» (Siegfried)... Los españoles están bien representados: Montserrat Caballé que se presenta nada menos que con «La Mariscal» de Caballero de la Rosa y que ofrece una rareza de Puchini; José Carreras, que presentará su atractivo timbre en la Gioconda; Joan Pons, que vestirá el difícil cometido de Scarpia; Alfredo Kraus que impondrá su clase y su línea en el Roméo y Julieta.

FALLECIO DOÑA TERESA BLANCO VICENTE

El pasado miércoles falleció en Zamora, doña Teresa Blanco Vicente, madre del gobernador civil de Burgos don David León Blanco. El sepelio se celebró el pasado jueves y a los actos fúnebres estuvo presente una representación de Burgos acompañando a la primera autoridad civil de la provincia.

Reciba el testimonio de nuestro profundo pésame el señor León Blanco, don Mariano León, esposo de la finada y demás familiares. Descanse en paz.

DR. RENELO
RINON Y VIAS URINARIAS
Concepción, 15
Teléfono 20 73 76
Previas horas concertadas.

+

EL SEÑOR

DON DAVID CARRILLO MARTIN

Falleció en el día de ayer, a los 74 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Sus apenados hijos, David, María Luz, Petra e Isabel; hijos políticos, Rafaela, Mario, Mariano y Miguel-Angel; nietos; hermanas, Visitación e Isabel; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, LUNES, a las CUATRO de la tarde, en la iglesia parroquial de SAN JOSE (Barriada El Pilar), seguidamente la conducción del finado al cementerio de San José.

Capilla ardiente: Capilla de Funeraria «San José».
Burgos, 12 de Noviembre de 1984

+

EL SEÑOR

DON MIGUEL JOSE SANCHEZ CIBARRO

Falleció en el día de ayer, a los 65 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su apenada esposa, Eusebia Delgado Muñoz; hijos, Emilia, Francisco, Matilde, José Miguel y Julián; hijos políticos, José Luis Zayas y Eloy de la Fuente; nietos; hermanos, hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN UNA ORACION POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, LUNES, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial de NUESTRA SEÑORA LA REAL Y ANTIGUA de Gamonal, seguidamente la conducción del finado al cementerio municipal.

VIVIA: Barriada Inmaculada 3.ª manzana. Núm. 127.
Tanatorio Funeraria «La Paz»
Burgos, 12 de Noviembre de 1984

De aquí y de allá

EL TENORIO Y OTRAS COSAS

SE nos fue San Martín y sin veranillo. Eso ha debido ser porque cada día son menos, ¡pero todavía quedan!, los dispuestos a partir la capa.

De la que fue tradicional feria de ganado queda el recuerdo. Del Don Juan Tenorio, que por estas fechas hace ya muchos años. Llenaba la sala del teatro donde se reponía, tampoco queda nada. De esto último nos congratulamos, pues coincidiendo plenamente con el Dr. Marañón, el personaje de Zorrilla nos resultaba afeminado o, empleando una terminología moderna, gay. Y ni don Luis, ni don Juan. Mejor Centellas que el Comendador. Y nuestros respetos a doña Inés.

La semana que se fue nos trajo el triunfo rotundo de Ronald Reagan. Y eso pese al empeño de algunos de querer hacer prevalecer sus deseos sobre los de la mayoría. No le perdonan al artista de Hollywood que crea en Dios. Claro que ni Ronald ni los norteamericanos que son los que le votaron, les hicieron caso. Hay que dejar constancia de que no todo lo que se oye y se lee sobre las elecciones norteamericanas, ataca al vaquero llegado a presidente de la nación más poderosa de la Tierra. Un periodista español, enviado especial de una agencia nacional, transmitía desde Washington, el pasado sábado, que todavía el pueblo americano vivía exultante de alegría por el triunfo de Reagan. El ciudadano medio americano —que como se sabe es la inmensa mayoría de los habitantes de esa poderosa nación— tienen en Reagan lo que desean y no disimula su satisfacción fuera de lo común. ¿Por qué será? La respuesta es sencilla: proporciona trabajo, tranquilidad, seguridad y siente y fomenta los ideales de Dios, Patria y Familia. Y por ello el resultado ha sido tan abrumadoramente arrollador. Claro que los americanos —dese a lo mucho malo que existe en su país— no dejan de creer. Y, a la hora de votar, saben hacerlo; porque conocen lo que quieren y quién se lo puede dar.

Damos un salto y volvemos al aquí desde el allá.

Ha sido ampliamente comentada, y elogiosamente, la respuesta que el presidente de la Diputación ha dado a las declaraciones hechas días pasados por el alcalde del Valle de Mena. Ambas entrevistas han sido publicadas en «Diario de Burgos». En sus manifestaciones el alcalde menés afirmaba que la Diputación actuaba sectarialmente y discriminaba al municipio del que es regidor. El presidente de la Diputación ha respondido de la mejor manera que un político puede hacerlo: con números; en su respuesta ha señalado las subvenciones concedidas al Valle de Mena para la realización de obras que el alcalde «desconocía». A través de la lectura de ambas declaraciones, al lector no le cabe la menor duda para señalar quién dice la verdad y quién se la guarda. Quién actúa y obra con seriedad y quién...

En política, como en todo, lo que importan son las obras y cuando éstas se ven, se tocan y hasta se escuchan, sobran las palabras y mucho más cuando no se corresponden con la realidad. La Diputación y de ello estoy seguro nos alegramos todos los burgaleses o al menos la mayoría, no ha descuidado y mucho menos marginado al Valle de Mena. Todo lo contrario.

LIBRA

VIVIENDAS APUNTALADAS



Se ha procedido a apuntalar las viviendas afectadas por algunos desprendimientos en la calle Federico García Lorca número 11, que en la madrugada del sábado tuvieron que ser en parte desalojadas por problemas de seguridad. Se espera que el problema se resuelva. Los informes técnicos señalan que no hay ningún problema estructural en la edificación y que las deficiencias parece serán corregidas. En la fotografía, el arquitecto Pedro del Barrio con los vecinos revisando los pisos de protección oficial afectados. — (Foto VILLAFRANCA).

CONFERENCIA DE CRISTINO DIEZ EN GAMONAL

Hoy lunes, a las cinco y media de la tarde, en el Aula de Cultura de la Caja de Ahorros Municipal, calle Pablo Casals, núm. 3, junto al Amoultorio, se continuará celebrando el Ciclo de Conferencias que dentro de sus actividades, vienen desarrollando los Cursos Municipales Socio-Culturales del Barrio de Gamonal-Capiscos.

El tema de la Conferencia dentro del tema del mes «Nuestro Barrio» versará sobre: «Gamonal, ¿barrio con imaginación?». Se analizarán las iniciativas asociativas culturales artísticas y urbanísticas, y correrá a cargo del pintor burgalés, del barrio de Gamonal, Cristino Díez.

FARMACIAS DE GUARDIA

SERVICIO DE GUARDIA. De nueve y media de la mañana a once de la noche, Hidalgo. San Juan. 25. Carcedo. Vitoria (barriada Juan XXIII, bloque 1). Ramírez. Ponferrada. San Francisco 5. SERVICIO DE URGENCIAS. De once de la noche a nueve y media de la mañana, Hidalgo, San Juan 25.

ANUNCIARSE EN: «HOJA DEL LUNES»

Más ágil. Más clara. Más informativa.

Cuenta 2000



Con estos servicios para Vd.:

Ahorro seguro. Caja Permanente. Tarjeta 6.000. Préstamos y Créditos. Auto 6.000. Asesoría para inversiones.

Cuenta 2000

Un servicio ágil, moderno y útil, de gran comodidad para Vd., que ya puede utilizar. Solicítelo en nuestras oficinas.

¡Domicilie sus ingresos y pagos periódicos en la CUENTA 2000 y benefíciense de sus ventajas!



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

PANORAMA BURGALÉS

LA FERIA DE SAN MARTIN SE CELEBRÓ CON MAYOR ANIMACION QUE EN AÑOS ANTERIORES

Los precios estuvieron muy altos, asistieron millares de personas y entraron en el recinto de La Milanera unos 400 vehículos de ganado

La tradicional Feria de San Martín se celebró ayer en el Mercado Municipal de La Milanera, con una afluencia superior con mucho a la de años anteriores. Varios millares de burgaleses de la capital y provincia y tratantes de toda la región se dieron cita en las instalaciones del mercado y sus alrededores durante todo el día.

Varias causas explican esta gran afluencia. Por una parte, el hecho de coincidir en domingo la fiesta de San Martín, con una mañana soleada, de temperatura suave que permitió el desplazamiento desde diferentes puntos de la provincia y de la región.

El hecho de ser otoño, final de la época de recolección y comienzo del invierno en que, tras la siembra del trigo, siempre es temporada de menor actividad entre los agricultores que pueden adquirir ganado como complemento a sus ingresos.

A las siete de la mañana se abrieron las instalaciones del Mercado de La Milanera, propiedad del Servicio Municipal de Mercados, Ferias, Exposiciones y Concursos y hasta últimas horas de la tarde no se cerró.

El desfile de tratantes, ganaderos, agricultores y gran número de curiosos fue incesante durante toda la mañana hasta las tres de la tarde. Se asegura que este año se ha superado la visita de los últimos cinco años.

La Policía Municipal trabajó durante todo el día sin descanso para ordenar el tráfico, que fue más intenso que en cualquier otra feria del año, incluida la de San Pedro.

Antiguamente era de tres o cuatro días el desarrollo de la feria. El primero se invertía en el transporte del ganado, el segundo en la contratación y el tercero en el traslado a su punto de origen o de compra. Todo se reduce a un día, aparte de la contratación directamente en casa.

PRECIOS MUY ALTOS

La impresión general de este mercado de San Martín-84 es que los precios han sido muy altos, aunque las transacciones bastante superiores a los años anteriores según la opinión recogida a mediodía de ayer en fuentes competentes del mercado de La Milanera.

Los precios más altos han estado en el ganado vacuno. Los «chotos pasteros» han sido cotizados a precios muy elevados. Así hay que destacar que su valoración estuvo entre las 72.000 y las 80.000 pesetas por cabeza, lo que da idea de lo que ha representado esta feria, donde uno de los principales atractivos está en este ganado. Son reses de seis u ocho años para engorde de diez o doce meses. La contratación fue bastante fluida y por la tarde, prácticamente se habían hecho ya los transpor-

tes del ganado comprado o vendidos.

Unas seiscientas cabezas de chotos entraron en las instalaciones pecuarias del mercado.

De vacuno mayor entraron unas 400 cabezas; unas 250 de equino y el lanar estuvo bastante flojo, sólo unas 800. Hay que considerar que el movimiento de este mercado está más asentado y regularizado con los de los jueves, por ello no hay grandes atractivos en este día.

También hubo animación y nesta ornada en el mercado de madera, de zapatos

chatarras, baratijas y hasta una pequeña exposición de maquinaria agrícola completó los atractivos de esta feria de San Martín de sólo un día.

En cuanto a los datos estadísticos hay que reseñar la visita de millares de personas, más que en años precedentes. Entraron unos cuatrocientos vehículos de ganado (250 camiones y 130 furgonetas). Un total de 600 turistas se aforaron en el interior del Mercado, pero fueron varios millares los que abarrotaron los exteriores, hasta el punto de que hubo momentos en que

llegaba la cola hasta la estación de servicio desde el propio mercado, según fuentes municipales.

El presidente del Servicio Municipal de Mercados, Ferias, Exposiciones y Concursos, don José María Arribas Moral estuvo al frente de las instalaciones en esta jornada acompañado de varios técnicos y colaboradores, destacando entre ellos, el técnico municipal del Servicio don Heliodoro Martínez.

El tráfico fue muy intenso y de él se ocupó la Policía Municipal. No hubo incidentes.

EMOCIONADA DESPEDIDA A DON FERNANDO CALVO, COMO PARROCO DE SANTA AGUEDA



La parroquia de Santa Agueda despidió ayer a su párroco, don Fernando Calvo, y en el acto estuvieron presentes como feligreses don José María Peña, alcalde de Burgos y don Juan Antonio Vicente Izquierdo, capitán general de la Región.

(Foto VILLAFRANCA)

Un emocionado homenaje de despedida con motivo de su jubilación a don Fernando Calvo Castrillo como párroco de Santa Agueda tuvo lugar ayer domingo en la parroquia con la presencia de autoridades y gran número de feligreses de la comunidad parroquial.

A las doce del mediodía, con el templo totalmente abarrotado se inició la misa solemne, presidida por el alcalde de Burgos D. José María Peña S. Martín, D. Juan Antonio Vicente Izquierdo, capitán general, como feligreses, acompañados de sus esposas: familiares de don Fernando, feligreses, representaciones de los pueblos de Castrillo de Murcia y Castrojeriz donde ejerció su sagrado ministerio, numerosos amigos y personas adheridas a estos actos.

Hasta treinta sacerdotes oficiaron en la misa presidida por don Fernando Calvo, pronunciando la primera parte de la homilía en la que se destacó la personalidad, la vida religiosa la humildad, entrega sencillez y servicio de don Fernando por el canonigo y también feligreses don Isidoro Díaz Murugarrén y en la segunda parte correspondió él con palabras de gratitud y despedida pa-

ra todos al jubilarse como párroco.

Se dio lectura a una carta del arzobispo de Burgos de adhesión a este homenaje, ya que se encontraba fuera de Burgos y no pudo estar presente en los actos. Un hermano del prelado don Juan Bautista Cardenal, si asistió al homenaje.

Más tarde, en la Facultad se celebró un acto de despedida en el que como en la parte musical de la misa intervino la Coral Universitaria «Francisco Salinas». Intervinieron diversas representaciones de feligreses, como niños, jóvenes y matrimonios y al final el alcalde

de Burgos, don José María Peña San Martín hizo entrega de una bandeja en nombre de todos como gratitud por los 25 años de servicio y entrega a la parroquia.

Don Fernando Calvo visiblemente emocionado correspondió con unas palabras de gratitud a todos.

Finalmente, pasadas las dos de la tarde fue servida una copa de vino español.

El domingo próximo tomará posesión don Rafael Cubillo Vicario, como nuevo párroco de esta feligresía.

En la fotografía, un momento de esta despedida.

(Foto Villafranca).

El miércoles tomará posesión la nueva Junta directiva de la Asociación de la Prensa

El miércoles próximo, a la una de la tarde tendrá lugar el acto de toma de posesión de la nueva Junta directiva de la Asociación de la Prensa que preside don José Manuel Páramo González.

Al acto asistirán los miembros de las Juntas directivas cesante y elegida en los recientes comicios de la Asociación de la Prensa.

Plaza Mayor

TRES RUEGOS AL CONCEJO

TRES asuntos, tres ruegos de interés han llegado en los últimos días al Concejo constituyendo otros tantos problemas que ha de resolver el Ayuntamiento en un plazo breve y en el sentido que estime conveniente, pero nos parece que atendiendo al interés ciudadano de estas cuestiones.

La Asociación de Promotores Constructores de Edificios ha hecho pública casi una dramática nota pidiendo que con urgencia se apruebe el Plan General de Ordenación Urbana de Burgos como hace algunas semanas reiteran su necesidad al propio alcalde. Cinco años de trámites, bastante tiempo de información pública en diferentes fases y un sin fin de reuniones, como hemos señalado ya en varias ocasiones en esta doble columna, con un anteproyecto, un proyecto y unas modificaciones, reclaman ya una salida al asunto. Desconocemos cuáles serán los planteamientos de los grupos políticos representados en la Casa de la Ciudad sobre ese largo camino emprendido hace un lustro, pero nos parece que lo que se haya hecho, esa programación y planificación urbana ha de tener ya el refrendo oficial para no incidir más en el sector de la construcción que, según esa nota, asegura que un 46 por 100 del paro procede de ese importante ámbito del trabajo con todas las repercusiones negativas sobre la economía.

Se aprobaron ya planes que se iniciaron muy después y los sabios del urbanismo ya han tenido suficiente tiempo para ponerse de acuerdo sobre cómo delinear el urbanismo de esta ciudad para los próximos lustros. Si es que ahora no ha habido unanimidad, resulta evidente que no la va a haber, pero con decenas y decenas de reuniones, consultas y cambios de impresiones, es ya para reclamar con toda razón que se apruebe o se rechace el «Plan Delta».

Una segunda petición se refiere al tráfico y, sobre todo a la carga y descarga. Se hacía en la última sesión de la Comisión Permanente del miércoles anterior a través del capitular señor Rubio. Es evidente que esto no ha logrado resolverse, que hay anarquía, que no hay fluidez en el tráfico por esa causa y que si se infringe olímpicamente el Código todos los días y no se pone remedio, el ruego está muy justificado.

También respecto a los problemas de tráfico de algunas zonas como consecuencia de que la segunda y hasta tercera fila es algo normal, más allá de lo que pudiera ser permisible en un momento dado.

Hay que afrontar el asunto y hay que seguir mejorando, porque nos parece que estamos todavía bastante distantes de zanjar esta cuestión, por otra parte reiteradamente expuesta también desde estas columnas municipalistas.

Y el tercer ruego, tiene marchamo social. Los trabajadores despedidos del Ayuntamiento, que tienen sentencia a su favor y que no cobran ni se les permite trabajar.

En la sesión plenaria municipal última no se dio una explicación de la postura del Concejo, pues se está al informe de la asesoría jurídica, pero es que no se trata de un problema de siete, es algo más. Hay más trabajadores que al servicio del Ayuntamiento de un modo u otro pueden encontrarse en la misma situación. Y es que nos parece que hay que regularizar de una vez por todas estas situaciones, anunciar oposiciones, cubrir plazas en la provisionalidad que renresenta la temporalidad, sino afrontar de una vez la situación.

Es problema difícil, pero es claro que hay que resolverlo de una vez por todas y no nos parece justo que ahora sean estos siete trabajadores no cualificados los que paguen el pato de anomalías pasadas. RUIZ DE MENCIA. Es una opinión.

Con motivo de las últimas elecciones a la presidencia de los Estados Unidos ha saltado a la opinión pública una cuestión de gran trascendencia: ¿puede un político —cualquier ciudadano responsable por extensión— tratar de traducir en leyes sus convicciones éticas personales?

Frente a R. Reagan, que apoyaba una enmienda constitucional para prohibir el aborto, la postura de los representantes del partido demócrata era ésta: dejemos la ley como está; es decir, el aborto a petición.

Para justificar esta actitud, la candidata a la vicepresidencia, la católica Geraldine Ferraro argumentaba con un clásico tópico repetido en todas las latitudes del planeta abortista: «Soy católica y no apruebo el aborto, pero yo no puedo imponer mis convicciones a los demás». Un segundo argumento era aún más tajante y drástico: «Soy un representante del Estado, no de la Iglesia».

La señora Geraldine no se encontró sola. También el demócrata y católico Mario Cuomo, gobernador de Nueva York, clamaba: «Como político no creo que exista la posibilidad de encontrar un consenso para eliminar la ley del aborto. Y si esta posibilidad existe ¿para qué vamos a introducir un motivo de división entre la gente?».

Según estos dos políticos —y un coro más o menos numeroso en todas partes— el católico está excusado de traducir sus propias convicciones religiosas en propuestas políticas.

LOS DOGMAS POLITICOS QUE SE IMPONEN

No deja de llamar la atención este razonamiento, aunque parezca muy aceptable por su aparente respeto hacia las convicciones de los demás. Y llama la atención, porque los que se ruborizan de sacar las conclusiones políticas, económicas, educativas, etc. a sus creencias religiosas —por supuesto, salvando los modos legítimos de hacerlo— no dudan en imponer algo mucho menos serio: sus convicciones políticas, haciendo este doble juego: relativizar los dogmas religiosos y dogmatizar las opiniones personales.

En efecto, el viejo argumento «yo no puedo imponer a los demás mis convicciones» resulta que queda desmentido cuando se hacen unos presupuestos, se traza un plan concreto de obras públicas se decreta lo que hay que realizar en materia sanitaria o fiscal y un largo etc. Sin ir más lejos, la señora Ferraro

MENSAJE

Convicciones religiosas y posturas políticas

José-Antonio ABAD

no estaría dispuesta, probablemente, a aplicar ese mismo criterio para legislar en materia de violaciones.

En realidad, argumentaciones y actitudes como la suya sólo sirven para no defender las propias convicciones cuando van contra corriente y para dejar a los demás que impongan las suyas.

Geraldine Ferraro y todos sus epígonos se defienden diciendo que «hay muchos católicos que no están de acuerdo con los puntos de vista de la Iglesia Católica». La dialéctica de la señora Ferraro no es muy concluyente, porque no cae en la cuenta de que ni en su caso ni en los demás lo que discute no es eso. Es muy posible que muchos políticos no traten de apoyar eficaz y legalmente sus opiniones porque en realidad no están convencidos de ellas.

Lo que se discute es si un político debe reflejar en su actuación pública sus criterios éticos. Por supuesto: no se trata de hacerlo mediante acciones violentas, sino de proponer cosas sólidas. A ello hay que responder de este modo: en realidad, todas las leyes imponen algo a los demás; por ejemplo, las leyes antitrobo «imponen» sanciones contra quienes las violen; los asesinatos «imponen» a los asesinos penas muy severas; la entrada o salida de la CEE o de la OTAN también imponen a los demás cargas y contraprestaciones.

No se me responda diciendo que cuando un católico saca las consecuencias políticas a su fe se convierte en «representante de la Iglesia Católica». En lo que se convierte es en un político coherente libre y responsable de sus actuaciones.

¿CUANDO UN TEMA ES RELIGIOSO?

Sería una extraña democracia la que prohibiera

a los ciudadanos que intentaran traducir sus convicciones y creencias en propuestas políticas concretas. Mediante esta marginación ¿no se estaría atentando contra la misma democracia? De hecho, si se excluyesen de la vida pública las consecuencias de los criterios éticos de los ciudadanos, la democracia se empobrecería notablemente.

El subterfugio radica en descalificar determinadas posturas, no por el valor de sus argumentos, sino por tener su origen en creencias religiosas. Así lo hacía notar un artículo de Charles Krauthamer, publicado en «Time» (24-9-84): «Desde Locke, una regla de la democracia liberal ha sido excluir de la jurisdicción del Estado las materias referentes a creencias y prácticas religiosas. Pero, ¿toda ley que se deriva de creencias religiosas es una imposición religiosa a los demás? Ciertamente, muchos de los que quieren que el Estado restrinja o prohíba el aborto, la pornografía o la homosexualidad piensan de esta manera por sus creencias religiosas; pero muchos de los que creen que el Estado debe suprimir la discriminación racial piensan así también por el mismo motivo. ¿Están éstos imponiendo ilegítimamente sus convicciones religiosas a los demás? A diferencia de los que se oponen a la discriminación por motivos meramente seculares, ¿habría que prohibirles toda influencia en la política pública en nombre de la primera enmienda? (la que impone la separación entre la Iglesia y el Estado). El articulista no lo cree así: «Lo que marca a un tema como religioso, y por tanto excluido de la arena política, es su contenido y no el motivo por el cual se defiende determinada postura».

EL TESTAMENTO DE JUAN PABLO II EN ZARAGOZA

Releyendo el mensaje de Juan Pablo II en la avenida de los Pirineos, en Zaragoza, me he encontrado con estas palabras: «Con el debido respeto a las legítimas opciones ajenas, esfuerzos por que las leyes y costumbres no vuelvan la espalda al sentido trascendente del hombre, ni a los aspectos morales de la vida». Poco antes no había tenido inconveniente en aludir intencionalmente: «¡Ojalá tenga plena efectividad en vuestro país el derecho de los padres a elegir el tipo de educación que prefieran para sus hijos».

No se trata de invadir la política con el Evangelio en la mano. Se trata de sacar a ese Evangelio las consecuencias que afectan a la política. Lo demás sigue siendo una neoverción de «la Iglesia, a la sacristía».

GLOSA SEMANAL BURGALESA

Lluvias, tiempo frío y trabajos de arada

Ya estamos realmente en altas de la provincia. Son novedades meteorológicas propias de este tiempo, a menos de un mes de la celebración de la fiesta de la Inmaculada Concepción. La semana que ha transcurrido tuvo gran actividad cultural. Se inició con el encuentro de las tunas, deslucido

dos los últimos actos por el mal tiempo y durante estos días se celebraron conciertos, conferencias sobre vanguardias artísticas del momento; fiesta de los veteranos del Orfeón y anuncio del 90 aniversario fundacional del Orfeón con diversos actos de los que han dado cuenta sus directi-

vos al alcalde de la ciudad señor Peña que los presidirá. En el barrio de Gamonal se desarrollaron las jornadas de formación empresarial que ha organizado la Asociación de Mujeres Empresarias de Burgos, que preside doña Lucía Eroles Campomar y cuyo remate final fue presidido por doña Pilar Díaz Plaza, presidenta nacional de las mujeres empresarias, estando presente en los actos de clausura de estas conferencias.

También en la provincia hubo el miércoles noticia con la visita de don Antonio Ordáx Álvarez, director general de Agricultura y Ganadería de la Junta de Castilla y León para tomar contacto con los problemas pecuarios burgaleses. Celebró una interesante reunión en el Hotel Los Robles de Villasante de Montija. El lunes el alcalde de la ciudad se reunía con directivos de la Empresa Nacional del Gas, a fin de tratar de relanzar el viejo proyecto de creación de una sociedad encargada de comercializar el gas doméstico y comercial en Burgos con el tendido y puesta en marcha del gasoducto des-

de Haro. En la sociedad tomará parte con Enagas, el Ayuntamiento, las entidades de ahorro y la Cámara de Comercio e Industria.

Y también con el gas está relacionado un accidente de tráfico ocurrido en la localidad de Población dentro de la carretera Burgos-Santander. Un camión de Campsa volcó con gas y hubo que adoptar estrictas medidas, incluso cortar el tráfico para evitar que se produjera un incendio.

Pleno municipal del mes de Noviembre con polémica respecto a la moción sobre la defensa de las Diputaciones y mucha tensión en los estrados con cuatro preguntas del PSOE. Se adjudicaron las obras del Monasterio de San Juan y la primera fase del Palacio de Castilfalé y se aprobó el proyecto de la zona de San Julián.

Y con la fiesta de San Martín ayer domingo nos situamos ya en la tercera semana de este mes de Noviembre.

LA CAJA DEL CIRCULO, SIEMPRE CON LOS AGRICULTORES BURGALESES.

En la Caja del Círculo estamos siempre con los agricultores burgaleses. Ayudándoles en su esfuerzo diario, con la oferta de importantes préstamos para las necesidades derivadas de la cosecha, en excepcionales condiciones.

Abonándoles sus negociables y asesorándoles en las oficinas que la Caja del Círculo tiene establecidas en toda la geografía burgalesa.

Dando rentabilidad, seguridad y eficacia a sus ahorros.



CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO



ECONOMIA

LA BOLSA UN, DOS, TRES..., DEFICIT, IMPUESTOS Y PARO Por C. SERNA

Después de leer, oír y ver el debate sobre los presupuestos del Estado se puede sacar la conclusión de sus tendencias que son las mismas desde hace varios años: el crecimiento de los gastos, de los impuestos y del paro. Invertiendo los términos, con más paro en sus industrias menos contribuyentes; con menos contribuyentes, incremento de impuestos a los que quedan para poder cubrir el gasto público.

Las necesidades de los «gobiernos autonómicos» aumentan. Aumentar el gasto es fácil, pero hay que ir pensando en los resultados que ello lleva aparejado, pues una vez que se acostumbra al crecimiento es difícil llegar a contenerse. Por que él sino se consolida, se incrementa y mucho más cuando no se encuentran obstáculos que se opongan para conseguirlo.

La contención del gasto público es la mayor premisa para que no siga incrementando el déficit, que nuestras autoridades económicas deben despejar y acometer para evitar una mayor disminución económica.

¿Que hay capítulos en que se intenta parar el déficit? Efectivamente, pero con otros que se incrementan en demasía.

¿Que hay otras medidas para contener el gasto público y reducir el déficit, pero que serían impopulares?, según manifestaciones del ministro responsable. Lógico, pero más impopular es llevar cantidades cada vez más importantes, de los recursos de los ahorradores particulares, para financiar lo no financiable sin poder reducir los desequilibrios de nuestra economía.

La presión fiscal se incrementa. Quien recibe el golpe de los impuestos no es el que más gana sino el que más cobra. El que cobra le es imposible evadir y no lo es para el que más beneficios obtiene. Sabemos de antemano que los impuestos son imprescindibles para el mejoramiento social, para lo cual los impuestos deben ser justos y suficientes, pero cada año que pasa son menos suficientes y menos justos.

Decía Willian Borah que le maravillaba la paciencia de la humanidad al sometimiento de las cargas impositivas de los Gobiernos, haciendo a los pueblos más pobres y más tristes.

Detener el paro y crear puestos de trabajo son puntos en que todos los políticos y sindicalistas de cualquier tendencia están de acuerdo. ¿Pero no confunden causas con efectos y fines con instrumentos? Creo que todos estamos de acuerdo que para crear puestos son necesarias por lo menos tres razones o circunstancias que lo favorezcan: estabilidad política, neutralidad en la forma económica y moderación en el clima social. Cuando éstas se den el capital se decidirá a invertir pese a los riesgos que cualquier negocio puede tener.

Los puestos de trabajo no se pueden dar si no se cumplen estas tres condiciones. Sin demagogias ni utopías, sino con optimismo, comprensión y solidaridad democrática.

La primera sesión de la semana comenzó con un tono sostenido y en la que el sector eléctrico operó con suave recuperación, tanto en volumen como en niveles

de cambio. Fue irregular en Bancos, frente a suaves avances de Popular y Santander, hubo recortes en Bilbao y Central. Con esa misma irregularidad estuvo el sector cementero, cansadas Financiera y Minera y Valenciana de Cementos, con demanda Corporación Noroeste y Cementos Alfa. Recuperaron las de inversión mobiliaria y con firmeza pisaron las acciones de Ebro, Azucarera y San Miguel.

Sensiblemente más débil la del martes, con una demanda retraída esperando los acontecimientos de las elecciones americanas. Se notó en este día la realización de beneficios por parte de compradores extranjeros y la cancelación de operaciones de crédito que comenzaron a vencer o van a tener su vencimiento próximamente.

Las eléctricas cedieron parte de sus posiciones con la excepción de Reunidas de Zaragoza que mejoraron tres enteros y quedó solicitada. El resto, con predominio de papel. Los Bancos y el resto de los grupos, con sensibilidad vendedora, produciéndose recortes en casi todos los cambios.

La sesión de Bolsa del miércoles puso de manifiesto una gran debilidad en su conjunto debido a la abstención de órdenes compradoras, circunstancia que motivó una caída de los cambios importantes, que situó el índice general en 140,35 perdiendo 1,53 puntos respecto a la sesión anterior. Las bajas más destacadas estuvieron en Bancos y en petróleos. Recortes en eléctricas salvo en Reunidas de Zaragoza, Cantábrico e Hidrolas Al final la sesión siguió teniendo matiz vendedor.

La corta semana de Bolsa terminó en Madrid con una sesión de tono idénticamente débil a las precedentes, perdiendo su índice 1,59 puntos. Los sectores más afectados por la baja fueron en orden de importancia: electricidad, químicas, textiles y alimentación, perdiendo los demás grupos de valores posiciones pero en menor cuantía que los indicados.

En el sector eléctrico siete enteros bajó Reunidas de Zaragoza, tres Nansa y en menor cuantía el resto.

En alimentación perdió seis puntos Aguila, quince Ebro y no cotizaron San Miguel, Koipe y Tabacalera.

Nueva baja en Cepsa, que a última hora pareció apuntar algún tímido intento de recuperación.

En el sector bancario se produjeron bajas de carácter general. Perdieron cuatro puntos Bilbao y Vizcaya; cinco puntos Hispano; tres Central y Comercial Español, Santander y Zaragoza dejaron dos. Al cierre persistía el predominio de la oferta.

Indices de la Bolsa: Madrid, 138,76; Barcelona, 148,50; Bilbao, 152; Valencia, 163,73.

TERCERA EMISION DE CEDULAS HIPOTECARIAS DE LA CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

La Caja de Ahorros Municipal de Burgos, que en los dos últimos años ha puesto en el mercado sendas emisiones de cédulas hipotecarias, ofrece ahora la tercera, por importe de 1.000 millones de pesetas, que será amortizada al cabo de tres años.

Esta nueva emisión compuesta a su totalidad por títulos al portador, está formada por dos series. Los títulos de la serie «D» tienen un valor nominal de 50.000 pesetas y el interés de los mismos es del 11,50 por ciento anual, que será pagado semestralmente. Los suscriptores de la serie «E», compuesta por títulos de cien mil pesetas, recibirán, al vencimiento de éstos, el 140 por 100 del importe nominal suscrito, es decir, un 40 por ciento más que a cantidad inicialmente invertida.

DESGRAVACION FISCAL Y RENTABILIDAD

Al igual que las anteriores, esta emisión cuenta también con una ventaja de gran interés para muchos suscriptores, como es la desgravación fiscal. Permitirá, en las condiciones señaladas por las normas fiscales vigentes, la máxima desgravación autorizada en el Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, es decir, el 15 por ciento.

La rentabilidad global financiero fiscal, tanto de los títulos de la serie «D» como de los de la «E» superará el 17 por ciento, teniendo en cuenta el interés a percibir y los beneficios fiscales a los que acabamos de hacer referencia.

ALGO SIEMPRE IMPORTANTE: LA SEGURIDAD

Otro aspecto de gran importancia a la hora de valorar esta emisión lo constituye la seguridad, ya que los títulos están garantizados por la propia entidad emisora: la Caja de Ahorros Municipal de Burgos. Recordemos que la CAM está en el grupo de Cajas españolas con más elevado coeficiente de garantía.

DINERO PARA BURGOS

Finalmente hay otro punto que debemos subrayar por la trascendencia que tiene para los intereses provinciales: los recursos económicos que la Caja va a recibir a través de esta emisión serán destinados a la financiación de proyectos de inversión inmobiliaria en nues-

tra capital y provincia. Por ello se comprende fácilmente la positiva incidencia que la emisión de cédulas que comentamos va a tener en el mantenimiento e incluso creación de puestos de trabajo en el sector burgalés de la construcción que tiene, como es sabido, un gran efecto multiplicador de la actividad económica. En los

momentos actuales este evidente beneficio social es muy digno de ser tenido en cuenta.

YA PUEDEN SUSCRIBIRSE ESTOS TITULOS

La suscripción de estas cédulas hipotecarias ya puede llevarse a cabo en las oficinas que la Caja tiene establecidas en la capital y provincia hasta el día 22 de Enero de 1985.

Estas favorables características someramente comentadas, permiten pensar que la tercera emisión de cédulas hipotecarias de la Caja de Ahorros Municipal de Burgos será acogida con el mismo interés que las dos precedentes por parte de los inversores burgaleses, lo que hizo que ambas fueran cubiertas con inesperada rapidez.

SEAT RONDA '85 MOTOR SYSTEM PORSCHE

SIN INTERES DURANTE 1 AÑO

■ Ahora al comprar el Nuevo Ronda '85. Fiseat se lo financia al 0% de interés. Durante 1 año.

■ Fíjese: si usted lo paga en 1 año, no paga intereses. Ninguno. Y si es en más de 1 año, pues se habrá ahorrado los intereses del primero.

■ Pero aún hay más. Más ventajas. La entrada: sólo un 30%. Y el precio: 716.700 pts. FF.

■ Y si aún quiere más facilidades, aquí las tiene. Porque Fiseat le permite la fórmula de pago que más le convenga. Piense que, además admite y valora su coche por todo lo alto.

PLAN SEAT Audi DE FINANCIACION PERSONALIZADA



■ Pruebe el Nuevo Ronda '85 en su Concesionario Seat y compruebe por qué está triunfando en

Europa. Es un gran coche. Con nuevo diseño frontal, con nuevos sistemas eléctricos, con nuevo equipamiento y sin ningún interés.

Sólo hasta el 30 de Noviembre.

¿A QUE LE INTERESA?

Red Seat. La garantía más fuerte.



INFORMESE EN:

AUTOMOBA

Y SU RED DE AGENTES EN BURGOS Y PROVINCIA

PANORAMA BURGALÉS

LA AGRUPACION DE DANZAS "JUSTO DEL RIO" CELEBRA EL XVI ANIVERSARIO DE SU FUNDACION

Fiesta de aniversario de las peñas de «Los Titos» y de Los Pintas»



Presencia de autoridades burgalesas en la conmemoración del XVI aniversario del grupo de Danzas Burgalesas «Justo del Río». — (Foto VILAFRANCA).



La Sociedad Recreativa Cultural G-9, Peña «Los Titos», en la festividad del III Aniversario de su fundación. — (Foto VILAFRANCA).

El grupo de Danzas Burgalesas «Justo del Río» conmemoró ayer domingo el dieciséis aniversario de su fundación con una serie de actos. El primero de ellos fue la celebración de una misa en la iglesia parroquial de San Gil, oficiada por el párroco de la misma, a la una de la tarde y a la que asistieron directivos, socios y amigos de esta agrupación.

A continuación, en los locales de la sede de Danzas Burgalesas «Justo del Río» se hizo entrega de trofeos a los ganadores de las competiciones celebradas a lo largo de la semana, ajedrez, parchís, subastado y mus y de las distinciones otorgadas este año, «la castañuela», a los socios que llevan más de tres años dentro del grupo o de la Junta directiva, y la «espada Tizona», a los miembros del grupo que han contraído matrimonio en el presente año. Se finalizó con el nombramiento de la «Reina» y Damas de Honor que recayó en Marta Rodríguez, Marta Calvo y Esther Adrián. En la categoría infantil fue elegida «reina», Carolina Rodríguez y damas de honor, Beatriz Fernández, Patricia Abascal, M.ª del Mar López y Araceli López.

Esta celebración estuvo presidida por el alcalde de la ciudad, don José María Peña San Martín; con el Capitán General, don José Antonio Vicente Izquierdo; doña Carmela Azcona Martincorena, representando al presidente de la Diputación Provincial; el teniente de alcalde, señor Martínez Abascal; el delegado provincial de Turismo, Transportes y Comunicaciones, don Miguel Sánchez de la Hoz; el director general de la Caja de Ahorros Municipal, don Florentino Garicano; el fundador de esta agrupación, don Justo

del Río y el presidente de la misma, don Jesús González Sarmiento.

Entre los asistentes se encontraba el presidente de la Hermandad de Peñas, don Rafael Manso Urbano y numerosos representantes de peñas de las sociedades recreativas culturales de la ciudad.

La sección infantil de este grupo de danzas colaboró en este aniversario con una demostración folklórica en la plaza Mayor, interpretando una amplia muestra de danzas.

A primeras horas de la tarde se reunieron en una comida de hermandad.

FIESTA DE LOS «TITOS»

La Sociedad Recreativa Cultural G-9 Peña «Los Titos» con motivo de la celebración del III aniversario de su fundación ha venido desarrollando a lo largo de esta semana una serie de actos que culminaron ayer con la celebración de una misa en la Iglesia Real y Antigua de Gamonal, oficiada por el párroco de la misma, a las 12 de la mañana, y con la entrega de varios trofeos y placas de amistad.

A los actos asistieron el presidente de la Diputación Provincial, don Tomás Cortés; el teniente de alcalde, Mariano Hervás representando a la Alcaldía; el alcalde del Barrio de G-9, Alfonso Prieto y directivos, socios y amigos.

Se hizo la entrega de trofeos a los ganadores de las competiciones de fútbol, mus y brisca y de las «placas de amistad», otorgadas como agradecimiento a las colaboraciones prestadas a esta sociedad recreativa cultural y que recayeron en Agapito Sierra e hijos, titulares de los locales de la sede de la Peña de los Titos; en la Peña San Pedro

de la Fuente por su ayuda a la labor de estrechamiento de lazos de amistad entre estos dos barrios de Burgos y a don Amancio Izquierdo Ibeas, transportista burgalés por los servicios prestados a esta entidad.

El sábado, día 10 se celebró un concurso de redacción bajo el lema «Nuestro Barrio» para niños de 5 a 15 años, asistiendo como jurado miembros del Gabinete Psico-social de Gamonal y otro de dibujo, también en categoría infantil y cuyo jurado estuvo presidido por Cristino y Arsenio Peña, en representación del grupo de pintores de Gamonal. También acudió el grupo de teatro «Táfila», del Círculo Católico con la representación de la obra «Los marqueses de Matute».

A lo largo de esta semana, se celebrará un campeonato de dominó, en categoría infantil y de adultos con el que se darán por finalizados los actos del III aniversario de la fundación de la Sociedad Recreativa Cultural «G-9» Peña Los Titos.

El presidente de esta asociación, don Gregorio Alonso, anima a todos los miembros de este barrio a que participen en la organización de actividades para próximas fechas. Entre ellas están previstas algunas para las fiestas de Navidad.

FIESTA DE LA PEÑA «LOS PINTAS»

La Peña «Los Pintas» de Cortes celebró ayer su fiesta anual con una misa a mediodía, presidida por el concejal delegado de Barrios, don Miguel Vallsillo Rodríguez, acompañados de directivos y otros invitados y asistentes socios, familiares y otras representaciones.

Tras la misa, en el domicilio social, fue servida una copa de vino español,

CLAUSURA DE LA ASAMBLEA TERRITORIAL DE FALANGE ESPAÑOLA DE LAS JONS, EN BURGOS

Asistieron representantes de Santander, Logroño, Soria, Navarra y nuestra provincia

Dentro de los actos conmemorativos del LI Aniversario de la fundación de Falange Española de las JONS, ayer tuvo lugar la clausura de la asamblea territorial, que se inició el sábado en nuestra ciudad con la presencia de representaciones de las Falanges de Santander, Logroño, Soria, Navarra y Burgos. No pudo desplazarse a nuestra ciudad el jefe nacional de Falange, Diego Márquez, al tener que estar presente en un homenaje nacional a Pilar Primo de Rivera en Valencia y en su nombre asistió el delegado nacional de Encuadramiento y Organización, Alberto Torresano.

El sábado, tuvo lugar la apertura de la asamblea territorial, estudiándose diferentes ponencias y posteriormente la bendición e inauguración de la nueva sede de la Jefatura Provincial de Falange Española y de las JONS.

El domingo, a las doce menos cuarto, en las instalaciones del «Restaurante Juarreño», se celebró el final de la asamblea con la asistencia de diversas representaciones. El salón se encontraba totalmente abarrotado de personas, siguiendo algunos el acto de pie, ante la falta de capacidad del local.

En la presidencia figuraban las Banderas de España y de Falange y los guiones portados por miembros de las Juventudes falangistas.

En la mesa presidencial ocuparon lugares las siguientes representaciones: delegado nacional de Encuadramiento y Organización, Alberto Torresano; presidente nacional de la Unión Nacional del Trabajo, Rafael Muñoz; secretario nacional del S.E.U., Rafael Ibáñez; jefe territorial de Vascongadas, Santiago Pisonero; jefe provincial de Santander, Pedro Vallés; jefe provincial de Soria, Jesús Martínez y jefe provincial de Burgos, Alfonso Pérez Eneadeguila.

Iniciada la asamblea, el jefe provincial de Burgos, dio

cuenta de las adhesiones recibidas, destacando la presencia de las Vascongadas, Cantabria, Santander y Navarra para referirse después a la importancia de esta asamblea en momento de especial problemática en la España política actual en la que está cuestionada la unidad de la patria, aumenta cada día el paro, se desarraiga la familia, se trastocan los principios de la enseñanza y la nueva Ley de Enseñanza Militar, dijo, cuestionan principios elementales de España, así como aquellos que cuestionan principios fundamentales cristianos del pueblo.

Posteriormente, Gaspar Herrera, intervino para decir que la familia falangista se siente más fuerte y unida ante las dificultades del momento actual especialmente en regiones como las Vascongadas, donde cada día se pone de relieve el gran concepto del pueblo vasco. Se refirió a poemas de Antonio Machado para explicar el criterio falangista de España y de Castilla, afirmando que en el momento actual «el odio, la injusticia y la división suponen problemas que revelan que hemos perdido el rumbo de la Historia». Afirmó luego que la Falange es la base doctrinal política que está por encima de los partidos y recordó el mensaje de José Antonio, especialmente en cuanto se refiere a que «el hombre es portador de valores eternos». Dijo que la Revolución Nacional Sindicalista es la más humanizada y que es preciso que en estos momentos cada uno asuma una renovación de sí mismo. Concluyó manifestando que «a los falangistas les devora el celo por la auténtica libertad de España»; exhortó a todos a la disciplina y a la lucha de ese ejército falangista que conquistó España a «golpes de cariño».

El jefe provincial de Santander, Pedro Vallés dijo que hablar del pasado es útil para exhortar a todos a seguir en el empeño de mantener

intactas sus convicciones en la doctrina falangista, hablando después de los problemas de este momento en Falange Española de las JONS para decir que «es preciso acercarnos a los españoles con nuestra doctrina, apoyados en el pensamiento que es imprescindible en momentos como estos para no caer en la barbarie». Saludó a todos en nombre de los falangistas de Santander, una de las provincias de mayor implantación.

El presidente de la Unión Nacional del Trabajo, Rafael Muñoz hizo un análisis de la historia del pensamiento político desde el siglo XVII, deteniéndose especialmente en las revoluciones sociales, tanto en la cristiana como la francesa, para explicar las teorías de Marx y de José Antonio, estableciendo claramente cual es la doctrina marxista desde el planteamiento del materialismo histórico, la internacional, la lucha de clases y la dictadura del proletariado para luego establecer la clara diferenciación falangista con los pensamientos de Onésimo Redondo, Ramiro Ledesma y José Antonio, afirmando que «los falangistas no son ni de derecha ni de izquierda» y resaltar el nacional sindicalismo y el valor permanente del hombre y la justicia social a la manera que concibió la política de José Antonio. Agradeció a todos su asistencia y dio paso a la entrega de carnets de nuevos afiliados, tras renovar el juramento colectivo de fidelidad a los principios de José Antonio.

Por último, el delegado nacional de Encuadramiento, agradeció a todos su presencia en nombre del jefe nacional cuya presencia disculso y exhortó a todos a defender con valentía los principios que siempre animaron el pensamiento político joseantoniano. Se cantó el «Cara al Sol» y después se reunieron en una comida de hermandad.



Dos momentos de la asamblea territorial de Falange Española en la mañana de ayer en nuestra ciudad, con participaciones de diversas provincias próximas.

(Foto VILAFRANCA)

PANORAMA BURGALÉS

UNA FIEBRE COLECTIVA, EL DEPORTE

El Burgos Squash Club, una alternativa al tiempo libre

No todos cuidan la dieta, ni no fuman ni recorren millas imaginarias en una bicicleta

Es evidente que los tiempos están cambiando. Nuestros antepasados jamás hubiesen soñado que la sociedad de hoy se apasionaría tanto por ir detrás de una pelota con una raqueta, pero es que hoy hay una obsesión por estar en buena forma física.

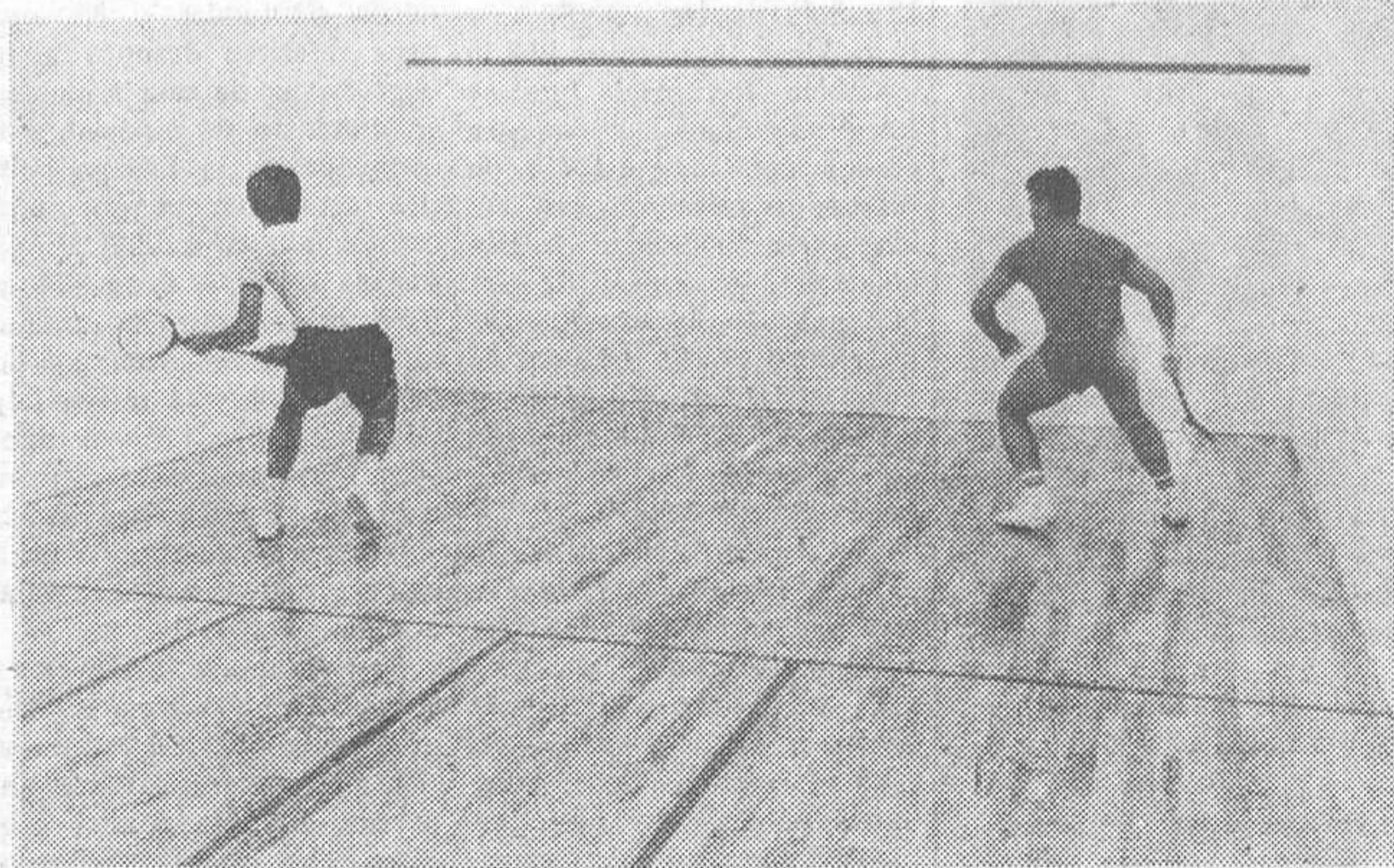
Existe una verdadera pasión por el deporte, la gente está preocupada por tener un cuerpo esbelto y sobre todo los hombres sueñan con esos músculos desarrollados que ven en televisión. Los americanos saben mucho de estos temas y ellos han sido los pioneros en crear la moda de los chandals, las camisetas y las mallas... Hay una fiebre colectiva, la gente quiere tener cuerpos de Adonis o figuras de Venus, el caso es que después de haber realizado grandes esfuerzos físicos, los chicos con pantalón corto lo cambian por el traje con raya fina —diplomática—, el chaleco y la corbata de seda.

Actualmente el tiempo de ocio se convierte en un problema en la medida que no es utilizado de una forma utilitaria o recreativa, de esta forma nacen los clubs deportivos que cumplen entre otras misiones, una función social en cuanto son centros de comunicación, allí se gestan nuevas amistades, estos clubs son una alternativa al ocio, que no se desvían de los objetivos de una sociedad competitiva, en la que todos quieren ser los primeros en todo, no sólo en el campo profesional sino también en el personal y humano.

EL BURGOS SQUASH CLUB

El Burgos Squash Club es según su folleto explicativo, el gimnasio más completo de Burgos, cuenta con tres pistas de squash, dos gimnasios para practicar gimnasia, aeróbic, artes marciales, gim-jazz y diversas instalaciones con solarium, sauna, masajes, servicios de esthetician y cafetería. Es una sociedad privada que lleva un mes funcionando y que se montó como negocio por un grupo de gente que tenía una inquietud común, el deporte. Aunque por el momento la clase social que accede a este club, generalmente esta formada por clientes que corresponden a un status social acomodado, no descartan la idea de un acercamiento a toda la población.

En España hay unos 60 clubs de estas características y todos ellos tienen como deporte madre el squash un juego que nació en Inglaterra, hace casi un siglo, cuando los funcionarios de prisiones se dieron cuenta que sería bueno que los presos hicieran ejercicio entre las cuatro paredes de la prisión. El squash viene de la palabra inglesa que significa aplastar y aplastados quedan generalmente los jugadores de este deporte que en una pista de 9,75 metros de largo por 6,40 de ancho, con una raqueta extraña y una pelota desarrollan uno de los ejercicios más completos que existen, desgastando en tres cuartos de hora 1.250 calorías; se juega a gran velocidad, como nos cuenta Moncho el profesor, lo importante es la picardía, los reflejos y la inteligencia para abatir al contrincante. Diariamente juegan en Burgos unas cincuenta personas, 50 que conocen las normas que son amplias, aunque no difíciles y que saben perfectamente lo que significa el let la palabra



más utilizada en este deporte cuando un jugador está estorbando por razones evidentes de espacio.

Si nuestros políticos hace años tenían que realizar verdaderos esfuerzos por aprender a jugar al tenis, el juego de los ejecutivos y de las gentes que entre set y set componían su equipo de colaboradores, ahora tendrán que ir pensando en que el squash es un deporte que les ayuda a eliminar la agresividad y el stress que durante una jornada dura de trabajo han ido acumulando.

GIMNASIA

En la calle General Yagüe donde está el Club de Squash se encuentra Evaristo Torices profesor titulado por el Inef (Instituto Nacional de Educación Física). Evaristo nos explica que más que gimnasia de mantenimiento ellos practican una gimnasia de preparación física para adultos. «Aquí lo que se busca no es mantenerse sino progresar y adquirir una forma física cada vez mejor».

Burgos está en una línea ascendente en cuanto a mentalización de la gente que necesita hacer ejercicio físico para mantenerse, todavía hay mucho por recorrer, la creación de instalaciones como esta pueden ayudar a que el deporte burgalés adquiera la categoría que necesita, aunque el deporte no siempre se tiene que basar en la competición, lo importante es darse cuenta de que hay que estar en forma.

No hay que olvidar que 10 minutos de gimnasia quitan años de encima, y que gente con problemas de desviaciones de columna, embarazadas o personas que han tenido infartos deben hacer un ejercicio físico moderado. Tanto Evaristo como Mirian la profesora francesa de aeróbic y gim-jazz señalan que hay mucha gente que tiene una serie de prejuicios absurdos, la gente joven no quiere hacer gimnasia con los mayores. A la clase de aeróbic no vienen chicos sólo vino uno y nadie sabe por qué no volvió, la gente tiene vergüenza de su cuerpo, hay mucho sentido del ridículo, no se mueven, hacen disculpaciones a la hora de elegir los horarios. Mirian nos

cuenta que fueron señoras con faja para hacer gimnasia, no estamos aquí —se queja— para hacer exhibiciones de cuerpos sino para bailar, tienen que sentir su cuerpo y que no les de vergüenza, esta mentalidad choca mucho con la francesa e impide que la gente con esta educación haga bien gimnasia, pero es curioso, intentan esforzarse. Yo siento mucha satisfacción cuando llega un alumno y me enseña lo que ha aprendido y lo que está progresando.

Sin embargo, continúa, los niños se enrollan muy bien, su baile es más puro hacen unas cosas muy bonitas, aprenden a moverse en el espacio. Se les ve día a día dibujar su estilo y lo que hacen los niños a veces lo utilizo para coreografías con los mayores.

A algunas alumnas más les gusta el baile africano, brasileño y ellas me piden que les enseñe porque les gusta mucho, luego van a su casa y me cuentan que le han enseñado a su marido, que se ha reído mucho.

NO SON PODERES MAGICOS

Mirian la profesora de aeróbic, danza y jim-jazz vino de Marsella donde ha estudiado durante 17 años en una Academia de Francia y en el Centro Profesional Artístico. «El aeróbic es una gimnasia intensiva con ritmo, te da una fuerza y energía muy grande que permite hacer todo lo que quieres después durante el día, haces ejercicios sistemáticos con movimientos aeróbicos mitad entre gimnasia y danza y después una relajación de unos minutos. Mucha gente va al gimnasio para adelgazar pero para ello no sólo es necesario el ejercicio, pues tienen que seguir una dieta adecuada cada uno a su organismo: Esto no es una panacea, ni tiene poderes mágicos. Todos coinciden en que hay mucha gente que quiere adelgazar y mantenerse estéticamente bellos y por eso después de un ejercicio físico es conveniente un buen masaje que puede ayudar a reducir centímetros. El masaje lo utilizan como una gimnasia pasiva en la cual el paciente efectúa una serie de movimientos al compás de la masajista. Los efectos son relajantes, producen

una sensación de bienestar y relajación y en muchas ocasiones son indicados por prescripción facultativa. Por el momento las mujeres se dan más masajes que los hombres. Con los tratamientos de masajes se eliminan toxinas y se permite la mejor circulación de la sangre, tonificando todo el cuerpo. Pero no sólo se dan masajes, también en el Club de Squash, una estetician cuida los tratamientos de belleza depilaciones limpieza de cutis, mascarillas tratamientos antiarrugas, etc.

MIS ARMAS, LAS MANOS VACIAS

Diez personas componen el equipo de profesionales que trabajan en este gimnasio y hemos dejado para el final a los hombres del Kimono, a los Kenpo-Karatekas, Jesús Duque, cinturón negro, primer Dan. Instructor de Kenpo Karate y delegado regional de Kenpo Karate de la Federación Castellana leonesa y a Enrique González, primer cinturón negro de Burgos e instructor de Kenpo Karate. Jesús Duque nos cuenta que el Kenpo Karate es una defensa personal, un arte marcial que tiene dos facetas una la deportiva o competitiva y otra que es la defensa personal.

El origen del Karate es japonés y el del Kenpo es chino. Para ser un experto en Karate se necesitan muchos años de práctica más que en Kenpo. La pedagogía del Kenpo es mucho más positiva, a un alumno se le enseña a hacer una defensa o un ataque y se le enseña a aplicar esa técnica. En karate el proceso es lento, 6 ó 8 meses tienes que estar trabajando con técnica básica, perfeccionando la técnica, puliéndola porque el karate está basado en la potencia y las posiciones, vamos más al golpe mortal a varios golpes. En Kenpo es todo lo contrario, Kenpo es continuidad de movimientos no nos conformamos con un sólo golpe, aunque uno posiblemente es suficiente, pero continuamos con cuatro o cinco golpes encadenados.

Enrique González nos comenta que estas artes llevan implícito una filosofía, un dominio de la mente y que hay un juramento que hace todo

kenpoista. El juramento dice «Voy hacia tí con las manos vacías, no tengo armas pero si soy obligado a defender mis principios o mi honor, si es cuestión de vida o muerte, por el derecho a la injusticia, aquí están mis armas las manos vacías».

Los hombres de los cuerpos de Seguridad del Estado están muy interesados en la práctica de las artes marciales, los cursos que les dan en la academia —según el primer Dan— es un entrenamiento básico y que luego como no hay cursos de reciclaje, lo poco que aprenden en la Academia se les olvida y esto les obliga a asistir a estos cursos. Este deporte da agilidad, velocidad, reflejos y potencia y además un sexto sentido el espíritu alerta, la intuición se desarrolla.

GICHIN FUNAKOSHI

Cada una de las artes marciales tiene diferente origen y distinta filosofía aunque casi todas proceden del año 530 de nuestra era. En esta época un monje Bodhidharma, el 18 patriarca hindú fue el pionero de todas las artes marciales, desde la isla de Okinawa se fueron expandiendo en 1634 por el mundo Occidental, hasta entonces se

habían transmitido de padres a hijos y de dinastías a dinastías. Los clásicos de las películas, los samurais eran los señores de la guerra. Los reyes tenían sus propios ejércitos de samurais, estos guerreros tenían su código de honor pero estaban al servicio de los señores feudales del Japón.

Posteriormente Gichin Funakoshi fue el fundador del karate do shotokan, el creador del karate moderno que revolucionó todas las artes marciales. Este deporte pasó de un arte marcial auténtico de sectas religiosas y de gente que tenía dinero a ser un deporte competitivo. Antiguamente cuando sacaban la mano o el pie lo hacían para matar.

El Kenpo es el padre de todas las artes marciales. Kenpo significa en chino puño largo. Gichin Funakoshi adaptó el sistema del Kenpo al Karate deportivo que se conoce en la actualidad. El Kenpo es una defensa personal integra golpe que pega por lo menos es una luxación o fractura, no se anda con florituras. Todos los golpes están dirigidos a órganos vitales. Los hombres del kimono cuando entran en el tatami o suelo donde se practica dejan todos sus problemas y preocupaciones a un lado, les gustaría ver a más mujeres haciendo Kenpo, porque afirman que el Kenpo tiene una estética muy bonita y es muy plástico ver a una mujer practicando este arte marcial, y que incluso las campeonas de Europa de Kenpo del año pasado, son españolas.

ANGELES DOBARCO

JORNADAS DE HOMENAJE A LA TERCERA EDAD, ORGANIZADAS POR LA C. A. M.

Como en años anteriores por estas fechas, la Caja de Ahorros Municipal ha organizado unas jornadas de homenaje a la Tercera Edad, sector al que están dedicadas en exclusiva algunas de sus obras sociales de la capital y provincia. Destacan en este sentido los nuevos Clubs de Jubilados, que cuentan en la actualidad con más de 15.000 socios, los cuales son los auténticos protagonistas de las numerosas actividades llevadas a cabo en ellos a lo largo del año.

Durante estos días se está desarrollando en dichos centros de recreo y convivencia un extenso y variado programa de manifestaciones culturales y recreativas, en el que se incluyen diversas proyecciones cinematográficas, montajes audiovisuales sobre las actividades del club de Miranda y la Catedral de Burgos. visitas a ésta y campeonatos de juegos de mesa. El Cuadro Artístico de los clubs y los coros y rondalla de los colegios de la Caja actuarán en los clubs de las Calzadas, Alhóndiga y Gamonal-Capiscó y en los de Medina de Pomar y Miranda de Ebro.

El pasado viernes estuvieron en Burgos cerca de cien jubilados de Belorado, quienes después de visitar la ciudad y presenciar una actuación artística fueron agasajados con una merienda. En los próximos días vendrán de los clubs de Castrojeriz, Lerma y Melgar de Fernamental.

En estas jornadas se enmarcan también los nomen-

najes a aquellos matrimonios que han cumplido sus Bodas de Oro durante el año. Tendrán lugar en Aranda de Duero, Belorado, Briviesca, Burgos, Castrojeriz, Espinosa de los Monteros, Lerma, Medina de Pomar, Melgar de Fernamental, Miranda de Ebro, Quintanar de la Sierra, Roa de Duero y Villarcayo. Los actos estarán amenizados por la actuación de diferentes grupos musicales: los acordeonistas de Luis Liébana, de Miranda de Ebro actuarán en esta localidad y Roa de Duero. En Aranda lo harán los «Trovadores de Castilla». El grupo lermeno de canción castellana «Arlanzas» intervendrá en Castrojeriz, Melgar de Fernamental y Quintanar de la Sierra y el grupo de acordeones, de Medina de Pomar, en Villarcayo y Medina. Un grupo de dulzaineros será el encargado de poner la nota musical en las fiestas que se celebrarán los días 13 y 15 en el Palacio de Saldañuela.

En resumen, más de trescientos matrimonios serán homenajeados por sus Bodas de Oro y varios miles de personas de la Tercera Edad participarán activamente en estas jornadas que la Caja de Ahorros Municipal ha organizado para ellas.

ANUNCIOS POR PALABRAS

PROPONEMOS trabajo sesero - Manual - Dicciones - 50.000 mensuales. - Publirenta - Albo

TRIBUNA DEL CONSUMIDOR

Los dentífricos prometen y no cumplen

Los dentífricos ni evitan las caries, ni quitan el sarro, ni regeneran el esmalte. Simplemente hacen más agradable la limpieza bucal, según un informe publicado por la revista «CIUDADANO» en el que se analiza la publicidad engañosa con la que se anuncian 15 famosas marcas de pasta dentífrica.

La mayor parte de la publicidad que acompaña a las pastas dentífricas españolas está basada en argumentos pseudocientíficos, en eficacia sin probar. La razón primera y última es la del negocio.

Los dentífricos apoyan la higiene bucal que bien podría realizarse sólo con agua y cepillo. Los eslóganes con los que sus fabricantes nos los dan a conocer relucen cual oro falso. Ninguna pasta eliminará el sarro que lo ha de quitar el odontólogo con un instrumental apropiado. El sarro blando puede eliminarse con el cepillo pero en cuanto se acumula —por factores de alimentación y hábitos—, el procedimiento ha de ser exclusivamente mecánico.

Algunos apelan al mal olor, que consiguen hacerlo desaparecer momentáneamente porque el olor del dentífrico es efímero ya que en la boca la saliva no cesa de fluir. Un cepillado a fondo con agua es suficiente para eliminar el mal aliento causado por restos fermentados de comida, pero si éste es consecuencia de una boca o aparato digestivo enfermos, ni el cepillado ni la crema lo remedian.

Actualmente, la gran parte de los dentífricos contienen fluor para prevenir la caries. Es cierto que el flúor la evita pero no en los tres minutos que permanece la pasta

fluorada en la boca, sino incorporándola a la alimentación y a la bebida —agua y sal principalmente— o haciendo enjuagues de boca frecuentes y prolongados de soluciones y gels. La importancia del flúor en los dentífricos reside en el hecho de que el ciudadano tome conciencia de que esta sustancia es básica para la prevención de esta enfermedad tan extendida en nuestro país. Lo cierto es que la medida más eficaz reside en una educación sanitaria que habitúe a las personas, ya desde niños, a ejercitar una correcta higiene bucal.

El argumento de algunas marcas «protege y regenera el esmalte» es también falso. La protección se consigue eliminando la placa bacteriana, lo cual puede conseguirse con muchos métodos: usando agua oxigenada rebajada, perborato o simple agua del grifo en un buen cepillado, aunque no hay que descartar que un buen dentífrico puede ayudar. Por otra parte, el esmalte no puede regenerarse si ha sido dañado. La placa bacteriana consiste en una fina película que se acumula en la superficie de los dientes. Si no se elimina además de favorecer la caries es la principal causa de la gingivitis (inflamación de las encías) e influye en la aparición de piorreas.

En cuanto a la «eficacia probada» de que hacen gala ciertas marcas, ninguna de



Los hidratos de carbono —entre ellos el azúcar—, son los peores enemigos de los dientes ya que provocan las caries que ningún dentífrico por mucho que lo anuncie puede curar.

ellas demuestra que realmente ha sido probada por organismos competentes, independientes y sobre muestreo significativo. En este sentido, las autoridades sanitarias son las que tienen que intervenir prohibiendo, no los dentífricos que son positivos, sino

toda la publicidad engañosa que les envuelve para salir al mercado. Tantas promesas anunciadas y no cumplidas pueden tener efectos negativos para este sector que es beneficioso si no se inclina por la exageración y la mentira

Tipos de leche y caducidad

La OMIC informa:

1. LECHE PASTEURIZADA. — Es la leche natural, entera o desnatada, sometida a un calentamiento entre 75 y 90 grados C. durante 15 a 30 segundos, que asegura la destrucción de los gérmenes patógenos y casi la totalidad de los no patógenos.

2. LECHE CERTIFICADA. — Es la procedente de explotaciones con título de ganadería diplomada y/o sanidad comprobada, que producida y envasada en la propia explotación, está sometida a un proceso de pasteurización.

La leche pasteurizada y certificada debe conservarse a temperaturas inferiores a los 10 grados centígrados es decir: en frigorífico, para su correcta conservación y conviene consumirla dentro de las 72 horas siguientes a su pasteurización. En el envase ha de llevar consignada la fecha de caducidad, que coincidirá con el cuarto día de su envasado.

3. LECHE ESTERILIZADA. — Es la leche sometida a un calentamiento entre 105 y 110 grados durante 20-30 minutos, que asegura la destrucción de todos los gérmenes, razón por la cual tiene una larga conservación, casi ilimitada.

4. LECHE UPERISADA. — La «uperización», también llamada U.H.T. (Ultra Alta Temperatura en inglés) es un procedimiento especial de esterilización. La leche alcanza rápidamente altas temperaturas (105 grados) durante un breve periodo de tiempo —unos 2 segundos— para ser de nuevo enfriada rápidamente.

Las leches esterilizadas y uperizadas no precisan mantenimiento en frigorífico para su conservación por la razón antedicha. En el envase deben llevar el siguiente texto: «Consumir preferentemente antes de... (aquí mes y año). Generalmente, tres meses después de su envasado.

5. LECHE HOMOGENEIZADA. — La homogeneización de la leche no es ningún tratamiento de carácter térmico; se trata de un procedimiento mecánico de micronización y dispersión de los glóbulos grasos de la leche, que al quedar reducidos de tamaño pierden su poder ascensional e impiden que se forme nata en la superficie. En otros tiempos, se asociaba la calidad de la leche al espesor de la capa de nata.

La homogeneización no consiste tampoco en un desnatado, sino en «hacer invisible la grasa» (nata) mediante una fina dispersión de los glóbulos grasos.

OTROS TIPOS DE LECHE

6. LECHE CONCENTRADA. — Es la leche natural pasteurizada y privada de parte de su agua de constitución.

En los envases de leche concentrada se indicará la fecha de caducidad, que no podrá sobrepasar la del quinto día siguiente al de su envasado.

7. LECHE CONDENSADA. — Es el producto que se obtiene por la eliminación parcial del agua de constitución de la leche natural sometida al menos a una pasteurización y conservada mediante adición de sacarosa. En el envase correspondiente habrá de figurar consignada la fecha de consumo preferente, seguida del año.

8. LECHE EVAPORADA. — Es una leche esterilizada privada de parte del agua de su constitución.

En los envases de este tipo de leche deberá constar la fecha de consumo preferente, seguida del año.

COMO INTERPRETAR EL RECIBO DE LA LUZ

La semana pasada les informábamos en esta misma página sobre la interpretación del recibo del teléfono. Hoy lo hacemos sobre el recibo de la luz que la compañía eléctrica Iberduero envía a los usuarios burgaleses. La explicación de apartados y siglas o conceptos es la siguiente:

REFERENCIA. — Número que corresponde a la identificación del abonado.

FECHA FACTURA. — Fecha en que la entidad carga el recibo.

TOTAL FACTURA. — Importe total por cada dos meses.

IDENTIFICACION DE LA INSTALACION. — Claves de identificación de la Delegación de Iberduero en Burgos, zona en la que está integrado el abonado, calle, piso, etc.

FACTURACION. — El primero de los recuadros contiene una clave (01-02) según la factura sea impar o par respectivamente. División correlativa al mes (por ejemplo Febrero, Abril... se consideran pares). El segundo de los recuadros indica el año.

TITULAR. — Nombre y dirección del titular.

FECHA. — Día de la toma de lectura.

TIPO DE LECTURA. — Watios que marca el contador.

CONSUMOS. — Watios consumidos en dos meses que se deducen restando de la lectura actual los marcados por la lectura anterior.

TFA. — Tarifa aplicada. En nuestro caso 2-0.

POT. — Incluye varios conceptos: Término de potencia, es decir, la potencia que solicita el usuario en función de los electrodomésticos que desea instalar; este término de potencia (cuyo mínimo es 3,3) se multiplica por 2 (meses) y por 194 pesetas Kw contratado.

KW. — Número de kilowatios consumidos, multiplicado por 8,38 pesetas/Kw (que es la tarifa actualmente establecida tras la última subida).

REC-BON. — Clave aplicada a las industrias que sobre pasan los 15 Kw. Incluye el concepto de energía reactiva condicionado por las denominadas horas-punta en las que se incrementa el precio del Kw de consumo.

EQUIP. MEDIDA. — Corresponde al alquiler del contador. Este varía en función de la potencia que se contrata y de la tensión que se facilite.

OTROS CONCEPT. — Impuestos a la Administración. Incluye una partida —sobre el 1,5%— en conceptos de tasas municipales que se prevé desaparezca en próximas facturas.

I.G.T.E. — Impuesto General de Tráfico de Empresas fijado en el 6,30% del término de potencia y del término de consumo.

CANON. — Canon energético cifrado en 29 céntimos por Kw consumido y destinado a las Diputaciones de las provincias productoras de energía.

RECUADRO BLANCO. — En él figura el nombre del titular o de la persona que efectúa el pago del recibo.

DATOS BANCARIOS. — Para los que deseen abonar el importe de la factura a través de un Banco o Caja de Ahorros.

Recientemente Iberduero ha comunicado a los abonados que disponen de una potencia de 4,4 a 15 Kw el hecho de que éstos pueden, voluntariamente acogerse a los beneficios que

reporta la tarifa nocturna. Esta tarifa supone un descuento del 43 por 100 sobre el precio del Kw/hora para el consumo que se realice desde las 23 horas a las 7 de la mañana.

Es decir, que si el precio normal del Kw es de 8,38 pesetas, con tarifa nocturna descendería a 4,76 pesetas.

ISABEL FERNANDEZ

IBERDUERO, S. A.

DOMICILIO: Gardoqui, 8 - BILBAO (B) Código de Identificación: A 48010615
Inscripción en el Registro Mercantil de Vizcaya el día 14 de mayo de 1977. Inscripción 1.ª, el día 20 de agosto de 1981.

IDENTIFICACION DE LA INSTALACION

FECHA: ATENCION CLIENTE TFNO. 23. 13. 13.

— A N U L A D O —

HORAS DE OFICINA EXCEPTO SABADOS: 8.34 a 1 y 3 a 5.12. Viernes 8.12 a 1.12.

RECIBO

REFERENCIA FECHA FACTURA TOTAL FACTURA

FACTURACION TITULAR

* POT. * KWH1 * KWH2 * REC-BON (PUNTA-REAC) * EQUIP. MEDIDA * OTROS CONCEPT. FACT. * I.G.T.E. * CANON

El pago de este recibo no presupone el haber cancelado los anteriores. RECIBI: Por IBERDUERO, S.A. *Calatay*

BANCO SUCURSAL NUMERO DE CUENTA

Ahorre energía con sus electrodomésticos

COCINA: Aproveche el calor de las placas que se mantiene de 10 a 15 minutos después de desconectadas. Utilice las placas normales, de poca potencia, para cocciones lentas y las ultrarrápidas para frituras o calentamientos rápidos.

FRIGORIFICO: Mantenerlo siempre conectado, excepto en caso de ausencia prolongada. No abrirlo constantemente ni dejar la puerta abierta. No introduzca productos calientes.

TERMO: Situarlo cerca de las fuentes para evitar pérdidas de temperatura debidas a recorridos largos.

LAVADORA: Reduzca en lo posible los ciclos utilizando al máximo su capacidad. Ponga la temperatura conveniente para cada tipo de tejido.

ACTUALIDAD

CASTILLA Y LEON: TIERRA DE AMIGOS

NUESTRA REGION PUEDE SER PRODUCTO DE BUENA VENTA TURISTICA

No sólo tenemos turismo cultural: hay entorno natural, ecología gastronómica, calidad de vida y otras muchas cosas más

Castilla-León puede ser producto de buena venta turística, porque puede presentar una variedad de ofertas muy interesantes para los diferentes públicos. Cierto es que no tenemos siquiera una barandilla por donde asomarnos al mar y ya se sabe que un porcentaje elevadísimo de nuestros turistas buscan ansiosamente el agua y el sol. Pero no obstante ya se ha escrito que somos una comunidad ancha y plural, en la medida que lo son las tierras que la forman; nueve provincias distintas y complementarias, que en el sector turístico se nos ha clasificado como subsector artístico-histórico-cultural, inclinaciones a las que parece no ser muy propicia esa masa de cuarenta millones involucrados en el fenómeno turístico, que ya ha dejado de ser tal para centrarse en un hecho incontrovertible de nuestra época. De Castilla y León se conoce la historia de sus castillos, el arte de sus catedrales, lo cultural de sus iglesias pero hay un entorno natural que todavía no hemos sabido presentar en toda su profundidad y dimensión como motivo de captación. Y todo eso lo tenemos en la variedad de nuestro paisaje, en el recorrido de nuestros ríos para la pesca, de nuestros predios para la caza, de nuestras montañas para el alpinismo y el esquí, de nuestras cuevas para sorpresa espeleológica, en fin de todo un conglomerado disperso, variado que puede encontrarse en estos cien mil kilómetros cuadrados —la región más grande de Europa acaban de asegurarnos hace poco— con la nervadura central del padre Duero, determinando a través de su extensa cuenca las características predominantes de nuestra tierra.

Pero todo ese cúmulo de atractivo singular hay que promocionarlo. Y así parece ser que lo ha entendido la Dirección General de Turismo de la Junta de Castilla y León cuando recientemente y en un prolongado fin de semana ofreciera a la curiosidad periodística una parte mínima de esa motivación turística. Una treintena de periodistas pertenecientes a la Asociación Española de Escritores de Turismo desde la base del Hospital de San Marcos le han ido tomando el pulso a la provincia de León a su parte Norte principalmente con la maravilla geológica de los Picos de Europa como fondo viajero para pasar después a Palencia a embarrarnos de arte románico después de recalar en el Parador de Cervera donde el más absoluto silencio tiene sonoridad de paisaje sorprendente.

Varios cientos de kilómetros en precipitada andadura, pero en cada recodo del camino la sensación estética, la sorpresa monumental, la calidad de una gastronomía, la amistad del

momento de muchas y buenas gentes. Nos llevaría demasiadas columnas ir describiendo ese recorrido viajero. Además otros muchos y con plumas, por supuesto, mejor cortadas tienen ya descritos esos itinerarios. A lo que hemos venido ahora esa treintena de periodistas y escritores turísticos ha sido a un reencuentro con ese paisaje, con esos monumentos, con esas cosas castellano-leonesas que no se conocen y que hay que darlas a conocer, no en una serie de crónicas de complacencia, sino cuando las ocasiones vayan surgiendo y eso iremos haciendo.

Castilla y León: tierra de amigos, viene a ser el slogan para esa campaña de relanzamiento turístico de nuestra comarca. Son muchísimos los temas que habrá que tratar y sintetizar en llamadas de promoción. Habrá que contar lo mucho bueno que tenemos y decir también lo no menos bueno para su corrección. Se nos argumenta que esta comarca nuestra no cuenta con suficiente infraestructura turística para poder ofrecer parada y fonda a las avalanchas de visitantes que se dejarán caer por aquí. Quien tal cosa dice miente como un bellaco. Lo que ocurre es que por aquello de que la función crea el órgano, el ambiente

hostelero castellano-leonés se muestra un tanto reactivo en instalaciones de nueva planta. No obstante y

Provincia	Hoteles	Habitaciones	Plazas
Avila	68	1.435	2.615
Burgos	112	2.749	4.817
León	130	3.289	5.479
Palencia	34	954	1.606
Salamanca	102	2.811	4.829
Segovia	53	1.197	2.112
Soria	42	1.033	1.807
Valladolid	64	1.986	3.282
Zamora	62	1.153	1.942

Reconocemos que la modalidad de apartamentos turísticos no tiene gran incidencia en nuestra región, que tenemos 33 campings con un total de 11.472 plazas y en fondas y en casas de huéspedes, ofertamos 1.191 y un total de 13.037 plazas y que por el camino de la variada cocina castellano-leonesa, podemos conseguir buen número de adeptos y que hay una red de dos mil restaurantes clasificados con categoría —exactamente 2.013. En Avila, 155; en Burgos, 342; en León, 418; en Palencia, 137; en Salamanca, 271; en Segovia, 190; en Soria, 90; en Valladolid, 275 y 116 en Zamora

Y todo ese buen género hay que sacarlo del arcón para ser vendido. Ahora a través de la Dirección General de Turismo de la Junta de Castilla y León se

con ello aquí tenemos 667 hoteles, con 16.607 habitaciones y 28.481 plazas, distribuidas de este modo:

están dando los primeros pasos en lo que se refiere a conjunto regional. Castilla y León —lo hemos dicho, es un producto turístico muy vendible. Lo que ocurre es que tenemos que saber venderlo. Pero principio requieren las cosas como así ha quedado demostrado en esa iniciativa de nuestra Consejería de Transportes, Turismo y Comunicaciones.

FUYMA

Arias Martínez Mata

CARDIOLOGO
Avenida de los Reyes Católicos, 8, 2.º E
Teléfono: 22 51 48

AL BUEN YANTAR

SIETE PLATOS PARA UNA SEMANA GASTRONOMICA DE LA CAZA

A la cena concierto seguirá una cena - comida y otra cena - mágica

Cumple ahora su primer aniversario «Restaurante Rice». Antes fue «pub» y queda como recuerdo una placa prohibiendo la entrada a los menores de dieciocho años, que habrá que erradicar. «Restaurante Rice» es acogedor, con cierto aire de club inglés, íntimo agradable para la estancia. Ahora ha celebrado su I Semana Gastronómica de la Caza, con éxito en la asistencia y, lo que es más importante, con elogio casi unánime. Estuvimos en una de esas jornadas y un detalle previo digno de resaltar: música en vivo por un buen pianista.

A la carta normal y durante esos días se añadieron siete platos cinegéticos: Faisán al champán y las uvas (1.500 pesetas) pastel de perdiz (995); perdiz al estilo caserío (1.350); perdiz escabechada (1.350), conejo de monte al chocolate (995); corzo a la salsa de castañas (1.000) y liebre a la baztanesa (995 pesetas).

Entramos con una sopa de cebolla para seguir con una perdiz al estilo caserío y un sorbete de limón, con Torremilanos normal y cambiar a reserva de etiqueta numerada. No había establecido un menú tipo, sino libre carta. De ahí que el precio variara de uno a otro comensal, pero señalemos que la relación calidad-importe, satisfactoria por supuesto.

Desde hace cuatro meses tiene ese restaurante como jefe de cocina a Teo García Urbina, criado en Vitoria pero con nacimiento en Belorado Teo, entró de pinche en marisquería Bilbao pasó después a «Guria» posiblemente el mejor restaurante vizcaíno fue jefe de cocina en el aeropuerto de Sondica, inauguró el restaurante «Machado», de Logroño, regresó a Bilbao y desde allí ha venido a Burgos. Ese profesional está consiguiendo que platos tradicionales obtengan un tratamiento de lo que se viene conociendo por nueva cocina por unos caminos de alto concepto culinario. Y tiene su librito como todo maestrillo. Nos habló de un plato de su especialidad; pastel de perdiz Solicitamos la receta y, por supuesto, «top secret». Con esta primera semana gastronómica de la caza, restaurante Rice ha demostrado que si bien dentro de su línea viene a ser el más joven, de seguir por ese camino puede conquistar un buen puesto entre los establecimientos burgaleses del ramo.

CENA - CONCIERTO

«Restaurante Arriaga» —nos preguntamos ¿es el más antiguo entre todos los de nuestra ciudad? —tiene ya programada su cena concierto a la que nos referíamos la semana pasada. Serán los días 30 de Noviembre y primero de Diciembre. A las diez menos cuarto de la noche. Se abrirá la velada con un cóctel de champaña y seguirá el breve concierto dúo-piano-cuatro manos con Paloma Revilla y Javier Zárate, con tresanzas de Grieg, dos piezas de Strauss y otras de Johnson, Albeniz y Quesada, habrá canapés de salmón, caviar, toie croquetas y patatas rejilla; menestra de verdura Vol-au-vent de marisco pudding de arroz y vinos Rioja además de café y copa. Precio del cubierto 2.600 pesetas. Dada la capacidad del local —cien plazas— quedará cerrada la inscripción una vez llegado a ese número en las reservas.

Y si ahora anuncia una cena concierto, ese mismo restaurante tiene en preparación otra cena cómica y una cena mágica, con actuaciones de humorista y mago respectivamente.

TAMBIEN LO POPULAR

Entendemos que también la gastronomía popular merece igual y merecido espacio que la cocina de alta alcurnia. Y así nos complace traer ahora aquí, el elogio a esos vecinos de Sotopalacios que en el día de San Martín obsequiaron a cuantos allí se acercaron y mientras lo permitieron las reservas, la carne suculenta de dos cochinos, pan en abundancia y no digamos nada del vino a mogollón. El buen tiempo en este veranillo de San Martín, hizo que la concurrencia fuera nutrida señalando que convocatorias e invitaciones de ese tipo tienen indiscutiblemente asegurada la participación popular.

También tenemos que destacar el inusitado interés despertado en torno a setas y hongos y en su última vertiente que viene a ser la gastronómica. Tanto en Miranda de Ebro como en Salas de los Infantes se han celebrado durante la pasada semana unas jornadas micológicas, abarcando el amplio espectro que presenta esa dedicación: contacto con la naturaleza, actividad deportiva, conocimiento botánico y degustación gastronómica. Precisamente por la organización de Salas se nos invitó a participar en la jornada de clausura culminando con una degustación de setas en el «Restaurante Moreno». Compromiso contraído con anterioridad impidió el desplazamiento. Sabemos que esas jornadas micológicas especialmente en el aspecto culinario que es el que concierne a esta sección, constituyó todo un señalado éxito. Tal es así que Salas de los Infantes va a continuar con esa clase de jornadas en la época propicia. Que también Miranda que ya lleva bastantes años organizándolas continuará. Ahora interesa que desde la capital hagamos algo en ese sentido.

FYMA

EL CINE EN TV

SEMANA DEL 12 AL 18 DE NOVIEMBRE DE 1984

LUNES 12 — CADENA 2

«ORGULLO DE ESTIRPE», de John Frankenheimer. (E-3).

MIÉRCOLES 14 — CADENA 1

«INCIDENTE EN OX-BOW», de William A. Wellman. (E-5).

JUEVES, 15 — CADENA 2

«LA REGLA DEL JUEGO», de Jean Renoir. (E-5).

SABADO 17 — CADENA 1

«LA ARAUCANA», de Julio Coll. (C-2).

SABADO 17 — CADENA 1

«MUERDE LA BALA», de Richard Brooks. (G-4).

DOMINGO 18 — CADENA 2

«DIAS FRIOS», de Andras Kovacs. (E-2).

— CLAVES DE VALORACION —

Edades aproximadamente	Catidad
A Todos	0 Nula
B Especialmente menores	1 Mediocre
C Desde 10 años	2 Discreta
D Desde 14 años	3 interesante
E Desde 16 años	4 Buena
F Desde 18 años	5 Excelente
G Sólo mayores	6 Obra maestra
H Desaconsejable	

SR Sin referencias

(Servicio elaborado por el Departamento de Orientación Bell-Lloc del Pla (Gerona))

PORTADA DEPORTIVA

La Arandina se llevó un positivo de «El Plantío»



Fue un resultado sorpresa. La floja marcha de la Gimnástica no hacía presagiar serios peligros para el Real Burgos. Sin embargo, una vez más, la lógica no tuvo razón y los arandinos se llevaron el primer positivo de «El Plantío», merced a su mejor planteamiento y el flojísimo juego de los locales. Molinero fue el delantero más peligroso, con dos remates al poste. El primero de ellos, después de una bonita jugada, lo recogió perfectamente la cámara de Villafranca.

HIPICA

El burgalés Gil Fournier, campeón nacional de Concurso Completo

San Ildefonso (Segovia) (Efe). — El jinete Gil Fournier, con el caballo «Gorrónaiz», se ha adjudicado el campeonato de España de concurso completo de equitación, después de disputarse hoy la prueba de pista en la que ha vencido el capitán Rodríguez Colubi sobre «Pisar».

Este campeonato consta de tres pruebas, doma, cros y pista, y se ha disputado en las ciudades españolas de Valladolid, Córdoba, Jerez y San Ildefonso.

Clasificación final. — 1. Gil Fournier, con «Gorrónaiz», 211,4 puntos. 2. Rodríguez Colubi, con «Pisar», 246. 3. Capitán Brey, con «Moscuir Silver», 291.

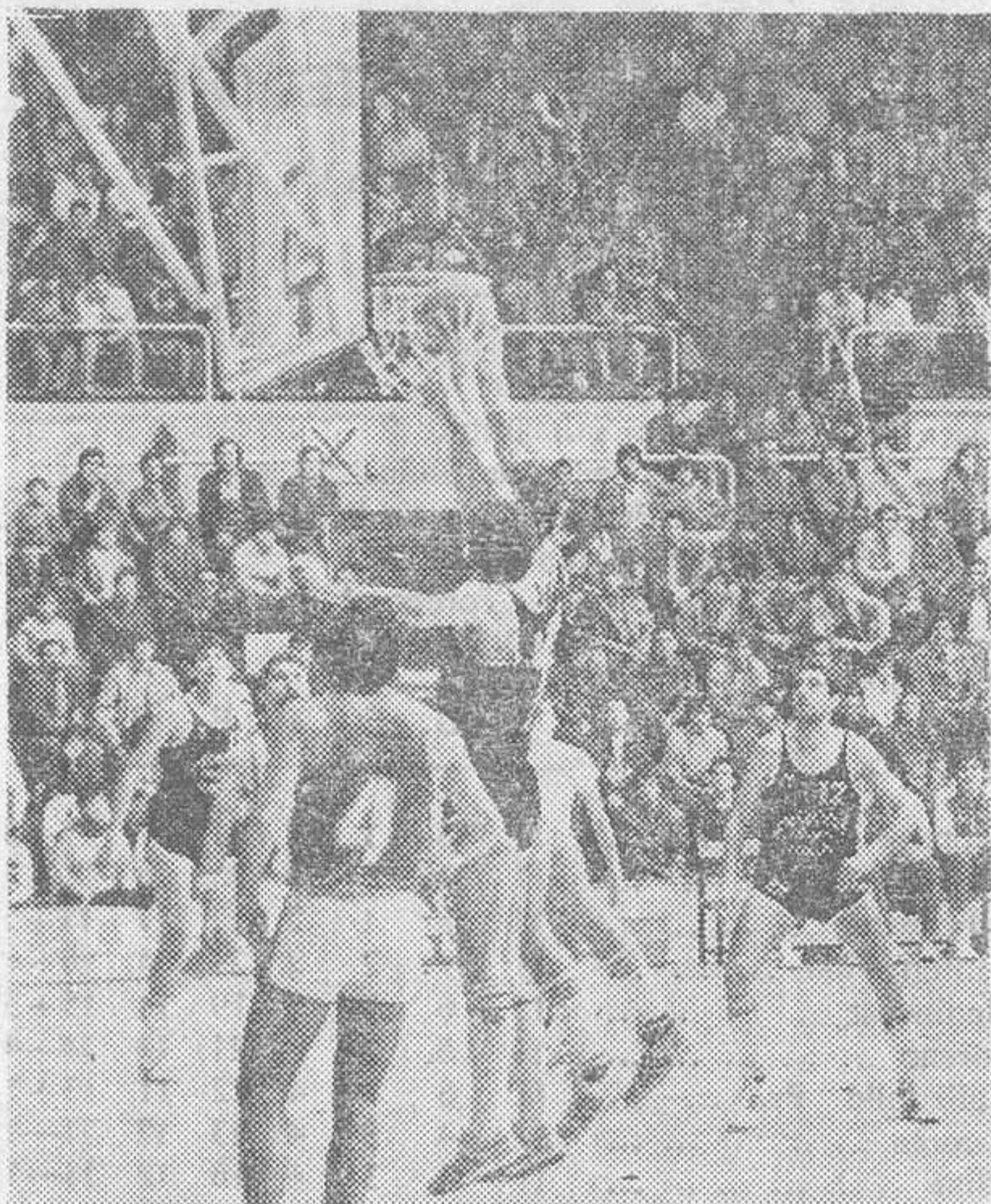
Había dirigido el Sabadell-Granada

El árbitro abandona el campo vestido de policía

Sabadell (Barcelona) (Efe). — cerca de dos horas encerrado en los vestuarios, ante el gran número de personas que se agolpaban en las inmediaciones del campo esperando su salida, después de permanecer

A la tercera fue la vencida

GANO EL TIZONA EN EL POLIDEPORTIVO



No fue fácil la victoria, pero al fin el Tizona pudo ganar ante sus paisanos, que por cierto son muchos y siguen animando a su equipo. A la tercera fue la vencida y el equipo valenciano del Liria cayó derrotado por un tanteo corto de 92-85, pero suficiente. (Foto VILAFRANCA)

Con su victoria en San Mamés

EL CADIZ RECUPERA EL LIDERATO

Triunfo del Logroñés en Castellón

El Cádiz, con su victoria en Bilbao y con el empate de Las Palmas en Huelva, recupera la cabeza de la tabla de la Segunda División, igualados a puntos con los canarios.

Gran triunfo del Logroñés en Castilla, que le permite situarse en cuarta posición a tan sólo tres puntos del líder. Y victoria del Castilla sobre el Lorco que le mantiene a la espera de algún pinchazo de los líderes.

Recuperación del Oviedo, que después del empate conseguido la semana pasada en Balaidos no goleado al Calvo Sotelo (4-0) y sube dos puestos en la tabla.

Gran escándalo en la Nova Creu Alta por la actuación del colegiado de turno. Fernández Macho que ante la sorpresa de público y jugadores anuló un gol conseguido por Marañón de fuerte chut desde fuera del área, en el minuto 87 de partido, sin que existieran causas aparentes de infracción.

La posibilidad de que hubiera fuera de juego queda descartada ya que entre la posición de tiro de Marañón y la del guardameta granadino estaban colocados tres defensores andaluces.

VEINTISIETE GOLES

Saavedra, centrocampista de la Unión Deportiva Las Palmas, hasta hoy líder de la clasificación de goleadores en Segunda División, comparó esta jornada ese liderato con varios jugadores que estaban muy cerca y hoy han hecho diana.

Esta es la nota más destacada de la jornada en este aspecto porque en lo demás la característica es similar a la anterior. Se ha conseguido igual número de goles, 27, a una media bastante buena de 2.700 por partido.

Ante Murillo

HERNANDO II HARA SU DEBUT PROFESIONAL EL DOMINGO, EN EL POLIDEPORTIVO

Su hermano Vicente, designado aspirante oficial al título nacional de los plumas - ligeros

Lo que anunciábamos nacerá a las siete de la tarde, unos días en una amplia entrevista con Hernando II se ha confirmado. El pugil burgalés, brillante representante español en la Olimpiada de Los Angeles, debutará en el campo profesional en Burgos, el próximo domingo.

Otra noticia que añadir al boxeo burgalés Vicente Hernando, más conocido deportivamente por Hernando I, hermano de José Antonio, ha sido nombrado aspirante oficial al título nacional de los plumas ligeros. El actual campeón es el mallorquín Vicho y es muy probable que la pelea se dispute en Palma de Mallorca con la participación —también— de Hernando II, ambos preparados por Miguel Juez.

El rival el madrileño Murillo, con más de cincuenta peleas en su haber y pugil en dos ocasiones. La pelea se medirá a seis asaltos de velada que tendrá como escenario el Polideportivo comen-

EL CROSS, A ESCENA



Ayer dio comienzo la temporada de campo a través en nuestra capital. Tiene como escenario el paraje de la Quinta y las pruebas están organizadas por la Federación Burgalesa de Atletismo. Esta primera jornada, que se inició a las once de la mañana, estuvo dedicada a la promoción de cadetes y juveniles. Hubo bastante concurrencia de participantes y promesas que ya apuntan alto. — (Foto VILAFRANCA).

VOLEIBOL

PERDIERON LOS EQUIPOS BURGALESES



Este fin de semana los equipos burgaleses que militan en Segunda División volvieron a tener nuevos compromisos. No hubo fortuna y tanto Burgos C. V., como San Pedro y San Felices volvieron a perder. Ambos, por el mismo resultado de tres a cero. El primero jugó en casa contra el Universitario de Salamanca y el segundo, en su salida a León. La fotografía de Villafranca nos muestra un momento del partido jugado en el Pabellón del Instituto Cardenal López de Mendoza, donde el Burgos C. V. saldría derrotado.

DEPORTES

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

SEGUNDA DIVISION (A)

Tenerife, 2; Mallorca, 0
Castellón 2; Logroñés, 3
Castilla, 2; Lorca, 0
Huelva 2; Las Palmas, 2
Coruña, 3; Celta, 2
Bilbao Ath., 0; Cádiz, 1
Salamanca, 1; Cartagena, 0
Sabadell, 0; Granada, 0
Barcelona At., 2; At. Madrileño, 1
Oviedo, 4; C. Sotelo, 0

Table with 7 columns: J, G, E, P, F, C, Ptos. Rows list teams like Cádiz, Las Palmas, Castilla, Logroñés, Sabadell, Celta, Barcelona At., Tenerife, Huelva, Coruña, Mallorca, Castellón, Bilbao Ath., Salamanca, Cartagena, At. Madrileño, Granada, Oviedo, Lorca, C. Sotelo.

SEGUNDA DIVISION (B) (GRUPO PRIMERO)

Tarragona, 3; Avilés, 2
Palencia, 5; Compostela, 0
Sporting At., 1; Endesa, 1
Sestao 2; Zamora 0
Erandio 1; Binéfar, 1
Pontevedra, 1; Andorra, 1
Arosa, 2; Osasuna Promesas, 0
Aragón 1; Barcelona, 0
Alavés, 0; Figueras, 1
Lérida, 2; San Sebastián, 0

Table with 7 columns: J, G, E, P, F, C, Ptos. Rows list teams like Sestao, Aragón, Binéfar, Figueras, Lérida, Andorra, Pontevedra, Alavés, Arosa, Tarragona, Compostela, Zamora, Palencia, Osasuna Promesas, Endesa, San Sebastián, Avilés, Sporting At., Barcelona At., Erandio.

SEGUNDA DIVISION (B) (GRUPO SEGUNDO)

R. Valleciano, 0; Talavera, 2
Manacor, 2; Levante, 1
Poblense, 2; Alcoyano, 0
Linares, 2; Ceuta, 0
Jerez, 3; Parla, 1
Hospitalet, 2; Jaén, 1
Alcalá, 2; Algeciras, 2
Albacete, 2; Antequerano, 0
Badajoz, 2; Marbella, 0
Linense, 0; Orihuela, 0

Table with 7 columns: J, G, E, P, F, C, Ptos. Rows list teams like Albacete, Linares, Linense, R. Valleciano, Ceuta, Alcoyano, Jerez, Levante, Alcalá, Hospitalet, Orihuela, Manacor, Algeciras, Poblense, Parla, Talavera, Jaén, Badajoz, Marbella, Antequerano.

TERCERA DIVISION

(GRUPO CUARTO)

Huesca, 1; Izarra, 1
Tarazona, 3; Peña Sport, 0
Tudelano, 1; Corellano, 2
MIRANDES 1; Ejea, 1
Barbastro, 1; Alsasua, 1
Monzón, 0; Sabiñánigo, 1
Arnedo, 4; Alfaro, 2
Oberena, 2; Cirbonero, 3
Chantrea, 1; Numancia, 1
Teruel-Calahorra (suspendido)

Table with 7 columns: J, G, E, P, F, C, Ptos. Rows list teams like Sabiñánigo, Huesca, Izarra, Arnedo, Ejea, Alfaro, Teruel, Cirbonero, Tudelano, Corellano, Numancia, Tarazona, Peña Sport, Monzón, Calahorra, Alsasua, MIRANDES, Barbastro, Oberena, Chantrea.

TERCERA DIVISION

(GRUPO OCTAVO)

Ponferradina, 2; Olmedo, 0
Coyanza, 2; C. Olímpico, 1
Leonesa, 5; Universitario, 0
Astorga, 2; Briviesca, 1
Toresana, 0; Salmantino, 2
SALAS, 3; Venta de Baños, 1
Valladolid Promesas, 4; La Bañeza, 0
Medinense, 2; Bembibre, 1
Béjar Industrial, 4; Toreno, 1
BURGOS, 0; ARANDINA, 0

Table with 7 columns: J, G, E, P, F, C, Ptos. Rows list teams like Leonesa, BURGOS, Salmantino, Ponferradina, Medinense, Toreno, Valladolid Pr., Astorga, Béjar, Olmedo, C. Olímpico, Venta de Baños, Universitario, BRIVIESCA, Bembibre, Coyanza, ARANDINA, Toresana, La Bañeza, SALAS.

QUINIELA HIPICA

Sorpresa y plenos supermillonarios

Madrid (Efe). — Cuando va escrutado el 45 por 100 de los boletos de la quiniela hípica aparecen tres máximos acertantes de seis resultados que pueden cobrar 5.500.000 de pesetas, aproximadamente.

Con cinco aciertos hay 228 columnas, a las que corresponderá unas 55.000 pesetas. La recaudación esta semana fue de 121.176.140 pesetas y cada grupo de premios repartirá la cantidad de 33.323.438 pesetas.

La quiniela hípica ganadora es la siguiente:

- Primera carrera: (5) «Baby, Symphony».
Segunda carrera: (2) «Gugú».
Tercera carrera: (10) «Stylo».
Cuarta carrera: (19) «Eneco».
Quinta carrera: (8) «Lord Owen».
Sexta carrera: (2) «Eldar».

LA QUINIELA GANADORA

Table with 2 columns: Team name and points. Rows include CASTELLON LOGROÑES, CASTILLA LORCA, R. HUELVA LAS PALMAS, R. CORUNA R CELTA, BILBAO ATH CADIZ, SALAMANCA CARTAGENA, SABADELL GRANADA, BARCELONA AT AT MADRILEÑO, R. OVIEDO CALVO SOTELO, TARRAGONA-AVILES, PALENCIA COMPOSTELA, PONTEVEDRA ANDORRA, MANACOR LEVANTE, LINARES CEUTA.

MAS DE DOS MILLONES PARA LOS DE CATORCE

Madrid, (Efe).—Alrededor de 2.200.000 pesetas será el premio que recibirán los acertantes de catorce resultados en la undécima jornada del Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, en caso de que persista la actual proporción.

Cuando se ha escrutado el 90 por 100 de los boletos, han aparecido 80 de 14. 3.339 de trece, que cobrarán a razón de unas 54.000 pesetas y 46.427 de doce cuyo premio será de 3.800 pesetas, aproximadamente.

La recaudación en esta jornada, sin equipos de Primera División, ha sido de 1.085.388.815 pesetas.

LA PROXIMA QUINIELA

- 1. Málaga Barcelona
2. Hércules Gijón
3. Atlético Madrid Sevilla
4. Valencia Valladolid
5. Murcia Athletic Bilbao
6. Real Sociedad-Santander
7. Betis Real Madrid
8. Osasuna-Zaragoza
9. Español Elche
10. Mallorca Castellón
11. Logroñés Castilla
12. Lorca Huelva
13. Cartagena Oviedo
14. Granada Tenerife

PROXIMA JORNADA

PRIMERA DIVISION

- Málaga-Barcelona.
Hércules-Gijón.
Atlético de Maoria-Sevilla.
Valencia-Valladolid.
Murcia-At. de Bilbao.
Real Sociedad-Santander.
Betis-Real Madrid.
Osasuna-Zaragoza.

SEGUNDA DIVISION A

- Mallorca-Castellón.
Logroñés-Castilla.
Lorca-Huelva.
Las Palmas-Bilbao At.
Cádiz-Coruña.
Celta-Salamanca.
Cartagena-Oviedo.
Calvo Sotelo-Barcelona At.
Atlético Madrileño Sabadell.
Granada-Tenerife.

SEGUNDA DIVISION B (Grupo primero)

- Avilés-Alavés.
Compostela-Tarragona.
Endesa Andorra-Palencia.
San Sebastián-Gijón.
Zamora-Lérida.
Binéfar-Sestao.
Andorra-Erandio.
Osasuna Promesas-Pontevedra.
Barcelona-Arosa.
Figueras-Aragón.

(Grupo segundo)

- Talavera-Linense
Levante-Rayo Valleciano.
Alcoyano-Manacor.
Ceuta-Poblense.
Parla-Linense.
Jaén-Jerez.
Algeciras-Hospitalet.
Antequerano-Alcalá.
At Marbella-Albacete.
Orihuela-Badajoz.

TERCERA DIVISION (Grupo cuarto)

- Alsasua-Mirandés

(Grupo octavo)

- Olmedo-BURGOS.
Briviesca-Leonesa.
La Bañeza-Salas.
Arandina-Béjar

REGIONAL PREFERENTE

- Roa-Tudela
Asklepios-Trespacarne.
Atlético Burgales-Pollós.
Villadiego-Lermeño.
Villarcayo-Iscar.
Pradoluengo-Peñafliel.

EL MARCADOR, SIN GOLES

Los ribereños pusieron en evidencia al equipo local, sin ideas, falta de garra e inoperante en ataque

La lesión de Pacheta, en el minuto 73, dejó a los burgalesistas en inferioridad

(Crónica de nuestro redactor jefe J. M. PARAMO)

Alinaciones:

Real Burgos: Bastón; De la Viuda, Pacheta, Tamayo, Esteban Martín; Carmelo De Moral, Sicilia II; Molinero, Montero, Ibáñez. En el minuto 23 se fue Sicilia II y le substituyó Chávarri y en el 59, Molinero dejó su puesto a Eduardo.

Gimnástica Arandina: Marcos; Arturo, Zamora, Maté, Fano; Santi, Basi, Bayón; Illera, Soregui, Pizarro. En los minutos 73 y 78, Nacho y Rafa reemplazaron a Bayón y Pizarro, respectivamente.

Árbitro:

Ramón Ramón (León). Se llevó bastantes abucheos del público, de forma especial cuando no aplicaba la ley de la ventaja, que por lo visto no debe estar en su «librillo» particular. Cortó mucho juego excesivamente, y tuvo errores, aunque no de bulto. Anuló un gol a Molinero, en el minuto 33, por fuera de juego, pitando antes del remate, sancionando correctamente. Su mejor virtud fue la condición física, siguiendo perfectamente la jugada.

Incidencias:

Partido de rivalidad provincial, notándose la afluencia de público. La taquilla según nos facilitaron directivos del Club, fue de 650 000 pesetas. A la vista de los graderíos dio la impresión de una asistencia mayor. Se guardó un minuto de silencio por el fallecimiento del padre del guardameta Bastón y los jugadores locales lucieron brazaletes negros.

Desde el minuto siete se jugó con luz eléctrica. Hubo cartulinas amarillas para Montero (minuto 65) por protestar. Maté (minuto 85) pro falta sobre Montero. En el minuto 73 fue retirado Pacheta en camilla, con consecuencia de un choque. Afortunadamente la lesión no parece tener importancia. Al término del encuentro se produjo un incidente lamentable. Carmelo se encaró con unos aficionados que habían recriminado su labor negativa a lo largo del encuentro. La intervención de unos compañeros evitó consecuencias peores, pues el jugador intentó saltar a la grada. Una acción fea y antideportiva de un profesional, ya muy veterano y que además llevaba el brazalete de capitán del equipo. Ni siquiera el mayor de los insultos puede justificar este comportamiento.

MEJORES JUGADAS

6 minutos. Gran jugada del equipo local, con intervención de Pacheta, Carmelo y Molinero que de un remate extraordinario estrelló el balón en la madera.

8 minutos. Del Moral lanza fuera, por muy poco, una falta.

27 minutos. Marcos se arroja perfectamente a los pies de Montero, evitando una acción muy peligrosa.

28 minutos. Nuevo remate de Molinero a la madera, en espectacular tiro desde fuera del área.

39 minutos. Error de Moli-

nero, desperdiciando una jugada de Pacheta y Esteban Martín.

49 minutos. Ahora, el peligro es en la puerta local, por fallo de Pacheta. Bastón intercepta el remate de Pizarro.

50 minutos. Bonita jugada de Chávarri, que desbarata el meta visitante.

55 minutos. Nueva intervención de Marcos, esta vez a tiro de Montero.

58 minutos. Disparo de Soregui que detiene Bastón.

68 minutos. El remate de Chávarri, se va fuera por muy poco.

75 minutos. Centro de De



Hubo un minuto de silencio por el fallecimiento del padre del guardameta Bastón, a quien vemos en esta gráfica, en una muestra clara de dolor, que compartimos en esta Redacción. Luego, tendría muy poco trabajo. — (Foto VILAFRANCA).

la Viuda, se le escapa el balón a Marcos y Montero no está acertado.

80 minutos. Un tiro de lejos de Esteban Martín está a punto de convertirse en gol.

83 minutos. Marcos despeja a córner un remate de cabeza de Del Moral.

89 minutos. Último remate de la tarde a cargo de Chávarri y el esférico, una vez más, se va fuera.

DEMASIADOS ERRORES

Hace una semana el Burgos perdía su primer partido, aun que fuera lejos de «El Plantío» y ahora —ante la Gimnástica—

ha cedido el primer positivo. Dos jornadas consecutivas realmente negadas, que no deben servir para rasgar vestiduras, pero sí para entresacar enseñanzas prácticas.

Nada que oponer al empate del conjunto arandino. Lo ha logrado por méritos propios, aunque se ha visto seriamente ayudado por los muchos errores del Burgos. De salida se vio claro que el marcador iba a costar abrirlo, no porque la Arandina impulsara un sistema neto de contención, sino por la disciplina con que se llevaron los marcajes y por las dosis de coraje que le echaban los arandinos. Basi se en-

cargó de Del Moral, Santi de Carmelo y Bayón de Sicilia II y luego de Chávarri con el apoyo de Illera que fue ayudante del medio campo.

MOLINERO, «GAFADO» POR LOS POSTES

Lo que nadie podía esperar es que todo este montaje iba a funcionar hasta el final. En la mente casi general revoloteaba la sombra del gol, que desgraciadamente nunca llegó, aunque pudo hacerlo en los minutos 6 y 28, en que Molinero estrellaba sendos remates en el poste. El de Salas se ganó el cariño del público, por ese espíritu rematador y porque le echaba ganas al trabajo. Esta vez, García Verdugo no lo mandó a los vestuarios antes de la media hora, siendo el pagano el pequeño de los Sicilia. Pero el «mister» lo haría en el minuto 59 y se armó la marimorena. El aficionado exteriorizó su disgusto con una de las broncas más sonoras que hemos escuchado en «El Plantío». Y es que el técnico se cargó al único delantero que estaba dando sensación de peligro y para más «inri», el marcador no se había movido, permutando a Molinero por un centrocampista, concretamente Eduardo.

PESIMO CENTRO DEL CAMPO

Vaya por delante que el equipo local anduvo mal en bastantes aspectos. Le faltó garra, mayor entrega y sobre todo ideas, además de una lentitud desesperante. Y es que el engranaje comenzó a fallar en el motor de arranque y enlace. No hay cabeza directora. El centro del campo estuvo vacío de dirección, andando la deriva hombres tan fundamentales como Del Moral y Carmelo. No sirvieron un solo balón en condiciones, dejando una cantidad de espacio li-

bre que la Arandina supo aprovechar para hacer su último y luego de Chávarri con el apoyo de Illera que fue ayudante del medio campo.

bre que la Arandina supo aprovechar para hacer su último y luego de Chávarri con el apoyo de Illera que fue ayudante del medio campo.

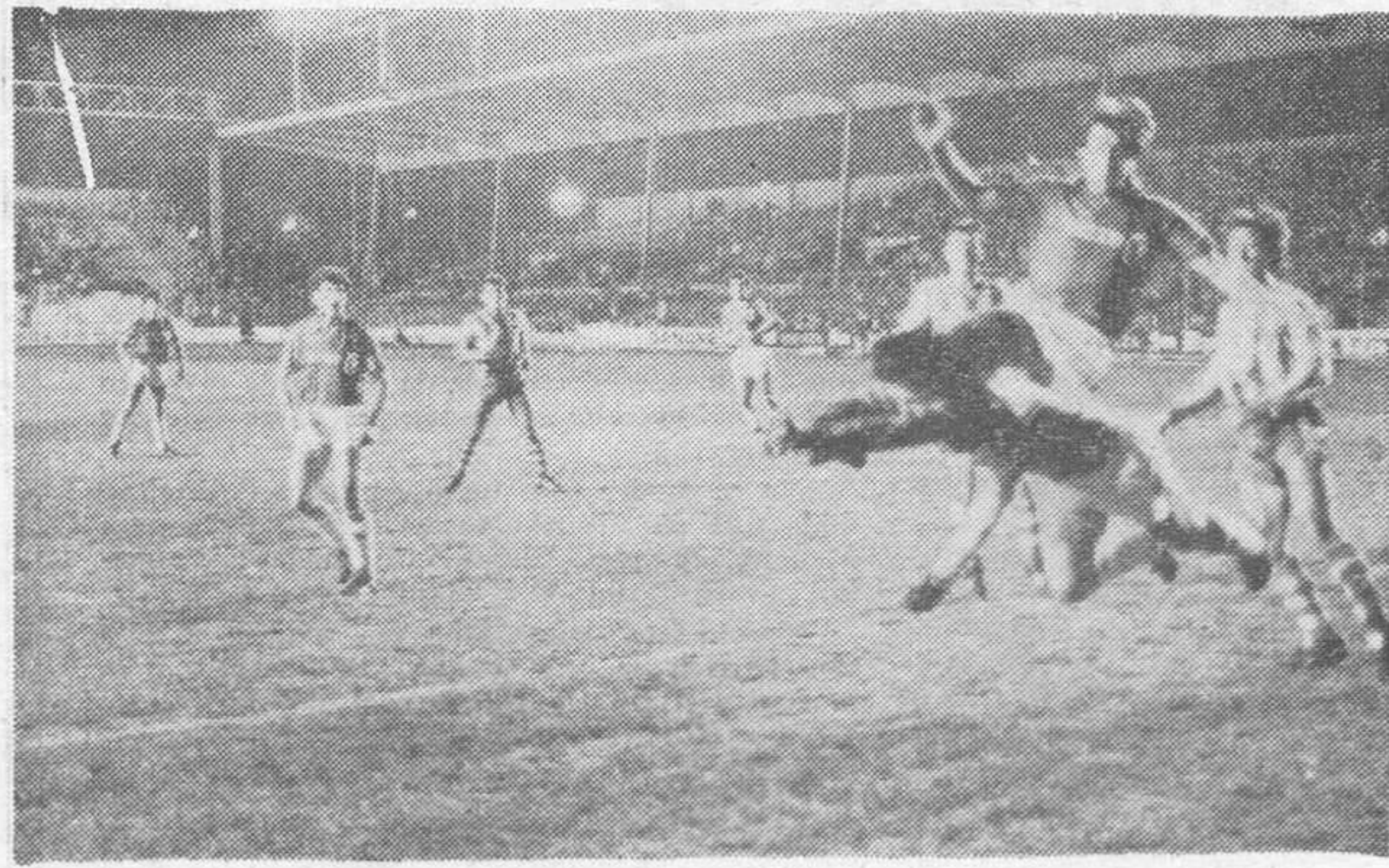
bre que la Arandina supo aprovechar para hacer su último y luego de Chávarri con el apoyo de Illera que fue ayudante del medio campo.

La Arandina ganó la partida al gallito, con unas hechuras bastante notables en todo su bloque, con una defensa y un portero muy seguros, sin olvidar la zona media, enormemente trabajadora, además de disciplinada, sobresaliendo así sobre todo sus componentes.

Toque, pues, de atención para un Real Burgos que debe corregir bastantes cosas, rompiendo con ideas fijas y significando que en Tercera División, no se gana sólo con el nombre y los presupuestos, sino también con la lucha. A tomar nota.



Este es el equipo de la Gimnástica Arandina que empató en «El Plantío». Mucha juventud, bastantes caras nuevas y una actuación muy aceptable, que ha sorprendido gratamente a los aficionados. Se llevó con toda justicia un punto positivo y deja en entredicho al Real Burgos. — (Foto VILAFRANCA).



Buenas maneras acreditó el cancerbero arandino que hizo tres o cuatro intervenciones de gran mérito, aunque los delanteros locales no tuvieron su tarde, como el propio Montero que no llega a este balón, anticipándose perfectamente Marcos. (Foto VILAFRANCA)

DEPORTES

SALA DE PRENSA

“NOS SORPRENDIO LA ARANDINA AL JUGAR CON TRES PUNTAS” (GARCIA VERDUGO)

«Hemos tuteado al Real Burgos» (Mezquita)

Mezquita estaba contento y por supuesto que no le faltaban motivos. Un empate que vale casi un triunfo, como dijo el presidente arandino El entrenador riberaño —en la anterior temporada dirigió al Real Burgos— ganó la partida a su ex-maestro, cuando ambos militaron en el Tarragona.

—«Estoy contento por el punto conseguido y no precisamente por haber empatado con Burgos. Ellos luchan en otro frente distinto al nuestro. Las cosas han sucedido así y ellos fallaron dos claras ocasiones en la primera parte. También es cierto que les hemos tuteado y en ningún momento renunciábamos al ataque y también les hemos puesto en apuros en varias ocasiones».

—¿En qué superó la Arandina al Burgos?

—Yo no sé, si les hemos superado o no. Planteamos el partido, sujetando a cinco jugadores base del Burgos, sobre todo a los dos puntas, uno de ellos es Montero de gran facilidad goleadora. La vez el éxito de mi equipo reside en esta disciplina de las marcas.

—Y también una buena labor de Basi.

—He felicitado a todos mis jugadores, pero en especial a Basi. Supo defender su parcela y atacar en el momento preciso. Los mejores balones salieron de sus botas.

—Y el mérito Marcos no se queda atrás...

—Está realizando una buena temporada y también lo hizo la anterior, prueba de ello es que el Burgos se interesó por él.

—¿Qué le ha parecido el Burgos?

—El Burgos es un gran equipo y por el partido de hoy no se le puede juzgar. Estoy seguro que, al final de la liga, será el primero con una gran

diferencia de puntos. Lo único que tiene que tener en cuenta es en la pronunciación, donde es una cara o cruz.

—¿Quiere decir que jugaron mal?

—No, lo que ha ocurrido es que jugó mejor la Arandina.

«ME PREOCUPAN LOS LESIONADOS» (G. VERDUGO)

El entrenador local, García Verdugo, simbolizó la otra cara de la moneda, frente a la alegría demostrada por Mezquita:

—Hemos perdido el primer punto en casa y además con la mala suerte de tener dos lesionados. Martín que sufrió un golpe en la primera parte, con lo que perdimos profundidad en la banda izquierda y luego Pacheta, en unos momentos que nos hacía mucha falta. Tuvimos varias ocasiones, pero el meta arandino fue el mejor jugador sobre el terreno».

—El centro del campo burgalés estuvo lento y sin ideas, además con algunos jugadores como espectadores...

—No es la primera vez que jugamos mal y así lo hemos reconocido. El pasado domingo, fallamos bastante y perdimos.

—¿No ha sido suficiente la «filípica», en el descanso?

—Siempre intentamos corregir los defectos cometidos. De ello se habló en el descanso, pero cuando no se puede...

—¿Se refiere a los aciertos del contrario?

—Ellos nos han sorprendido al jugar con tres puntos, luego y tras la lesión de Pacheta actuaron con más libertad.

—El público no se ha nostalgado de acuerdo con el cambio de Molinero.

—No es la primera vez que se le cambia y así ha ocurrido en otros partidos. Contra la Arandina, jugó con más li-

bertad que en otros encuentros se le veía. Incluso consiguió un gol que no entiendo por qué anuló el árbitro, ya que el jugador salió desde atrás. El cambio se efectuó al bajar su rendimiento y lógicamente lo hice en beneficio del equipo. De esta forma, Chavarrí jugó más en punta.

—Pero el cambio por Eduardo...

—Es un jugador que lanza muy bien, aunque hoy, por el poco tiempo que estuvo en el campo, no le pudo demostrar.

—¿Está preocupado por el futuro del Burgos?

—Lo estoy porque hay dos jugadores lesionados que estaban jugando bien y no sé si podré contar con ellos. Por otra parte se ha jugado muy bien y aficionados salieron descontentos y esto también me preocupa.

García Verdugo restó importancia a los incidentes ocurridos al final del encuentro y comentó que cuando se ha jugado, no hubo tanto jaleo, «pero los españoles somos así», terminó diciendo.

J. M. MEDRANO G.

PUBLICO Y PROTAGONISTAS

«Me salieron mejor las cosas», (Molinero), «El resultado es justo», (Soregui), «El empate es un honor para nosotros», (Recio), «Estoy muy satisfecho» (Zamora), «No extrañó que jugarán con tres puntas» (Tamayo)

Primer punto que se «vuela» de «El Plantío». No sentó bien el empate frente a la Gimnástica Arandina. Al final, la afición demostró su descontento y un espectador se encaró con Carmelo, quien respondió a los insultos. Comedimiento señores que aún hay mucha liga por delante. Es malo eso de acostumbrarse siempre a ganar. Pero ¡claro!, es agua pasada.

El serrano Molinero, jugó con más libertad frente a los arandinos. En dos ocasiones los postes evitaron que marcara. Lo consiguió en otra, pero el árbitro anuló el tanto por posible fuera de juego: «He jugado más de una hora y tengo que agradecer la oportunidad que me ha dado el mister. Por otra parte creo que las cosas me han salido mejor que otras tardes».

—Pero sin suerte...

—Efectivamente, en dos ocasiones la madera evitó que marcara.

—¿El partido?

—La Arandina ha demostrado tener un buen bloque y además ha tenido mucha suerte, ya

que las mejores ocasiones de marcar fueron del Burgos.

—Pero el centro del campo fue un desastre...

—Hemos tenido un poco de controlada esa parcela pero pienso que, esos defectos, se pueden corregir.

EL RESULTADO ES JUSTO (SOREGUI)

Soregui quien en la temporada pasada actuara en el Real, ha sido uno de los descubrimientos de Mezquita, al cual que su compañero Pizarro.

—He luchado al máximo durante todo el encuentro a pesar de tener un buen marcador. Es cierto que el Burgos tuvo las mejores ocasiones de gol, pero estimo que el resultado es justo».

—¿Dónde estuvo la clave del encuentro?

—Es difícil la pregunta, pero en cuanto a la Arandina se refiere, quizás esté en nuestra continua presión y en no dejar lugar a los contrarios.

«EL EMPATE ES UN HONOR PARA NOSOTROS» (RECIO)

El presidente de la Gimnástica, señor Recio, estaba más satisfecho.

—¿Qué supone este resultado?

—Para nosotros es un gran honor llevamos un punto de «El Plantío».

—Que no lo esperaban...

—Por supuesto. Este empate supone un triunfo. Los jugadores arandinos se lo han merecido por su tesón a lo largo de todo el encuentro. Eso que, al final de la Liga, nos clasifiquemos entre los cinco primeros. ¿Suerte?, sí que la tuvimos, pero Marcos estuvo muy acertado.

Basi, un joven jugador salido de la cantera arandina,

dijo una auténtica lección de fútbol. De seguir en esta línea le auguramos un buen porvenir. En definitiva, recomendaríamos no perderle de vista.

—No creo que haya sido la pieza clave de equipo. El entrenador me ha encomendado una función y simplemente he intentado cumplirla lo mejor posible».

—¿Cuál fue?

—Tenía que marcar a Del Moral, que es buen jugador, y luego intentar el ataque cuando pudiera.

—¿El Burgos?

—Ha sido el equipo que me imaginaba, pero la Arandina tiene un buen conjunto y no para estar en los puestos que ahora ocupa.

«ESTOY MUY SATISFECHO» (ZAMORA)

El ex-burgalesista Zamora —aunque sigue perteneciendo al Real Burgos— nos comentó:

«Estoy muy satisfecho por el resultado, y ya es hora de que tengamos suerte. Hubo encuentros como contra el Salmantino, Torero o La Bañeza, donde no merecimos perder. ¿Qué esperaba? pues ante eso intentar demostrar que se sabía equivocados al cederme. Aunque no era mi objetivo en el partido, sino conseguir un buen resultado».

Por su parte Tamayo, señaló: «Me ha extrañado que la Arandina jugara con tres puntas, cuando todos los equipos vienen aquí a defenderse. Ha sido una táctica valiente que les ha dado resultado. Por otra parte nosotros hemos jugado muy descoordinados y la lesión de Pacheta la acusamos. Se ha perdido un punto, pero también se ha ganado otro. La Liga es muy larga y lo que se premia es la regularidad».

J. M. MEDRANO G.

AUTOMOVILISMO

ZANINI, VIRTUAL CAMPEON DE ESPAÑA DE RALLYES

Guecho (Vizcaya). (Efe.)—Antonio Zanini, tras su victoria en el rallye vasco-navarro, concluido en la mañana de hoy, es virtual campeón de España de conductores

El mayor atractivo de la prueba se centró en el duelo por el campeonato nacional entre los catalanes Zanini y Servia, pero éste abandonó en el último sector de carrera.

TROFEO S. E. B. AL MAXIMO GOLEADOR

TODA CLASE DE JUGUETES

SERVICIO EMPRESAS BURGALESAS

MOLINERO

Se queda solitario en esta jornada, donde el Real Burgos que nos tenía acostumbrados a goleadas en «El Plantío», no fue capaz de hacerle un solo gol a la Gimnástica, aunque hubiera uno invalidado a Molinero por fuera de juego. Fue precisamente el delantero serrano el más peligroso de la vanguardia con dos disparos a la madera, que fue lo poco destacable de una tarde parca en fútbol y abundante en desaciertos, sobre todo por parte local.

No se mueve, por tanto, la tabla de realizadores que está distribuida de la siguiente forma: Montero, 12 goles; Chavarrí, 3; Ibañez y Carmelo, 2; y finalmente Del Moral con un gol.

Moralmente, pues Molinero merece figurar esta jornada en esta sección. Sus disparos a la madera y el gol anulado lo avalan.

S. E. B. Santa Cruz, 29

PRECIOS DE ALMACEN



TROFEO VARTA AL JUGADOR MAS DESTACADO



NUEVA BATERIA VARTA

LIBRE DE MANTENIMIENTO. HASTA DOS AÑOS DE GARANTIA.

PACHETA

Se da la circunstancia que los dos hombres más destacados no terminaron el encuentro, por distintas razones. Pacheta y Molinero se llevaron las únicas ovaciones de la tarde. El primero de ellos sigue en progresión ascendente y es evidente que su fichaje fue todo un acierto. Es fuerte y decidido en defensa, quedándole coraje y sentido de la penetración para irse adelante cuando la ocasión es propicia. Al final, terminó lesionado y salió del campo en camilla. De Molinero ya hemos hablado en el capítulo de realizadores. El resto anduvo muy bajo.

La puntuación está así: Carmelo y Esteban Martín, tres puntos; Tamayo y Pacheta, dos; y Del Moral, un punto.



VARTA LA TECNICA ALEMANA FABRICADA EN BURGOS. EXIJA SU VARTA

DEPORTES

SEGUNDA DIVISION

EL CADIZ RECUPERA EL LIDERATO

BILBAO ATHLETIC, 0; CADIZ, 1

Bilbao (Efe). — El Cádiz ha derrotado a domicilio al Bilbao Athletic por 0-1, en partido disputado en el estadio de «Sar Mamés».

Alineaciones:

Bilbao Athletic. — Iru, Murua, Chiri, Andrinua, González Echevarría, Ayucar, Aguirre, Oscar, Elguezabal (Rementería, 55 m.), Roberto (Sarabia II, 46 m.) y Sarruigarte.

Cádiz. — Paco, Manolito, Padilla, Arritu, Generelo, Benito (Vojinovic 56 m.), Escobar, Dieguito, Mejías II (Amarillo, 90 m.), Mejías I y Francis.

Arbitro. — Taboada Soto (gallego). Mostró tarjetas amarillas a Arritu, Mejías I. Elguezabal y Sarabia II.

Gol:

0-1, minuto 86. Contraataque gaditano culminado por Francis.

HUELVA, 2; LAS PALMAS, 2

Huelva (Efe). — Huelva y Las Palmas empataron 2-2, en partido disputado en el estadio municipal «Onubense».

Alineaciones:

Huelva. — Castell, Cumbreño, Maraver, De la Riva, Cepeda, Javi, Linares, Víctor, Pedro Pablo (Villa, 70 m.), Crespo y Orellana.

Las Palmas. — Pérez, Sergio, Juanito, Maye, Javier, Almeida, Miguel Angel, Benito, Santis (Javi, 66 m.), Contreras (Tito, 85 m.) y Saavedra

Arbitro. — De Burgos Núñez (vizcaíno). Mostró tarjeta amarilla a Sergio, Saavedra, Juanito, Orellana y Víctor por entradas a contrarios.

0-1, minuto 17. Santis, a pase de Contreras.

0-2, minuto 34. Santis, a pase de Contreras.

1-2, minuto 43. Crespo, a la salida de un córner.

2-2, minuto 75. Crespo, a la salida de una falta.

BARCELONA AT., 2; AT. MADRILEÑO, 1

Barcelona (Efe). — El Barcelona Atlético ha vencido al Atlético Madrileño por 2-1, en partido disputado en el «Miniestadio».

Alineaciones:

Barcelona Atlético. — Covelo, Comas, Carreras, Albesa, Valor, Marcelino, Valentín, Leiva, Gil, Cañizares (Iriarte, m. 78) y Gonzalo (López, m. 89).

Atlético Madrileño. — Abel, Salva, Sergio, Manolo, Juanín, Ortega, Carmona, Tomás (Miguel, m. 79), Cuevas, Trigueros y Muñoz.

Arbitro. — Delgado Santacruz (Colegio Oeste). Expulsó a Valor en el minuto 23, por entrada a Carmona y amonestó a Salva, Manolo y Trigueros.

0-1, minuto 22. Penalty, que Carmona transforma.

1-1, minuto 35. Gonzalo desvía un tiro de Comas.

2-1, minuto 78. Comas, desde fuera del área.

CASTELLON, 2; LOGROÑES, 3

Castellón (Efe). — El Logroñés derrotó a domicilio al Castellón por 2-3, en partido disputado en «Castalia».

Alineaciones:

Castellón. — González, Verdu, Javi (Alcáñiz, m. 45), Botubot, Alfredo, Ibeas, García Hernández, Beltrán, Portugal, Viña (Fontana, m. 70) y Mestre.

Logroñés. — Casado, Pita, Rodolfo, Guembe, Noly, Salvador, Chechu (Urdaci, m. 79), Gabino (Marro, m. 45), Pantoja, Rus y Lotina.

Arbitro. — Aparicio González (catalán). Tarjetas amarillas a Rus y Lotina.

0-1, minuto 7. Chechu, desde cerca, a pase de Lotina

0-2, minuto 59. Lotina culmina una jugada personal.

1-2, minuto 60. Alcáñiz regatea al portero y marca.

1-3, minuto 73. Salvador, en disparo desde fuera del área.

2-3, minuto 89. Beltrán transforma el lanzamiento de un penalty.

SABADELL, 0; GRANADA, 0

Sabadell (Efe). — El Sabadell y Granada empataron a cero goles, en partido disputado en el «Nova Creu Alta».

Alineaciones:

Sabadell. — Capó, Saura, Costa, Tanco, Brasi (Diosdado, m. 74), Golobart, Manolo, Zunzunegui, Estella, Alcega (Marañón, m. 46) y Morilla.

Granada. — Puente, Pastor, Lina, Perueña, Pérez Durán, Chrois, Ribera, Castroverde, Merallo, Ramón y Robert (Zamora, m. 87).

Arbitro. — José A. Fernández Macho (Oeste). Mostró tarjetas amarillas a Brasi, Estella, Chrois, Ribera, Merayo, Ramón y Robert.

OVIEDO, 4; CALVO SOTELO, 0

Oviedo (Efe). — El Oviedo derrotó al Calvo Sotelo por 4-0, en partido disputado en el «Carlos Tartiere».

Alineaciones:

Oviedo. — Heres, Juanito, Herrero, Camaño, Vili, Cárdeno (Muñoz, m. 68), Blanco (Merayo, m. 82), García Barredo, Hevia, Santi y Lope Acosta

Calvo Sotelo. — Sánchez, Toni, Jaime, Chuti, Pedrito, Nuevo, Maxi, Nani, Merlo, Barry (Camacho, m. 42) y Villareces.

Arbitro. — Rico Guerra (extremeño). Tarjetas amarillas a Camaño, Villareces y Vili.

Goles:

1-0, minuto 12. Lope Acosta, de tiro cruzado.

2-0, minuto 19. Blanco, de gran disparo desde fuera del área.

3-0, minuto 59. Hevia, rematando de cabeza un centro de Juanito

4-0, minuto 62. García Barredo marca, sólo ante el portero Sánchez.

CASTILLA, 2; LORCA, 0

Madrid (Efe). — El Castilla derrotó al Lorca por 2-0, en partido disputado en el estadio «Santiago Bernabéu».

Alineaciones:

Castilla. — Serna, Solana (Valdenebro, m. 46), Jiménez Martos, Martín, José Manuel, Gay, Sánchez Candil (Mel, m. 79), Ortiz, De las Heras, Juliá y Pardeza.

Lorca. — Moncaleón, Castañón, Joaquín, Bea, Bautista, Angulo, Villalustre, Carreño, Heras (Castro, m. 46). Céspedes, m. 86), Galvez y Urrechu

Arbitro. — Alvarez Sánchez (asturiano). Mostró tarjetas amarillas a Villalustre, Urrechu, Castañón, Bea, Carreño y Jiménez Martos. Por doble amonestación fueron expulsados, Castañón (m. 71) y Bea (m. 78).

Goles:

1-0, minuto 38. De las Heras, cabecea a centro de Ortiz.

2-0, minuto 53. Juliá, de cabeza al saque de una falta.

SALAMANCA, 1; CARTAGENA, 0

Salamanca (Efe). — El Salamanca derrotó al Cartagena por 1-0, en partido disputado en el «Helmántico».

Alineaciones:

Salamanca. — Lozano, Miguel Angel, Luis García, Bezares, Angel, Balín (Pablo, 55 m.), Enrique, César, Abajo, Martinovic (Serafín, m. 84), Lanao.

Cartagena. — López, Vallina, Casimiro, Trasante, Arjol, Huerta, Rodríguez, Sagarduy, Amorós, Chomin (Hueso, minuto 45), Andrés (Rivero, m. 80).

Arbitro. — Sergio Albert (catalán). Mostró tarjetas amarillas a Enrique, Luis, Vallina, Rodríguez, Huerta y César.

1-0, minuto 13. Lanao, a centro de Abajo.

HOY, VIAJE A GLASGOW

MIGUEL MUÑOZ, CON EL EQUIPO PERFILADO, AUNQUE NO LO HA ANUNCIADO OFICIALMENTE

Parece seguro el debut del centrocampista vasco Urtubi

Navacerrada (Madrid). — Miguel Muñoz, salvo algún percance de última hora, tiene plenamente decidida, aunque no la confirmó, la alineación que se enfrentará a Escocia en Glasgow, el próximo miércoles, en partido correspondiente a la fase preliminar del Mundial de México 1986.

El equipo que jugará en Glasgow es el formado por Arconada, bajo los palos; cuatro defensas en línea, con Urquiga y Camacho en los laterales, para encargarse de Cooper, Dalglish, Maceda, de libre y Goicoechea sobre Johnstone; el centro del campo con cuatro hombres, de ellos un creador —Señor—, dos todoterreno, Urtubi y Víctor, y Gordillo y delante, sin duda, Santillana y Rincón, las puntas soñadas.

Este equipo, sin embargo, no jugó aquí de esta forma en el partido contra los sub-21, celebrado en Becerril de la Sierra, porque iba a salir en el segundo tiempo, pero Urtubi ha sufrido una ligera contractura y Muñoz ha preferido no forzarle y guardarle en algodonones para su debut como internacional absoluto.

El partido, disputado contra la opinión e incluso el leve enfado de Luis Suárez, responsable de los sub-21, que juegan el mismo martes, ha resultado movido y bonito. Han intervenido todos los hombres disponibles de una y otra selección, aunque con mayoría de los «AES», ya que Urquiga —en el primer tiempo—, Julio Alberto, Carrasco y Butragueño han reforzado a los de Suárez.

La alineación que presentó Muñoz en el primero de los dos tiempos de treinta y cinco minutos estuvo formada por Arconada; Señor, Maceda, Goicoechea, Camacho; Víctor, Roberto, Urtubi, Gordillo; Santillana y Rincón. Enfrente tenían a Ablanedo; Urquiga, Pachi Salinas, Sanchís, Julio Alberto; Eusebio, Beguinistáin, Calderé, Rojo; Carrasco y Butragueño.

Lógicamente estos dos equipos han sido los que mejor fútbol han brindado a los varios cientos de espectadores que han convertido al polideportivo de Becerril en el «Metro» a horas punta.

En la segunda parte se ha producido el ensayo general. En los absolutos tan sólo el cambio de Zubizarreta por Arconada de Urquiga por Urtubi, aunque lo previsto es que hubiera dejado el campo Roberto. En los sub-21 el cambio fue mayor. Elduayen ocupó la portería; la defensa estuvo formada por Quique, Pachi Salinas, Serena y Julio Alberto; el centro del campo por Sanchís, Eloy y Carrasco y la delantera por Butragueño, Pineda y García Pirarch.

Ahora solo falta estudiar y repasar al rival, que posiblemente repita la alineación que le viene dando mucha suerte. Y encomendarse a todos los Santos para que Víctor pueda con Souness y Santillana con Mcleish. El miércoles 200.000 espectadores de Hampden Park corroborarán si la selección española es subcampeona



Miguel Muñoz y su inseparable Vicente Miera tienen que afrontar una difícil papeleta, sin duda la más peliaguda, de cara a la clasificación del Mundial de México. Escocia es una de las mejores selecciones europeas y sin duda, un serio rival que puede decir mucho sobre la categoría actual de los españoles.

de Europa por méritos propios. juegos... hoy, a partir de la Por lo demás, la tarde de una, viaje a Glasgow. El martes, el ensayo de las vísperas y el miércoles a jugar a partir de las ocho escocesas, las nuevas familiares. El resto paseo, ve en España.

LENTILLAS PERMEABLES (R. P. G.)
ULTIMAS INVESTIGACIONES
OPTICA IZAMIL
LAIN CALVO, 28
Registro Colegio de Opticos con el N.º 458

OPTICA UNSAIN
JOYERIA-REGALOS

GRADUACION GAFAS-ADAPTACION DE
LENTILLAS BLANDAS Y RIGIDAS
Y AHORA TAMBIEN DE USO PROLONGADO
-OPTICO OPTOMETRISTA-
ADAPTACION DE AUDIFONOS PARA SORDOS

DEPORTES

TERCERA DIVISION

REGIONAL PREFERENTE

Primera victoria del Salas sobre el Venta de Baños (3 - 1)

El equipo serrano mostró hoy la cara de la medalla y jugó lo suficiente para mostrarnos dos cosas: una, que vencería con claridad y otra, que el futuro puede afrontarse con esperanza, si el nivel de juego y de entrega se mantiene. Porque el Salas se desenvolvió con seguridad en sí mismo, sabiendo lo que debía hacer y la manera de hacerlo.

ALINEACIONES:
Salas. — Arauzo, Carballo, Somoza, Vilda, Muñoz, Luis, Rafa, Quico, Esteban, Torres, Carlos-David. Minuto 75, cambio de Torres por Reguera y en el ochenta y cinco, Toni sustituye a Luis.
Venta de Baños. — Lope, Tomás, Chema, Duque, Pochi, Sambade, César, Miguel Angel, Monzón, Carmelo y Bal-

buena. En el minuto 44 Sambade es retirado y le sustituye Rojo. En el 60, se cambia a Duque por Chaviri.
Arbitró el señor Valladares Reguero, que estuvo bien, aunque el partido fue correctamente jugado; expulsó a Balbuena en el minuto 70 por exceso verbal, cuando le había mostrado tarjeta amarilla. Arbitraje que acreditó el buen estado físico del colegiado, que siguió el juego de cerca lo que se consigue a base de hacer kilómetros. Pero eso da mucha autoridad a sus decisiones.
1-0. Minuto 7, en remate de cabeza de Carlos-David.
2-0. Minuto 24, conseguido por Torres, anticipándose a la defensa para cruzar por bajo y a la izquierda de Lope.

3-0. Minuto 61, precioso gol de Esteban, que corona con un trallazo a media altura un avance con penetración fulgurante.
3-1. Minuto 65, centrochut entre un montón de jugadores y falla Arauzo, que no se hace con el balón.
La mejoría de los locales fue evidente y su afición ha respirado a gusto. Destacaron Somoza y Esteban, sobre todos, en un conjunto que ha abierto confianza, los forasteros constituyen un equipo que está mejor que anteriores campañas: al menos en San Isidro dieron sensación superior, sobre todos destaca Rojo que hace un fútbol de mucha técnica y distribuye el balón con maestría.

Juan RUIZ

EL BRIVIESCA PESE A PERDER (2 - 1) GUSTO EN SU PRESENTACION EN ASTORGA

Astorga (León). (Crónica especial para HOJA DEL LUNES). E Astorga ha vencido por 2-1 (0-0 en la primera parte) al Briviesca en partido disputado esta tarde en el estadio de la Eragudín y correspondiente a la undécima jornada del Grupo Octavo de Tercera División.
ALINEACIONES:
Astorga: Franche, Isma, Fuentes (Suárez minuto 75), Toñin, Javi, Losada, Minguéz (Emilio minuto 61), Lorenzo, Melo, Candi y Pachi.
Briviesca: Guti, Domingo, Martín II, Merino (Martín minuto 60), García, Manso, Víctor, Silva (Alberto minuto 65), Pañero, Luis y Lucas.
Arbitró el colegiado salman-

entino Torres Carrión, con actuación regular. No tuvo necesidad de mostrar tarjeta alguna.
GOLES:
1-0, minuto 69, Losada a pase de Emilio dispara a media altura.
2-0, minuto 75, Melo de cabeza tras un pase de Candi.
2-1, minuto 88, Alberto en jugada personal.
COMENTARIO
No había transcurrido un minuto de juego cuando el Astorga dio un gran susto al equipo visitante en una jugada de Gelo que pudo haber inaugurado el marcador. No obstante el Briviesca demostró ser un equipo joven, agresivo

y arrollador con lo que claramente dominó en el primer cuarto de hora a su contrario pero cediendo a partir de ese momento el dominio en el centro de campo, pero desahaciendo las jugadas de los contrincantes, quienes hasta a minuto sesenta y nueve no consiguieron hacer variar el marcador y seis minutos más tarde el segundo gol de la tarde, pese a lo cual el Briviesca no se entregó un solo momento consiguiendo el gol honoroso cuando solo faltaban dos minutos para finalizar el encuentro.
Puede decirse que el resultado fue justo pero también que el equipo de la Bureba ha dejado un buen recuerdo entre la afición maragata.

MERECIO MEJOR RESULTADO EL MIRANDES ANTE EL EGEEA (1 - 1)

Miranda (De nuestro corresponsal TININ). — Mirandés, 1; Egea, 1.
Mirandés: Carlos; Fito, Rebollo, Tomé, Varas, Narsa, Guévara, Seni I, Raúl, Simón (58 minutos Seni II) y Néstor.
Egea: Marino; Arceiz, Ripollés, Cavero, Zurdo, Soro, (92 minutos Fago), Argües, Campos, Rojas, Pérez Hueco y Lafita (73 minutos Hurtado).
Arbitro: El colegiado de Tudela, López Balló. Mal. Tarjetas para Guévara, Zurdo y Arceiz.
Goles. — 0-1. Minuto 57. Jugada sin peligro del extremo Néstor que cede a Carlos se anticipa un delantero, centra al palo contrario y Pérez Hueso junto al poste marca.
1-1. Minuto 84. Falta a Varas que ejecuta Tomé

bombeando, toca de cabeza hacia atrás Raúl y Seni II empalma tal como le viene junto a la cepa del poste derecho.
COMENTARIO
Antes de comenzar el partido se guardó un minuto de silencio por los recientes fallecimientos de la esposa del utillero del Mirandés Jesús Rico y de don Andrés Espallargas Burriel, expresidente del Mirandés y presidente honorario.
Partido muy movido con alternativas en el juego de los dos equipos pero con mayor influencia atacante del Mirandés que ya para los once minutos perdía tres ocasiones de marcar. Buena primera mitad del Mirandés que se fue al descanso con el cero a cero inicial cuando había merecido mejor suerte como en el 19 que el árbitro dejaba sin señalar un penalty en el área forastera.
En la segunda mitad salvó el primer cuarto de hora que fue de mejor juego del Egea, el Mirandés volvió a dominar pero no

hubo manera de poder levantar el partido que en el minuto doce se le puso cuesta arriba. Resumiendo buen partido del Mirandés pero que de cara al gol está negado totalmente. Durante los 94 minutos que duró el encuentro los de casa lanzaban 14 corners por dos el Egea.

Arbitró el colegiado señor Abad Redondo Bien. Mostró tarjetas a: Chema y Carlos, de los visitantes. Por los locales a: Cobos, Luis y Pérez por partida doble, siendo expulsado.
ALINEACIONES:
C. D. Tudela: Iglesias, Andrés, Cobos, Sánchez, Luis, Aja Rodríguez (Benito), Jesús, Eustaquio, Pérez y Francisco.
C. D. Pradoluengo: Javi, José Manuel, Chema, Presa, Pirri (Merino), Julio, (Soribas), Carlos, Berna, Martín, Sáez y Santacruz.
GOLES:
1-0. Min. 43. Despiste defensivo visitante y Eustaquio, marca.
2-0. Min. 75. Fallo de marcaje y Eustaquio establece el resultado definitivo.
COMENTARIO:
Encuentro de poca calidad, donde los visitantes nada hicieron para remediarlo. El mejor jugador de los burgaleses fue su meta Javi. El resultado es justo y ganó el equipo que más coraje puso en el campo.
DERROTA DEL TRESPADERNE
Trespaderne. (Especial para HOJA DEL LUNES, por T. GONZALEZ). — La U. D. Trespaderne, ha perdido en su campo de «La Chopera» por cuatro tantos a tres, frente a C. C. Villada, de Palencia. Esta derrota sufrida por el equipo local, no fue producto únicamente del juego desarrollado por los palentinos que aunque a decir verdad jugaron bien demostrando tener un buen conjunto, se encontró con unos goles, auténticos regalos de la defensa local que en esta ocasión no estuvo afortunada. La Unión Deportiva, pese a todo, luchó enormemente y dominó buena parte de los noventa minutos, pero con el handicap siempre de un marcador en contra, lo que hizo que se jugara con cierto nerviosismo y precipitación. De todas las formas los locales no merecieron perder pero este tarde, la suerte no les acompañó, en cambio a los visitantes, de seis lanzamientos fueron gol. También hay que señalar las siete (7), bajas por lesión, de los unionistas.
Arbitró Castro García Bien. Mostró tarjetas amarillas a: Juanjo, Luciano, Sancho y Heliodoro.
GOLES:
0-1. Min. 17. Indecisión en la defensa que aprovecha Heras.

1-1. Min. 23. Gallestegui, saca de banda y Javi consigue el empate.
1-2. Min. 38. Heliodoro de gran disparo fuera de área.
1-3. Min. 43. Cuchillo de cabeza, adelantándose a defensa y portero.
2-3. Min. 55. Cabezazo de Manolo a pase de Gallestegui.
2-4. Min. 61. Penalty que transforma Cuchillo.
3-4. Min. 84. Jugada de toda la delantera que culmina José.
ALINEACIONES:
U. D. Trespaderne: Titi, Lavino, Gallestegui, Chuchi, Luciano, Juanjo, Juan Carlos, Javi, Quico, Manolo y Jorge (35 m. Auri y en el 62 m. José).
C. D. Villada: Luis, Julián, García, Sáncho, Muñoz, (35 m., Martín), Pastor Heliodoro, Cuesta, Cuchillo (65 m., Santos), Herrero y Heras.
GOLEADA AL C. D. ROA
Herrera de Pisuerga (Especial para HOJA DEL LUNES DE BURGOS). — El C. D. Herrera ganó por siete tantos a dos al C. D. Roa.
Arbitró González Rico. Bien. Mostró dos tarjetas a los burgaleses y una al equipo local.
ALINEACIONES:
C. D. Herrera: Jesús, Ortega, Julio, Gallo, Macho, Vélez (75 m. Bermejó), Roberto Saldaña, Armando, Yusta y Pérez (64 m., Martínez).
C. D. Roa: Rioja, Picón, Benitín, Valderas, Honrubia, Carrascal, Hernández, Sadonil, José Manolo y Camarero.
GOLES:
0-1. Min. . Manolo en saque de una falta.
1-1. Min. 14. Armando en una meté.
2-1. Min. 4. Roberto de penalty.
3-1. Min. 56. Nuevamente Roberto de fuera del área.
4-1. Min. 59. Vélez de gran disparo.
5-1. Min. 62. Yusta de tiro raso.
6-1. Min. 69. Macho en un desno de Rioja.
6-2. Min. 80. José en jugada personal.
7-2. Min. 83. Centro desde la derecha que recoge Armando.
COMENTARIO:
El C. D. Roa, acudió con los jugadores justos y además se lesionó en el minuto treinta y ocho, Valderas lo cual debilitó más al conjunto burgalés. El resultado es justo.

MAL PARTIDO DEL PRADOLUENGO
Tudela de Duero (Valladolid). (Especial para HOJA DEL LUNES). — El C. D. Tudela, se ha impuesto por dos tantos a cero al C. D. Pradoluengo. El campo de «Los Palacios» se encontraba en malas condiciones. La primera parte terminó con ventaja mínima para los locales.
COMENTARIO:
Regular partido el presencia de esta tarde, en el Polideportivo municipal ante un equipo visitante muy flojo y marullero que fue consentido por el árbitro.
Una primera parte de juego rápido y alegre por el Racing sentenció el encuentro, al lograr su tercer gol. Después el juego decayó con los atléticos encerrados en su área y ataques sin orden por los lermefios.
Destacaron por los visitantes, su meta Paco y Calleja por el Racing Gallo, el mejor hombre sobre el terreno y Yáñez.

FUTBOL BURGALÉS HOY, EN LA DELEGACION, HABRA ELECCIONES

Hoy lunes, se elegirán los representantes burgaleses para tener representación a nivel regional y también contar con voz y voto en los plenos. Como recordarán nuestros lectores, por los clubs burgaleses se han presentado los señores Yenes, Álvarez y Vázquez. Habrá que elegir a dos.
Por los futbolistas no habrá necesidad de votaciones ya que los dos presentados por AFE tienen asegurado su candidatura. Se irata de Esteban Martín (terminó lesionado en el partido de ayer) y de Tamayo. Por lo que respecta a los candidatos de clubs si habrá votaciones. Dos serán los elegidos que sean los mejores.
La mesa electoral estará ubicada en la Delegación Burgalesa de Fútbol, ubicada en la calle Avellanos, número 6, primero. Que el índice de participación sea masivo.

RESULTADOS Y CLASIFICACION

Herrera, 7; ROA, 2
TRESPADERNE, 3; Villada, 4
Velilla, 1; Asklepios, 2
Pollos, 0; San Pedro R., 2
LERMEÑO, 4; AT BURGALÉS, 1
Laguna, 2; VILLADIEGO, 1
Iscar, 1; Guardo, 1
Peñafiel, 2; VILLARCAYO, 0
Tudela, 2; PRADOLUENGO, 0

	J	G	E	P	F	C.	Ptos.
Guardo	9	7	2	0	35	8	16+8
San Pedro	9	6	2	1	15	10	14+4
Villada	9	6	1	2	21	12	13+5
TRESPADERNE	9	5	2	2	27	14	12+2
LERMEÑO	9	5	1	3	22	10	11+1
Herrera	9	3	5	1	18	10	11+1
Asklepios	9	4	3	2	24	21	11+3
Laguna	9	4	3	2	14	12	11+1
ROA	9	4	2	3	16	18	10+2
VILLARCAYO	9	3	3	4	12	18	9+1
Peñafiel	9	4	1	4	16	19	9-1
Vetilla	9	2	3	4	11	13	7-3
VILLADIEGO	9	2	2	5	10	18	6-2
Tudela	9	2	2	5	12	17	6-4
AT BURGALÉS	9	1	3	5	5	20	5-3
Iscar	9	1	3	5	9	18	5-5
PRADOLUENGO	9	0	4	5	11	19	4-4
Pollos	9	0	2	7	8	33	2-8

JOSE ALONSO
Medicina Interna
Corazón y Nutrición
RAYOS X
Consulta:
Espolón, 24, 2.
Teléfono: 20 19 12

DEPORTES

CON YOSU PEREZ DE ESTRELLA

LA AFICION Y EL TIZONA DERROTARON JUSTAMENTE AL LLIRIA (92-85)

Cancha. — Polideportivo «El Plantío». Casi lleno. Yosú Pérez tuvo que cambiar a última hora el dorsal. Todo su equipaje fue robado en la víspera del partido y el señor Rodrigo facilitó el nuevo. Como un aficionado más de los muchos que tiene Tizona.

Resultado. — Tizona, 92; Llíria, 85 (46-38).

Tizona. — 34 de 61 intentos de canasta, 23 de 36 tiros libres. 1 de tres puntos. Veinticinco personales. Alonso eliminado. Yosú Pérez (27), Arias (7), Fisac (5), De la Fuente (17), Ramón (10), —cinco inicial— González (2), Alonso (9), Morate (15).

Llíria. — 27 de 54 lanzamientos a canasta, 22 de 27 intentos libres. Tres triples. 33 personales. Eliminados: Carrillo, Belloch, Rodilla y Sirera Carrillo (2), Belloch (12), Rodilla (6), Ferrandis (22) Miñana (7) —cinco inicial— Ferrer (15), Sirera (8), Enguidanos (13).

Árbitros. — García Zumeta (palentino) y Maza Alonso (vizcaíno). Mal arbitraje.

Primer triunfo del Tizona ante su magnífica afición, pero fue una victoria laboriosa donde la efectividad de Yosú Pérez, en rebotes y lanzamientos con el apoyo de De la Fuente, configuraron la suma de dos puntos de oro. No ha sido brillante el partido con un Tizona trabajador y un Llíria que cuando reaccionó puso en serios apuros al cuadro castellano. En la primera parte, lo hizo mejor el cinco entrenado por Pesquera para llegar a tener su máxima ventaja en el electrónico (39-25). El equipo burgalés, mejorando actuaciones anteriores se fue al descanso con esperanzadora ventaja (46-38) ante un Llíria tímido sin saber aprovechar ciertos despistes burgaleses.

En la segunda parte, lo hizo mejor Llíria. Salió en tromba con brío y dispuesto a enmendar errores. Así, se coloca en un 57-55. La tensión estaba garantizada con poner a prueba el corazón. En efecto, los valencianos, por vez primera, se ponen por delante (78-79) merced a su acierto en los tiros largos. Tembló todo el polideportivo porque el Tizona entró en fase descon-

certante. Por fortuna, para los de casa, su reacción no se hizo esperar y el electrónico se coloca en un electrizante 80-81.

El Llíria había perdido a Belloch con anterioridad y muchos de sus compañeros estaban, de forma inocente, cargados de personales. Y, fue cuando el aficionado se volcó con su equipo. Este fue hacia arriba para ponerse en un 86-81, a falta de dos minutos. Luego se mantuvo la ventaja suficiente para colocar el definitivo 92-85 que hace justicia. Si Llíria comenzó el segundo tiempo arrasando no lo supo mantener y el Tizona, tomando el pulso a la categoría, no cayó en fallos de otros partidos para ganar de forma laboriosa, pero justa, el partido.

Total, el Tizona no cayó en errores pasados, pero sigue sin la continuidad de un buen ritmo. Esto le pudo costar un serio disgusto cuando el marcador se puso en contra. El Llíria, mejor en ataque que en defensa, perdió porque el Tizona fue mejor.

El cuadro local tuvo a su mejor hombre en Yosú Pérez. Fue la estrella. Logró catorce rebotes. Siguió en méritos De la Fuente con un Arias entonado, un Morate que tiene que ir a más o un Fisac todo voluntad, sabiendo hacer pasar un buen momento al respetable. Alonso va tomando onda, González jugó poco y Ramón que cuando juega bien lo decimos, hoy debemos de señalar sólo una cosa, el baloncesto es labor de conjunto.

En el Llíria, Belloch y Ferrer fueron los mejores hombres en un partido donde la afición merece el chapeau. Eso es lo importante; mientras el Tizona, incluidos técnico, preparador físico, jugadores y varios directivos, siguen trabajando. Un trabajo que, a partir del martes, se hará a puerta cerrada. Y cada cual en su sitio. Nuestra labor es analizar, informar a los lectores y decimos y escribimos que ayer, el Tizona con su afición merecen nuestro aplauso. Si algún día el equipo lo hace mal o el entrenador se equivoca lo diremos, pero a cara descubierta. Y, siempre apoyando a este club de Burgos y para Burgos. Decimos todo esto porque cuando algún «clan», sin velas en este entierro ni en otros, se empeña (por elegancia no facilitamos nombres) en ser más «papistas que nadie»,

nuestra obligación es denunciarlo.

Resulta bonito, ver por ejemplo, aplaudir a ex-directivos del club. Fabuloso, observar cómo el aficionado vibra. Todo esto es positivo. La crítica constructiva también, pero los «comentarios de portera» —que los hay, estando detectados— no tienen lugar. Es fácil «largar» en la grada. Pero cuando el Tizona necesitó ayuda nos quedamos casi solos para poderlo contar. Por todo ello, volvemos a pedir que cada uno en su puesto con errores y aciertos, pero sin «mala leche»...

JORNADA CASI TOTALMENTE CASERA

Resultados de los encuentros correspondientes a la quinta jornada de la Liga nacional masculina de Primera División «B» de baloncesto, disputados este fin de semana:

Caja Guadalajara, 73; Maristas, 72.

Kanterbrau, 81; Oximesa, 91. Náutico, 72; Trébol Gijón, 69.

Tizona, 92; Llíria, 85. Peñas Recreativas, 98; Canoe, 80.

Hospitalet, 72; Manresa, 67. Caja Bilbao, 90; Claret, 71.

HOY, REUNION EN LA FEDERACION

Al objeto de facilitar las labores de secretaría de la Federación Burgalesa, nos hacemos eco de que hoy lunes, a las siete y media, en la sede federativa habrá una reunión de delegados de los equipos. Así nos lo contó el señor Martínez, vicepresidente de la Burgalesa y así lo lanzamos. La noticia está en que el día 18 de Noviembre se pondrán en marcha las competiciones provinciales.

Finalmente decir que el Gromber, en la tarde del sábado, ganó de un punto al Castilla (70-69). Por su parte, el Aranda perdió en la cancha del J. P. M. (107-57).

En definitiva, jornada positiva para el Tizona y el Gromber. Esperemos que el triunfo de ambos equipos sirva para ir mejorando en sucesivos compromisos. Como esa continua mejora en la Escuela de Baloncesto SAFA en favor del baloncesto, y con nuevo curso de monitores.

ANGEL

FUTBOL BURGALÉS

Resultados de los torneos

“Gamonal” y “Finisterre”

IV TROFEO FUTBOL «BARRIO GAMONAL»

Resultados de la octava jornada

GRUPO PRIMERO

Castilla, 0; Tullidos, 4. G. Zurbarán, 6; Firestone, 2. Río Vena, 6; Spo Burgalés, 0. Alarcia, 1; Rotundos, 7. Estrella Roja, 2; Groggys, 2. Gladiolos, 2; Londón, 0. Cardeñadijo, 1; Villímar, 1. Árbitros. — Tomasotes.

GRUPO SEGUNDO

Tabiqueros, 1; AZ-81, 2. Spo. Gamonal, 2; P. Artillería, 1. Canutos, 2; Fátima, 0. Villafra, 0; Soleras, 1. Piñeiro San Bruno, 2; Moneda, 7. Automontagne, 1; Chaparros, 0. Zurbarán, 0; Gamonal-Brezmes, 2. Árbitros. — Spor Londres.

VII TROFEO FINISTERRE

ORGANIZA

PEÑA SAN JUAN DEL MONTE

GRUPO I

Torrijas, 2; Pippen's, 6. P. San Juan del Monte, 1; Quemadas, 1. San Cristóbal, 5; Wuanches, 0. San Miguel, 4; Duo-Fast, 1. Illera, 3; V. Huelgas, 0. Arbitra. — Castellanos.

GRUPO II

Nottingan, 0; Azor Esponjas, 10. Ubisa, 3; Resacas, 2. Varta, 3; San Mamés, 1. Yagüe, 0; Fanios, 0. Villalvilla, 3; Taladras, 1. Arbitra. — Virutas.

GRUPO III

El Valle, 3; Abstemos, 3. Pachulis, 0; Fresno R., 3. Congelados B., 1; Pitorreo 76, 4. Verbenas, 1; Molino Rojo, 1. Fudres, 3; Villasur H., 2. Arbitra. — Castellanos.

PROXIMOS PARTIDOS

V. Huelgas - Virutas. Duo Fast - Illera. Wuanches - San Miguel. M. Quemadas - San Cristóbal. Pippen's - Peña San Juan del Monte. Arbitra. — El Valle.

Taladras - Castellanos. Fanios - Villalvilla. San Mamés - Yagüe. Resacas - Varta. Azor Esponjas - Ubisa. Arbitra. — Torrijas.

Villasur H. - R. Unión. Molino Rojo - Fudres. Pitorreo 76 - Verbenas. Fresno R. - Congelados B. Abstemos - Pachulis. Arbitra. — Nottingan.

TENIS DE MESA

III CAMPEONATO DE EMPRESAS

El próximo martes día 13 de Noviembre, se pondrá en marcha una nueva edición de este veterano y prestigioso campeonato, consolidado ya y convertido en uno de los más importantes que se disputan anualmente dentro del panorama del Tenis de Mesa burgalés, y que en esta edición cuenta con la participación de los siguientes equipos:

Seguridad Social - Compañía Telefónica Nacional de España, Caja de Ahorros Municipal, Banco de España, Parque de Bomberos, Industrias del Ubierna, S. A., Cerámicas Gala y Pianfei y Solano Aislamientos Acústicos, S. A.

Se disputará una liga a doble vuelta por el Sistema Doble Corbillón, con un total de ocho partidos individuales y dos dobles por encuentro, asimismo los partidos se disputarán al mejor de tres juegos, celebrándose la totalidad de

los diez partidos por encuentro siendo válido el resultado final que puede ser desde 10-0 hasta empate a 5.

Todos los componentes de los equipos participantes son trabajadores o empleados de las empresas que representan, al mismo tiempo se les expedirá la ficha de jugador federado por parte de la Federación Española de Tenis de Mesa. Los encuentros se celebrarán en la sala de Tenis de Mesa, del pabellón polideportivo Municipal «El Plantío».

En la primera jornada, el orden de encuentros será el siguiente:

C. A. M.-Parque de Bomberos, a las 18 horas.

Telefónica-Banco de España, a las 18 horas.

C. Gala-Piansol, a las 19,30 horas.

Ubisa - S. Social, a las 19,30 horas.

Creemos en la gente que cree.



Lo nuestro es ahorrar problemas a la gente. En el campo. En el mar. En la ciudad. Sin ahorrar esfuerzos.

CAJAS DE AHORROS CONFEDERADAS



MOTOR

NOTICARIO

DUSSELDORF, CENTRAL DE PRODUCCION DE MERCEDES-BENZ

A partir de ahora, todos los vehículos industriales ligeros de Mercedes-Benz (2,5 a 6,8 t. de peso total) se producirán en la recién ampliada fábrica que Daimler-Benz tiene en Düsseldorf. Con ello, finaliza un proceso de traslado de la producción de las furgonetas de la fábrica de Bremen a Düsseldorf, así como una reestructuración de varios años de las fábricas de Daimler-Benz en la República Federal Alemana. La fábrica de Düsseldorf, preparada óptimamente gracias a un nuevo montaje para esta tarea, será de ahora en adelante, la Central para la fabricación de vehículos industriales ligeros. La fábrica de Bremen se destina a la producción de coches de turismo de la serie de modelos 190 y de los «T» o familiares.

En la reestructuración de la fábrica de Düsseldorf se han invertido desde 1979 hasta ahora, más de 600 millones de marcos y ha quedado convertido en un moderno centro fabril. Además de la fabricación de vehículos industriales ligeros, se producirá allí la dirección de algunos vehículos Mercedes-Benz para el mercado interior, así como para algunas fábricas en el exterior. Esta fábrica da ocupación a más de 6.000 personas, lo cual supone 1.500 puestos de trabajo más que en 1978.

Ha sido presentada recientemente la nueva fábrica de carrocerías y montaje para coches de turismo creada por Daimler-Benz en Bremen-Sebadsbruck. Ha sido construida en unos cuatro años sobre una superficie de 700.000 metros cuadrados y es la más moderna de Europa. Desde primeros de año, de esta fábrica de Bremen salen diariamente 375 unidades de la serie de modelos 190. En esta nueva factoría de Bremen, Daimler-Benz ha invertido más de mil millones de marcos.

PETICIONES DE GANVAM

La Asociación Nacional de Vendedores de Vehículos a Motor (GANVAM), compuesta por más de tres mil distribuidores de marcas y vendedores libres de automóviles de turismo, ha enviado al ministro de Economía y Hacienda una carta en la que destaca la alarmante recesión en sus ventas, con un descenso de 29,8 por ciento en relación con el año 1977. Para paliar algo esta situación, la Asociación pide algunas medidas coyunturales, entre ellas reducción del Impuesto de Lujo, concesión de una reducción del 10 por ciento en el Impuesto sobre el Lujo para automóviles de menos de 10 CV fiscales, y elevación de las bases exentas en las transacciones de automóviles y motocicletas usadas.

FRANCIA: SE TAMBALEA EL SECTOR DEL AUTOMOVIL

Los dos grupos fabricantes de coches más importantes de Francia —Renault y Peugeot— han tenido un déficit, en cuatro años de unos 20.000 millones de francos (350.000 millones de pesetas). Al término de este año, Renault habrá pedido en ese cuatrienio casi 6.000 millones de francos. Esta hemorragia financiera se atribuye en parte, a la falta de competitividad y de dinero, lo que obliga a una mayor dependencia con respecto al Estado, sin olvidar el aspecto político del tema pues esto hace difícil adoptar la medida de los despidos, imprescindible en estos momentos.

INCREIBLE DOMINIO DE MACLAREN

Terminó el Campeonato del Mundo de Fórmula 1 de 1984, con la extraordinaria superioridad de los dos bolidos McLaren, pilotados por el austriaco Niki Lauda y el francés Alain Prost. Entre los dos se adjudicaron once de los dieciséis grandes premios del campeonato, además de cinco segundos puestos, copando los dos primeros lugares de la clasificación general individual así como la de equipos, que conquistaron en forma absoluta y categórica.

OPEL: GARANTIA POR UN AÑO

Con efecto inmediato, la casa Opel, ha ampliado la garantía de todos sus recambios y accesorios, en material y mano de obra, por un período de doce meses a partir de su montaje o instalación. Esta ampliación de garantía viene a demostrar, una vez más, la confianza de Opel en la alta calidad de todos sus productos originales, así como el constante afán de la marca por ofrecer a sus clientes una atención cada vez más esmerada en todos los conceptos.

NUEVA EMPRESA MIXTA CABTEC

Manuel Medina, director de Planificación Estratégica de ENASA, ha sido nombrado presidente de CABTEC, empresa mixta recién creada y formada por las firmas Daf y Enasa. La dirección general corre a cargo del holandés Henrico Dietz, y la subdirección general es para otro español, Corsino Gutiérrez, que encabeza asimismo el equipo de ingenieros y técnicos de ENASA que participan en los proyectos de las nuevas cabinas. Cabtec, en efecto, va a ocuparse del diseño, desarrollo y producción conjunta de cabinas para camiones medios y pesados. El proyecto está valorado en unos 7.000 millones de pesetas, compartidas al 50 por ciento

(ECOMOTOR PRESS)

LA REVOLUCION DEL PLASTICO

Si la historia de la humanidad se divide en períodos diferentes en función de la utilización masiva de materiales distintos (Edad de Piedra, Edad del Hierro, etc.) no cabe duda que desde hace algunos años el ser humano vive en plena edad del plástico y sus derivados. La utilización de materiales plásticos abarca prácticamente todos los órdenes de la vida: desde la cultura y la medicina, hasta la alimentación y el vestido. Lógicamente el automóvil, no es una excepción y puede afirmarse, que hoy por hoy, una gran mayoría de los elementos y piezas que componen un vehículo están fabricados a partir de materiales plásticos.

Los plásticos se obtienen a partir de procesos químicos a los que se someten materias primas, bien de origen orgánico vegetal (como la celulosa de madera) bien derivados del petróleo. Según los diferentes tratamientos a que sean sometidas estas materias (adición o policondensación) se obtienen materiales plásticos de muy diversas características y funciones. La característica más importante de estos materiales, y que le da nombre, es precisamente su plasticidad o ductilidad, es decir, sometidos al calor son fácilmente moldeables y pueden ser estampados en las formas más complicadas para la fabricación de piezas de cualquier forma y función.

El uso de materiales plásticos en los automóviles, cada día más extendido como hemos dicho, se justifica también por otras importantes características de los mismos: son elementos de gran capacidad aislante, tanto térmica como acústica y eléctrica por lo que se usan para todo tipo de revestimientos internos y del habitáculo; su extremada ligereza elimina peso del vehículo y favorece así las prestaciones del mismo; la elasticidad de algunos compuestos los convierten en insuperables elementos de seguridad, que al mismo tiempo resultan mucho más económicos que las clásicas piezas metálicas (por ejemplo, los paragolpes). También es de destacar su elevada resistencia a la corrosión y a la acción de agentes atmosféricos y su alta capacidad de transformación, que permite realizar piezas de muy diferentes y complejas formas, geométricamente perfectas y con un acabado de gran calidad. Estas características poseen las ventajas adicionales de un buen aspecto estético y una notable reducción de las operaciones de mantenimiento; en este sentido cabe recordar que, en casi todos los modernos automóviles, el uso de materiales plásticos en rótulas y juntas internas (sistema «for life») han eliminado la engorrosa necesidad del engrase periódico.

En general, casi todos los elementos externos del automóvil, con la lógica excepción de la chapa metálica, están contruidos con materiales plásticos: relleno de los asientos (poliuretano expandido) revestimiento asientos (DOP, PVC), circuito de refrigeración (polipropileno), plásticos transparentes de las luces (PVC), paneles y tableros (AES), etc. Pero también en el interior son muchas las piezas de importancia vital compuestas de derivados plásticos: casquillos, engranajes y articulaciones a base de poliamidas, manguitos y tuberías de cloruro de polivinilo (PVC), etc.

Los materiales plásticos también presentan algunas desventajas, que los hacen poco adecuados para determinadas funciones; la resistencia mecánica baja y la excesiva sensibilidad a las altas temperaturas son algunas de ellas. A pesar de ello existen algunos vehículos cuyos carrocerías están hechas de derivados plásticos, pero este procedimiento no resulta rentable para grandes series y se utiliza principalmente en prototipos casi artesanales y sobre todo, en vehículos de competición donde la fibra de vidrio es habitual para la construcción del habitáculo, ya que el vehículo resulta mucho más ligero y no se precisa disponer de matrices para las piezas de chapa.

A. E. P. D.

FAROS HALOGENOS

Cuando llega el momento de comprar un coche, entre los datos técnicos de los folletos explicativos, se incluye información sobre el tipo de faros y cada vez son más los vehículos que incluyen entre el equipo de serie los faros halógenos o de todo, pero, ¿qué son y cuáles sus diferencias de los convencionales?

Por su estructura resultan iguales a los clásicos, sin embargo varían sustancialmente los materiales empleados en su construcción y presentan unas innegables ventajas. En principio, se llaman halógenos porque utilizan una lámpara de vidrio de cuarzo que lleva en su interior una pequeña cantidad de gas halógeno, lo que permite alcanzar temperaturas más altas sin peligro de fundirse. Además, a una distancia de 70 m y en luz de cruce proporciona la misma luminosidad que una convencional a 50 metros sólo que más intensa hacia los lados y hacia adelante, mientras que en largas, se consiguen los mismos resultados con una iluminación 100 metros superior.

La canalización de este mayor haz de luz debe hacerse por medio de un cristal y un espejo (o parábola)

de acuerdo a las exigencias de este tipo de lámpara por lo que cuando se quiera poner en un coche que no los lleva, luces halógenas o de todo, deberá cambiarse también todo el faro si no se quiere caer en la ilegalidad.

Las razones son varias: en primer lugar un faro no adecuado a este tipo de lámparas puede producir deslumbramientos a los ocupantes de otros coches, la eficacia en la amplitud de la iluminación no sería tal, y las altas temperaturas deteriorarían todo el conjunto, incluso podrían provocar la ruptura total del faro.

Cuando a los faros halógenos se les añade junto a la letra H que les identifica un 4, significa que en una sola lámpara se agrupan las luces de cruce y de carretera. Y por último, junto a la ventaja de la mayor luminosidad de este tipo de óptica, hay otras como la de no consumir más batería que las convencionales y disminuir la posibilidad de deslumbramiento además de que al estar homologadas por el Ministerio de Industria, su instalación es legal siempre que se cumplan los requisitos antes expuestos.



FORD ESCORT DIESEL

Conozca el Diesel Fascinante.

4.0 LITROS/100 KMS.

PRUEBELO EN:

Autocid, s. a.

C Carretera Madrid-Irún. Km. 234,4 • BURGOS



ARANDA DE DUERO

EN POCAS LINEAS

Sobre vigas, chatarras y otros gastos.- Una tanda de cultura.- La carestía del agua.- Sobre los vertederos.- La limpieza de la Plaza Mayor.- La Oficina de Turismo, ¡hasta la vista!.- ¿Qué hay de la Oficina de Información?.- Plaza Mayor, número, 3.- Movida estudiantil.- Subvenciones.- La Casa de la Juventud, a reclamación.- El cementerio viejo, adiós.- La Calabaza, ¿podría Vd. decir?.- La sentencia misteriosa

SOBRE VIGAS, CHATARRAS Y OTROS GASTOS

Bien recordarán ustedes el affaire aquel de las vigas, eufemísticamente conocido como el asunto de «la extracción de materiales del almacén municipal», en el que se vieron envueltos un parlamentario y un concejal ambos arandinos. El primero como extractor, el segundo como introductor de los materiales, vigas, maderos o machones, en el almacén. Así es que desde entonces los asuntos de almacén se miran muy mucho para evitar lances semejantes. Es por ello que antes de vacías de chatarra y material inservible el almacén de la Casa de los Bomberos se han solicitado ofertas varias. Reunidas tres de éstas se venderá al mejor postor. Unos ahorrillos para dedicar a otros gastos, ahora que el asunto del Parque de Bomberos dicen que está encarrilado.

UNA TANDA DE CULTURA

En cada sesión de la Comisión Permanente no falla una tanda de propuestas a cargo de la Comisión de Cultura. Que dicen las malas lenguas es una treta utilizada por el presidente de la idem para irse haciendo un hueco. Y aunque la cosa parece estar atravesando por un período de hibernación y no se sabe si el aludido será ascendido a teniente o quedarán las cosas tal cual, ahí queda para muestra una relación de asuntillos dados de paso en la sesión del día 22 de Octubre. La utilización del estadio del Montecillo por el Instituto de Formación Profesional «Juan Martín El empecinado», que está a un paso. La utilización de la puerta que da a la Bajada del Molino para acceder a la Biblioteca Municipal de la Casa de los Maestros, donde no se instalará en cambio, un teléfono. La relación de monitores de las Escuelas Deportivas de Baloncesto, Balonmano y Atletismo. Las obras de reparación en el estadio del Montecillo, que es un gasto de unas 187.000 peetas.

LA CARESTIA DEL AGUA

No tengo que decirles nada de cómo anda la carestía de la vida para que ustedes se hagan idea. Si quisiera poner de manifiesto un detalle que se nos pasa desapercibido. El agua del Duero se está poniendo a precio de oro negro. No ya por su aspecto, que algunas veces lo parece, sino porque a eso nos va a salir a todos los arandinos de seguir, como siguen, las multas de la Comisaría de Aguas del Duero. Unas multas que se repiten a un promedio aproximado de dos al mes por importe de 20.000 pesetas cada una y que van a recaer sobre el Ayuntamiento por vertido de aguas residuales al río. Y como es sabido que el Ayuntamiento en materia financiera somos todos, pues ya se sabe. El agua del Duero como el petróleo de Kansas.

SOBRE VERTEDEROS

Basta con darse una vuelta por los alrededores de Aranda para comprender la abundancia de vertederos de escombros de que dispone la ciudad. Casi tantos como obras se realizan porque todos ellos son incontrolados, o casi. Para acabar con tal estado de cosas la Comisión de Servicios ha propuesto se realicen las gestiones y estudios pertinentes para poner en marcha una vertedero de escombros con su correspondiente Ordenanza Fiscal. Con estos antecedentes, con los de la Ordenanza sobre todo, no sé si la idea llegará a cuajar pero si cuajara. ¿Qué tal la zona de las Cristalinas?

Mas sobre vertederos Miren ustedes si los hay prevenidos que a tres años escasos de su puesta en marcha y a dos años vista del vencimiento del convenio con la empresa de limpiezas, ya se está pensando en preparar un nuevo vertedero de basuras. Parece ser que el de la carretera de La Aguilera puede estar saturado al término de ese plazo por lo que no está de más tanta prevención. Que miren si será amplia que hasta se estudian las posibles ayudas de la Junta de Castilla y León así como la posibilidad de mancomunarse con los municipios colindantes.

LA LIMPIEZA DE LA PLAZA MAYOR

Y ya que hablamos de vertederos y de basuras ¿Han observado ustedes lo rematadamente sucia que se queda la Plaza Mayor después del mercado de los sábados? ¿Han observado ustedes el tiempo que tienen que emplear los servicios de limpieza en dejarla presentable? ¿Ha calculado alguien lo que costaría colocar unos bidones para depositar los desperdicios y obligar a los propietarios de los puestos a dejar el lugar en mejores condiciones? ¿Ha pensado alguien en quién será el encargado de colgar el cascabel al gato?

LA OFICINA DE TURISMO, ¡HASTA LA VISTA!

La Oficina de Turismo, cuya clausura se anunció para finales de Septiembre, ha prolongado su apertura hasta finales de Octubre. Concluida la temporada veraniega, se anuncia su apertura el próximo año desde el 1 de Abril a 31 de Octubre. En plan espléndido porque según indica el delegado de la materia, se podrán encontrar en ella

«mapas de Aranda, rutas turísticas de la Ribera, folletos turísticos y todo impreso que ayude a conocer nuestra población, su comarca y nuestra región». Material del que no se ha podido disponer en este ensayo ahora concluido, que todo ha sido a fuerza de echar voluntad. Imagínense lo que será cuando, además de eso, pueda disponerse de medios adecuados para poner de manifiesto las excelencias de la Ribera que no san, como hasta ahora, el dedo de la señorita que atendía la Oficina y siga usted la dirección de la flecha.

¿QUE HAY DE LA OFICINA DE INFORMACION?

Y es que lo del delegado Claudio Santibáñez es un caso evidente de mala suerte. Y si no, recuerden la peripecia de la Oficina de Información Municipal que se inaugura con toda pompa y boato, que se imprimen unos boletines para quejas, que se dice de ella que va a ser el agua milagrosa de la Casa de la Villa, y antes de un año, alguien que puede hacerlo, naturalmente, da la orden de mudanza.

«Que qué pasa con lo mío», dicen que repite don Claudio a don Rafael. Lo suyo es la oficina de Información Municipal. «Vaya preguntas que haces, Claudio, ni que fuera yo el oráculo de Delfos», dicen que le responde el alcalde. Porque la «Oficina de Información me temo que está tocada del ala. Y es que, vamos a ver, ¿cuántos ingenuos tiene el censo de Aranda que todavía vayan a informarse al Ayuntamiento?

PLAZA MAYOR, NUMERO 3

No se trata de una dirección, no. Se trata del boletín informativo, «Plaza Mayor», cuyo tercer número acaba de salir a la calle. 2.500 ejemplares de tirada, que hagan ustedes el favor de pasar a recogerlo por la Casa Consistorial, planta baja a mano derecha. Recogerlo y leerlo si quieren enterarse de lo que se cuece en materia municipal. Podrán conocer, valga el caso, las modificaciones aprobadas en las Ordenanzas Fiscales relativas a la recogida y tratamiento de basura. A partir del próximo año 2.120 y 525 pesetas, respectivamente y para todos por igual. Podrán comprender, quienes todavía no lo hayan hecho, que se ha derogado el recargo municipal del 3 por ciento sobre el IRPF que aún será preciso pagar en la próxima primavera. Enterarse de cómo se gasta los cuartos la Comisión de Asistencia y Obras Sociales y la de Cultura en el verano idem.

Conocer que Aranda tiene 8.924 alumnos censados para un total de 360 profesores. Y darse por aludidos, si desean hacerlo, que la Delegación de la Juventud pide más colaboración.

El número 3 de «Plaza Mayor» está a su disposición Gratuitamente.

MOVIDA ESTUDIANTIL

Anda movido el ambiente estudiantil. Movido en la Formación Profesional donde faltan profesores para suplencias, donde no hay dotación suficiente de conserjes y el Centro de Santa Catalina se quedó por esta causa un día cerrado con los chicos fuera de vacaciones espontáneos. Movida, con marejadilla de fondo, en el Instituto de Bachillerato, donde la Asociación de Padres no acaba de encontrar acomodo en el engranaje. Donde ya dimitió el anterior director, también con marejadilla de fondo, porque no podía armonizar la ética con la estética. Donde no se acaba de encontrar la forma de armonizar las partes. Donde siguen estudios 918 jóvenes, en el límite de la saturación.

Movido está el ambiente también, aunque con movida diferente, en el centro de educación especial anexo al colegio del segundo distrito. Que faltan profesores, se dice. Que falta medios, de forma evidente. Donde se arrastra una situación que algún día tendrá que arreglarse. Y ya está siendo un poco tarde. El Ministerio de Educación y Ciencia, mire usted, que a ver que pasa.

SUBVENCIONES

Se quejan las asociaciones de Aranda de que el capítulo de subvenciones municipales se concede con cuentagotas. Ya saben, por aquello de la «precaria situación económica». Subvenciones y pagos atrasados se aprobaron en la CMP, del pasado 29 de Octubre. Tales como las 13.000 pesetas de la actuación de dulzaineros durante la Feria del Libro. Las 50.000 pesetas concedidas a la Asociación Filatélica y Numismática con motivo del homenaje al Obispo Acosta. Las 6.973 pesetas a la Asociación Juvenil Antonio Machado por los gastos ocasionados en el I Torneo de Badminton. Las 30.000 pesetas para el pago de actividades de la Asociación Juvenil «Escuela Obrera» Las 20.000 del ala a María Carmen Núñez, gratificación por los servicios prestados en la Oficina de Turismo en el mes de Octubre.

LA CASA DE LA JUVENTUD A RECLAMACION

Ya lo contamos hace algunas semanas. Que la actual Casa de la Juventud fue antes Casa de la Radio y sede de la OJE. Que el Ayuntamiento cedió aquellos terrenos en su día para edificar, como se edificó, el antiguo colegio, luego instituto, ahora de nuevo colegio. Para edificar también la Casa de la Radio, luego edificio abandonado, ahora Ca-

sa de la Juventud. Y que el director de Radiocadena Española, sucesora de aquella emisora de la Cadena Azul, ha solicitado la vuelta de la emisora a su emplazamiento original. Solicitud que ha sido respondida con los informes desfavorables de la concejal delegada de la Juventud, «en el sentido de que le citado edificio está utilizado en su totalidad por los jóvenes para cuyo fin se restauró en su día» y con el no menos desfavorable de la Comisión de Seguimiento del Patrimonio Municipal que resulta que sigue existiendo, cosa novedosa. Como consecuencia, se acordó no acceder a lo solicitado.

EL CEMENTERIO VIEJO, ADIOS

Lo avisábamos la semana pasada. Hay que encontrar una solución al cementerio viejo. No sé si la solución será esta pero un bando de la Alcaldía que lleva fecha de 31 de Octubre, anuncia que a partir de ese día se abre un plazo de prórroga no superior a seis meses para que sean desalojadas todas las sepulturas ocupadas con restos humanos en el cementerio viejo y previa solicitud en el Ayuntamiento, sean trasladados a su destino. Un plazo que concluirá el 30 de Abril. Una solución sumamente problemática con la que se ha encontrado esta Corporación, también la anterior, sin comerlo ni beberlo. Un tema que, me temo muy mucho, dará que hablar largo y tendido en los próximos meses.

LA CALABAZA, ¿PODRIA VD. DECIR?

«¿Podría el señor alcalde decir si se ha hecho algo en el Monte de La Calabaza?» preguntó en su ingenuidad el concejal Mauro Santos en el último Pleno ordinario. «¡Ay si pudiera decir lo que uno quisiera!», dicen que dijo por lo bajines el alcalde respondiendo, en cambio, de viva voz al interpelante que «no te me soliviantes, Mauro, que de sobra sabes lo que se ha hecho en ese monte». Dijo entonces el concejal que a ver cuándo venía el delegado territorial de Agricultura, don Javier Rodríguez, para comprobar in situ los destrozos provocados y consentidos. Bueno, pues parece que viene mañana. Así que seguiremos contándonos otro día esta apasionante historia por capítulos.

LA SENTENCIA MISTERIOSA

Es una cosa antigua. Ocurrió hace muchísimo tiempo. Allí cuando acababa de llegar a la Alcaldía D. Rafael de las Heras tras la otra sentencia de la Audiencia Territorial de Burgos donde se decía que mucho virtuosismo para otras cosas, pero que a la hora de jurar, lo habían hecho «viciadamente» los concejales comunistas. Con lo que éstos se cogieron un enfado de muchísimo cuidado y presentaron recurso de amparo ante el Tribunal Constitucional. «Y en cuatro días, volvemos a tener alcaldesa» se dijo entonces. Los cuatro días se convirtieron en seis meses y luego, en un año. Así hasta la primera cita que era para el 16 de Mayo pasado. «Que esta vez es en serio y se votará el dictamen». Pues no se votó, se concedió una prórroga como en los encuentros de fútbol internacionales y se pidieron alegaciones por si todavía quedaba alguien sin decir algo. Lo dijo la representación del Grupo Popular «que a ver si es posible que no me toquen el sillón de D. Rafael». Y ahora resulta que se señala una cita más. Para el 5 de Diciembre, sino surge otra sorpresa. Que no surgirá, sopecho, porque ya el fiscal en las alegaciones recuerda que una cosa es el juramento viciado y otra remover al alcalde. Y que esas cosas, mejor no moverlo mucho.

Una forma de ver las cosas sería que se reconociera a los supuestos «viciosos» su derecho a emplear la fórmula de juramento que mejor les parezca sin que de ello se derive la sustitución del alcalde. Algo así como «por esta vez pase, pero a ver si aprendemos a hacer las cosas con propiedad». Y a quien Dios se la dé. San Pedro se la bendiga.

MERY

Noticiario arandino

NECROLOGICAS

El pasado domingo falleció en nuestra villa don Francisco Rojas González, durante muchos años funcionario municipal, secretario en funciones por largo tiempo.

Su viuda, doña Julia García, y sus hijos, don José Luis, don Francisco Javier y doña Julia, reciban nuestro más sentido pésame.

En Logroño donde residía, falleció el pasado miércoles, don Luis García Escudero, padre político de don Rafael de las Heras, alcalde de Aranda. Unimos nuestro testimonio de pesar a los muchos que en estos días reciben los señores de las Heras García.

EXPOSICION

En la Sala de la Caja de Ahorros Municipal expone su obra pictórica J. Márquez, 39 óleos y dibujos que podrán ser contemplados hasta el próximo día 19.

NOSTALGIA DE SACRAMENTO

SIN BIBLIOTECA, SIN HEMEROTECA, SIN UNA SALA DE CONCIERTOS

El 29 de Agosto de 1983, a propósito de aquel acontecimiento que supuso la Semana Pictórica y el encuentro Madrid-Aranda de pintores, recogíamos en estas páginas los motivos de optimismo que por entonces parecían atisbarse. Aquel encuentro, el trabajo y la organización del Colectivo de Artistas Plásticos, originaron un revuelo en nuestra Plaza Mayor que, por unos días, pareció en verdad corresponder con aquella otra ciudad del Oeste americano, agrícola, comercial e industrial, famosa por sus centros culturales y su extraordinaria biblioteca: Sacramento. Aquel comentario concluía, pesosamente, con la afirmación de que esto no es Sacramento. Transcurrido algo más de un año, no sólo es que no se haya cambiado casi nada desde entonces. Es que lo que ha cambiado, no ha sido para mejor. «Y no es sólo que Aranda cada vez se parezca menos a Sacramento. Es que ni siquiera se parece a Dallas. Lo recordarán, sin duda, porque sale con frecuencia en la «tele», sobre todo desde que en 1983 liquidarán limpiamente a un presidente de los Estados Unidos. Dallas es la ciudad aquella habitada por gente un poco ruda pero con dinerito fresco, que ha ido evolucionando en poco tiempo hasta convertirse en una de las más importantes urbes industriales americanas. Un emporio, que se dice.

Claro que aquí todo ocurre a menor escala pero no es menos cierto que Aranda se convirtió en pocos años de aquel pueblo fundamentalmente agrícola en una ciudad con aire industrial y un cierto latido moderno. Tiempo hubo, y mentira parece al recordarlo, que venir a vivir a esta ciudad no era esa especie de condena que ahora supone para un profesional de grado superior. Tiempo hubo, y no hace tanto aunque nos parezca tan lejano que Aranda fue un importante centro de recepción de mano de obra pero también de profesionales cualificados que elevaron en mucho el nivel medio de la población. No vamos a entrar ahora a estudiar las causas de lo ocurrido desde entonces. Pero sí me parece importante que alguien empiece a anotar el movimiento contrario que comienza a darse aquí. Observe quien tenga tiempo para hacerlo, que en los últimos meses son bastantes los profesionales que buscan nuevos horizontes más a resguardo de la crisis es cierto, pero también con mejores expectativas futuras. Los estudios de los niños, una mayor oferta cultural, el estancamiento de la villa, son algunas de las razones que esgrimen quienes se van. Y no es ya el natural afán de promoverse profesionalmente, es un movimiento todavía lento, pero que tiene todos los visos de ser el principio de la huida de la quema. Aranda empieza a dejar de ser interesante para algunas profesiones. Mal síntoma. Mal síntoma para Aranda, naturalmente. Porque ello puede significar que estamos empezando el declive sin haber alcanzado el cénit. Por que puede significar, sobre todo, que no somos capaces de continuar lo que nos encontramos hecho. Porque puede suponer una agonía que estamos en la obligación de evitar. De evitarnos. Sencillamente porque estamos hablando de nuestra supervivencia. Y me parece importante anotar el dato ahora que estamos a tiempo, para quien tenga en sus manos la obligación de luchar contra ello. Que seguramente, somos todos. Aunque unos más que otros.

La Escuela de Hostelería de la que hablaba en su informe de hace meses la USO. La Escuela de Capataces Agrícolas de la que nadie habla. La sede del Consejo Regulador de Capataces Agrícolas de la que nadie habla. La sede del Consejo Regulador de la Denominación de Origen de Vinos de Ribera del Duero, que cualquier día nos encontramos con la sorpresa. Una Escuela Técnica. La calificación de Profesional del Conservatorio de Música. El nuevo Instituto de Bachillerato. El Centro de Orientación Familiar... Así hasta un largo etc. Proyectos de los que se habla en campaña electoral. Proyectos que se marchan de Aranda por la sencilla razón de que nadie lucha por traerlos a la población. Proyectos que, de hacerse realidad, revitalizarían su presente, abrirían camino al futuro. Proyectos que nadie nos va a dar hechos y por los que hay tortas en otros lugares.

Peró no era de ese aspecto, con todo y ser tan importante, de lo que pensaba hablar. Hablábamos de Sacramento. Hablábamos de Sacramento mencionando aquel encuentro de pintores que tanto revuelo suscitó por exigir aquellos que sus cuadros no fueran a parar a un almacén sino que quedaran para el disfrute de los ciudadanos.

Ha pasado cerca de un año y medio. No importa qué ocurrió en los murales aquellos. Porque lo que ocurre ahora, como entonces, es que nadie ha encontrado un lugar donde colocar los cuadros que adquiere el Ayuntamiento.

A veces por un módico precio, pero a veces pagando por ellos un «pastón». Un «pastón» del dinero público. Nadie ha encontrado todavía la fórmula para hacernos con una pinacoteca, un pequeño museo, municipal. Nadie ha encontrado todavía la fórmula para abrir la biblioteca que eso sí que clama al cielo. Ya se han clasificado los libros, parece ser que definitivamente, ya sabemos cuántos tenemos y de qué épocas y estilos. Ahora resulta que no hay dinero para pagar al bibliotecario que atiende a los lectores potenciales. Con más de dos millones y medio de parados y el chorreo económico del subsidio de desempleo, aquí no es posible encontrar una persona para que se haga cargo de la biblioteca. Como no existe hemeroteca. Un pueblo que excede los 30.000 habitantes y no es posible habilitar una sala para ir archivando los periódicos, los boletines que se adquieren a diario. Y lo que es peor, es que ni siquiera se le ha ocurrido a nadie que haya que hacerlo. Para no hablar de esas hogueras que se nos organiza de vez en cuando en las que pasan a mejor vida lo poco que a cualquier ingenio se le ha ocurrido guardar. Como no existe un archivo municipal, ni organizado ni sin organizar, donde buscar datos de nuestra historia inmediata que, obligatoriamente debían de existir. Planos, proyectos de obras importantes, expedientes que arrojan luz sobre la historia de edificios que imprimen carácter en la villa, como sería el caso de los teatros, Principal y Aranda, de la Casa Romera. Algún iluminado, probablemente, transformó esos papeles en cenizas o los vendió al peso, porque producían mucho polvo.

Sin que a nadie, absolutamente a nadie, se le haya ocurrido pedir explicaciones. Con esos antecedentes, se comprende que hablar de sala de conciertos o de teatro, parece una aspiración de extraterrestres. Ahora mismo nos encontramos en plena programación del Primer Otoño Polifónico Arandino. Con una respuesta impresionante de la gente que acude a la iglesia de San Juan cada sábado y aguantando a pie firme una hora larga de pie y, hasta la última jornada, ateridos de frío. Y quienes consiguen un asiento, tampoco se piense que salen ganando porque los bancos que quedan en San Juan son lo más parecido a un potro de tortura.

Bueno, pues a nadie se le ha ocurrido que una ciudad como Aranda, con una larga afición musical y dos formaciones corales, podría disponer de una sala de conciertos que tampoco es que tenga que ser el Albert Hall

de Londres, pero en el que podrían tener cabida estos y otros acontecimientos culturales.

Y aquí cabe recordar, de pasada, la constante lucha contra los elementos que mantiene Clunia Teatro de Cámara, que dispone de local porque encontró la bicoca de un amigo generoso que les cedió uno hasta que tengan necesidad de él.

Son, naturalmente, ejemplos sin mayor significado que el poner de manifiesto las condiciones en que se desenvuelven los intentos de gente animosa, que la hay afortunadamente, por alentar un poco la vida cultural de los arandinos.

Entre tanto, el proyecto de la Casa de las Bolas anda a la espera de tiempos mejores, y, no hace demasiados años, una mente ingeniosa decidió que nada mejor que derribar las escuelas de la Plaza del Trigo porque allí cabía justamente una idea gloriosa que le rondaba la cabeza. Una idea que puede costar al pueblo la friolera de 200 millones de pesetas si alguien se decide a edificar en ese solar una Casa de la Cultura, de la que se ha pagado ya el proyecto. Cuando, por bastante menos dinero, podía haberse restaurado el edificio de las escuelas, que no tenía problemas para armonizar con el entorno.

Mientras tanto, también, el otro edificio ruinoso de la Plaza del Trigo, núm. 10, acabará por caerse sin que el Ayuntamiento haya conseguido su propiedad. Un edificio que, restaurado, podría albergar, por ejemplo, el Conservatorio. O la biblioteca. O ambos.

Para no hablar de la Banda Municipal de Música. Si es que de verdad hay interés en que la Banda exista. Y no se trata, como tantas veces ocurre, de aprobar una moción y enviar luego el proyecto al limbo.

No estamos en vías de parecernos a Sacramento, ya se ve. No tenemos biblioteca, ni hemeroteca. Ni una sala de conciertos. Ni Banda de Música. Y eso es un poco triste para una ciudad como Aranda que sí dispone de buenos libros almacenados. Que podría disfrutar de bien surtidas colecciones de periódicos locales, provinciales y nacionales. Que tiene acreditada su afición musical. Que cuenta entre sus ciudadanos, con algunos músicos apreciables.

No tenemos biblioteca, ni hemeroteca, ni sala de conciertos, ni Banda de Música. Con todo, lo peor es que tampoco parece existir voluntad para conseguirlo.

MERY

AQUI SOLO HAY UNA MARIA



la buena
MARIA
Fontaneda

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

NACIMIENTOS. — Soraya González López, Rubén Pérez Juez, Noelia Herrero Pérez, David Rioja Román, David Escudero Castilla, María Benavente Martínez, Beatriz García Gil, Ana Barandiarán Peña.

DEFUNCIONES. — Angela Martín López, 86 años; Fortunata Calvo Martínez, 87 años; Macario Alcalde Olalla, 88 años; Antonio Gilla Martín, 75; Francisco Rojas González, 68 años.

EL PRESENTE DE CASTILLA Y LEON

Somos la Región más grande de Europa. Más de noventa y cuatro mil kilómetros cuadrados componen la superficie de nuestra Comunidad, superficie cuya nervadura central es el Duero, sendero fluvial que determina, a través de su extensa cuenca, las características predominantes de nuestra tierra.

Una región predominantemente agraria cuya población, superior a los dos millones y medio de habitantes, vive ilusio-

nada el proyecto de futuro que entre todos nos hemos comprometido a realizar, de acuerdo con los resultados obtenidos a través de la libre decisión que permite el juego democrático.

Nuestro presente está empeñado en la tarea de construir un futuro más prometedor, en el que nuestra Comunidad no se sienta agraviada en relación con otras Comunidades del Estado y donde nuestros

ciudadanos alcancen las mayores cotas de bienestar posible. Para ello, desde el Gobierno de la Comunidad fomentamos la inversión como medio más eficaz para la creación de empleo y facilitamos la adecuación de los sectores agropecuarios con el fin de mejorar la calidad de los productos de los que nuestra tierra siempre ha sido rica.



© 1984



Nuestro presente contempla actuaciones de la Junta de Castilla y León; en el área sanitaria, con la creación de las Zonas Básicas de Salud, y en el área cultural reafirmando las peculiaridades de nuestra tierra.

Asimismo estamos trabajando activamente en ámbitos de comunicaciones regionales e interregionales, atención al patrimonio artístico y promoción del turismo.

Es una tarea de todos. Un trabajo que unos, desde la responsabilidad del Gobierno; otros desde su posición de vigilancia y exigencia a través de las Cortes de Castilla y León y todos los castellano-leoneses, sin distinción de ideologías, nos hemos comprometido a realizar.

En nuestra tierra.

La Tierra de todos

COMUNIDAD DE CASTILLA Y LEON

"TASIO"

CUANDO LOS ARBOLES NOS DEJAN VER EL BOSQUE

Cine auténtico y sencillo

Por José Luis SAIZ

No se entiende del todo; por lo menos, a un servidor de ustedes, de muy duras entendederas, se le hace muy difícil comprender cómo a «Tasio», una película —una más— de la muy bien organizada «cuadra» de Elías Querejeta, y sobre la que han llovido con generosidad, con desconcertante profusión, las ayudas económicas desde la Consejería de Cultura del Gobierno

Vasco, empeñado en un desenfado y desmesurado afán por crear a toda prisa un cine autóctono que luego resulta que pagamos el resto de los españoles no nacidos en Euskadi, y con títulos como «La fuga de Segovia», «El proceso de Burgos» o «La conquista de Albania», en los que lo vascoence resplandece con luz propia, TVE, le haya concedido, precisamente, lo que a otros proyectos les ha negado, acaso —y es sólo una suposición— porque el clientelismo y el amiguismo campan en Prado de Rey o en Torrespaña por sus respetos. De verdad, no lo entendemos. Y que nadie piense, por lo que acabamos de dejar escrito, que a partir de aquí, todo lo que vayamos a decir de la película va a ir subrayado por el signo de la hostilidad y la repulsa. «Esa es otra guerra»,

que diría un castizo. En esa especie de «paisaje con figuras» doblemente subvencionado, que es tal vez la mejor definición que cuadra a la película de Montxo Armendáriz, hay otros aspectos dignos del énfasis del comentario, porque resultaba en principio muy difícil para un director primerizo armonizar ese paisaje y esas figuras, y sin embargo, el realizador navarro lo ha conseguido hasta producir en el espectador una sensación tal de autenticidad, que más parece cine documental que no una película de ficción. Se da el caso que la vida del «carbonero» Tasio existía en la realidad y todo lo que en la película se nos cuenta es como la vida novelada de ese hombre, enmarcada en los mismos paisajes de la sierra navarra de Urbasa y en el valle de las Amescuas. Y si difícil resultaba armonizar el paisaje y las figuras, mucho más comprometido era el reto de contarnos lo cotidiano de una vida donde lo extraordinario brilla por su ausencia y son simplemente los falones más reseñables de esa vida: la «tarella» con el correspondiente tirón de orejas del señor cura, el primer beso robado en el baile del pueblo de al lado los nidos trillados de los gorriones, o la primera escapada a la carbonera para remover los hoyos, en la infancia y en la juventud del protagonista: luego, la boda «de penalty», el nacimiento de la niña, la muerte de Paulina, acontecimientos sobre los que se diría que Montxo Armendáriz pasa como de puntillas para resaltar, si cabe aún más ese canto a la libertad y a



la independencia de su protagonista, que se resiste a trabajar de jornalero para otro, o a marcharse a la capital para enrolarse en la construcción, y prefiere buscarse el sustento en lucha con la agreste naturaleza y con las «fuerzas vivas» del lugar.

No es, desde luego, el cine de los Taviani, ni es el cine de Ermanno Olmi, de Padre patrón o del árbol del zuecos. Ni siquiera es el cine de Boráu y su «Furtivos». Más es el cine de Erice, y de su espíritu de la colmena, que como Armendáriz, hizo crecer la esperanza desde un lejano ya festival de San Sebastián. Parece que ha nacido para el cine un buen realizador, con una gran facilidad de síntesis. Lo que Armendáriz nos cuenta en una sola película. Truffaut tuvo necesidad de contárnoslo, en doce, por lo menos.

La impresión de que Montxo Armendáriz no es mucho lo que tenía que contarnos, pero lo poco que nos cuenta en su película lo hace admirablemente bien, porque para eso se ha servido no solo de su buen quehacer cinematográfico, sino de la ayuda inestimable de José Luis Alcaine, que al frente de la fotografía, nos ofrece unas imágenes perfectamente armonizadas con una historia; unos decorados no muy costosos, pero sí muy apropiados, unos escenarios naturales que se erigen en protagonistas insustituibles, y un clima, un ambiente que acompaña y envuelve las andanzas de «Tasio» y convierte en un juego de niños vencer al espectador de que lo que está viendo es real como la vida misma, aunque sea un espec-

tador de ciudad, sumido en el asfalto y desconocedor de todo lo que no sea un paisaje urbano. Como además resulta que los personajes están servidos por actores poco conocidos, a los que nadie asocia a interpretaciones previas, como no sea Amaya Lasa resulta mucho más fácil entender que esos personajes están interpretando su propia vida.

Comenzábamos esta crónica con un reproche y hemos de terminarla con otro... Tampoco se entiende, como lo de comer a dos papos, del Gobierno Vasco y de Televisión Española, como no sea por las buenas relaciones del señor Querejeta con Madrid, que se aprecia lateralmente en la producción de la cinta, el hecho de que el film haya sido rodado en castellano y posteriormente doblado al vascoence. El proceso, a efectos de justificar lo de «cine vasco», debiera haber sido, precisamente el contrario. E incluso por la atmósfera que describe o porque se trata de un cine que admite la definición de etnográfico y antropológico hubiera admitido perfectamente el subtítulo en castellano. Sería aún mayor la sensación de autenticidad, porque no nos osamos a creer que unos casheros de los montes de Na-

varra hablen en castellano, incluidas las patadas al diccionario de que está salpicada la película y que de lejos dan a entender su premeditación.

Limpia, por otra parte, de connotaciones ideológicas, de falsificaciones y demagogias, marca, pensamos nosotros, el camino que, pese a todos los pesares, ha de seguir no ya el «cine vasco» sino la cinematografía de cualquier región española que pretenda sedimentar sus raíces y definir sus propias costumbres, una clase de cine que puede en un futuro no muy lejano adquirir su carta de naturaleza, su denominación de origen o como ustedes quieran llamarlo. A fin de cuentas, el cine de las autonomías tiene su razón de ser, por la que se justifica el apoyo que los respectivos Gobiernos autonómicos deben prestarle. Se está en los albores, pero demos un margen de tiempo a los empeñados en esa empresa, porque pueden alumbrarse proyectos, que con o sin otras ayudas, alguna vez llegarán a sorprendernos. «Tasio», dicho sea sin rencor ya es de por sí una de esas sorpresas, un hermoso documento lleno de arte y serenidad que casi se hace perdonar las irregularidades con que ha sido producido.

CALATRAVA

TODOS LOS LUNES
NO FESTIVOS
«DIA DEL ESPECTADOR»

BUTACA: 125 PTAS.

5,30, 7,45 y 10,30.
El verdadero y auténtico Bruce Lee, en su última película americana:

«JUEGO CON LA MUERTE»

Color. Misterio. Intriga y ¡Cruda y violenta acción! (Para todos los públicos).

CORDON

TODOS LOS LUNES
NO FESTIVOS
«DIA DEL ESPECTADOR»

BUTACA: 125 PTAS.

Hoy, 5,30, 7,45 y 10,30:
La gran jugra on el loco estreno:

«LOS ALBONDIGAS EN REMOJO»

Tim Matheson, Stephen Furst, etc. Son alocos, tramposos, gamberos, amorales enamoradizos, pero... ¡Muy divertidos! son

«LOS ALBONDIGAS EN REMOJO»
(Mayores 14 años)

TIVOLI

TODOS LOS LUNES
NO FESTIVOS
«DIA DEL ESPECTADOR»

BUTACA: 125 PTAS.

¡Otro gran estreno del momento!

«TASIO»

Dirigida por Montxo Armendáriz y producida por Querejeta.

«TASIO»
una de esas películas «mágicas» que de cuando en cuando hace el cine español (Todos los públicos).

DUCAL
«GOLPE PERFECTO EN EL SAHARA»

Franco Nero.

«LA SETA IBERICA»

Clasificada (S).

GRAN TEATRO

¡Hoy! A las 5,30, 8 y 10,45 noche «Día del espectador». —Butaca: 125 pesetas. ¡El más desmadrado estreno! La película que toda la juventud estaba esperando.

«IR A PERDERLO... Y PERDERSE»

La película más alegre y optimista para el espectador más deprimido. (No recomendada a menores de 18 años).

CONSULADO

TODOS LOS LUNES
NO FESTIVOS
«DIA DEL ESPECTADOR»

BUTACA: 125 PTAS.

¡Atención! Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30 noche. La ley del colt... La fiebre del oro... acción a galope tendido junto al humor más ceperado integran el western más importante.

«YELLOW HAIR Y PECOS KID»

Color. Con Laurence Landon y Ken Robertson Una mujer en busca de su propia historia
«YELLOW HAIR Y PECOS KID»
Tolerada menores.

GOYA

TODOS LOS LUNES
NO FESTIVOS
«DIA DEL ESPECTADOR»

BUTACA 125 PTAS

¡Atención! Hoy, en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30 noche. Discutida, aplaudida, acusada, premiada.

«DETRAS DE LA PUERTA»

Color. La última película de Liliána Cavani en la que se atreve a decirnos aún mucho más sobre las pasiones y los sentimientos. Con Marcello Mastroianni y Eleanora Giorgi.

«DETRAS DE LA PUERTA»

Sin duda otro film polémico... pero bello y esplendoroso. No recomendado para menores 18 años.

CONDAL

¡Hoy! Continua de 4 a 12

¡El más portentoso programa doble!

«PSICOSIS 2»

La película que estremece al Mundo. Algo más allá del terror.

—Y—

«CURSO 1984»

Todas las aberraciones de una juventud incontrolada y suicida.

(No recomendado a menores de 18 años).

UNA OBRA TRASCENDENTAL, ACTUAL, DRAMATICA...

COMPANIA ESTUDIO DE TEATRO

MARIA MATEO

TONIA ALBALADEJO

MANTIS RELIGIOSA

de LORENZO PIRIZ CARBONELL

Dirección LORENZO ZARAGOZA

TEATRO AVENIDA

HOY Y MAÑANA
TARDE: A las 8 — NOCHE: A las 11.

—Dos únicos días de actuación—
¡¡EL ACONTECIMIENTO ESCENICO DE MADRID!!



PASATIEMPOS BURGALESES

Por ANA HERVAS CRESPO

DAMEROGRAMA

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
1													
2													
3													
4													
5													
6													

- A 3-K 1-I 6-M 5-K Cinematógrafo.
- B 3-L 5-I 6-F 3-I Relajado, distendido.
- C 3-M 3-G 5-J 1-E Arbol de Costa Rica.
- D 4-A 2-B 6-I 5-B Novena.
- E 3-H 5-M 4-H 2-D 6-E Afluente del Ródano.
- F 1-B 2-J 4-L 5-F 2-G Demostrativo.
- G 4-G 2-G 1-J 1-K 3-D Imprima el sello.
- H 2-K 5-C 1-H 3-B 6-B Tratamiento de respeto.
- I 1-A 6-L 5-E 4-I 3-E Historiador alemán del siglo XIX.
- J 4-E 6-K 2-A 2-L 3-A Pongas el pie encima.
- K 4-B 5-G 6-C 1-F 6-H Súbase la bandera.
- L 6-G 1-L 4-M 5-A 4-C Mácula, mancha.
- M 3-F 6-J 5-H 1-D 4-F Lengua de tierra que une dos continentes.
- N 2-H 4-K 1-G 2-C 5-L Protozoario.

CUADRO: Fragmento de la obra de Jorge Ferrer-Vidal, «Viaje por la frontera del Duero».

CLAVE: El lugar burgalés a que se refiere el fragmento se sabrá si se leen verticalmente las iniciales de las soluciones.

CRUCIGRAMA BLANCO

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

Al resolverlo hay que colocar once cuadros negros. Las definiciones con ... corresponden a nombre de jugadores del C. B. BURGOS de la presente temporada 1984-85.

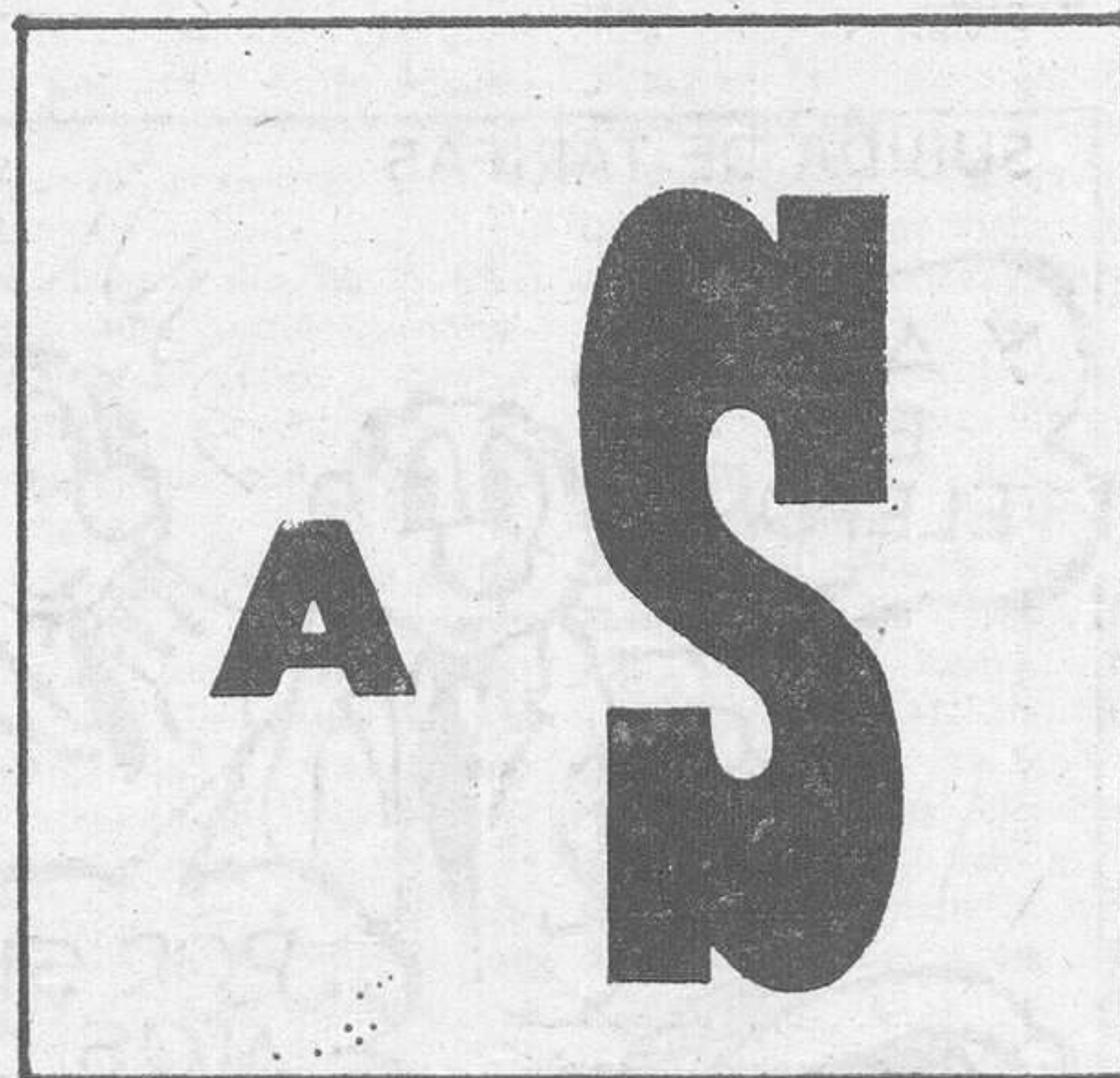
HORIZONTALES. — 1. Palabra hebrea que significa «Dios mío». Mujeres naturales de Córcega — 2. Símbolo químico del nitrógeno Dios egipcio del sol. ... 3. Lo aplica un castiga. — 4. Mezclara metales Siglas de la Organización para la Liberación de Palestina. — 5. Símbolo químico del rubidio Río de Holanda. Matrícula de los automóviles de Navarra. Cu. — 7. Plantas perennes de tronco leñoso. Símbolo químico del oro. — 8. Grupo coral. Derroté. — 9. ... Ciudad de la India — 10. De esta manera ...

VERTICALES. — 1. ... Matrícula de los automóviles de Salamanca — 2. Cincuenta en números romanos. Calzado que se asegura con cuerdas o correas. en plural. — 3. Marcharse. ... 4. Sujeta con cuerdas Siglas de la Organización Revolucionaria de Trabajadores. — 5. Cien en números romanos. Distintivo de los automóviles de Irán. Alabanza. — 6. ... Segunda vocal Interjección arriera para detener a las caballerías — 7. Calle de pueblo Símbolo químico del antimonio. Terminación de plural. — 8. Granero para el trigo Altar. — 9. Arrasa Llan sujetan con cuerdas. — 10. Abreviatura de Sociedad Anónima ...

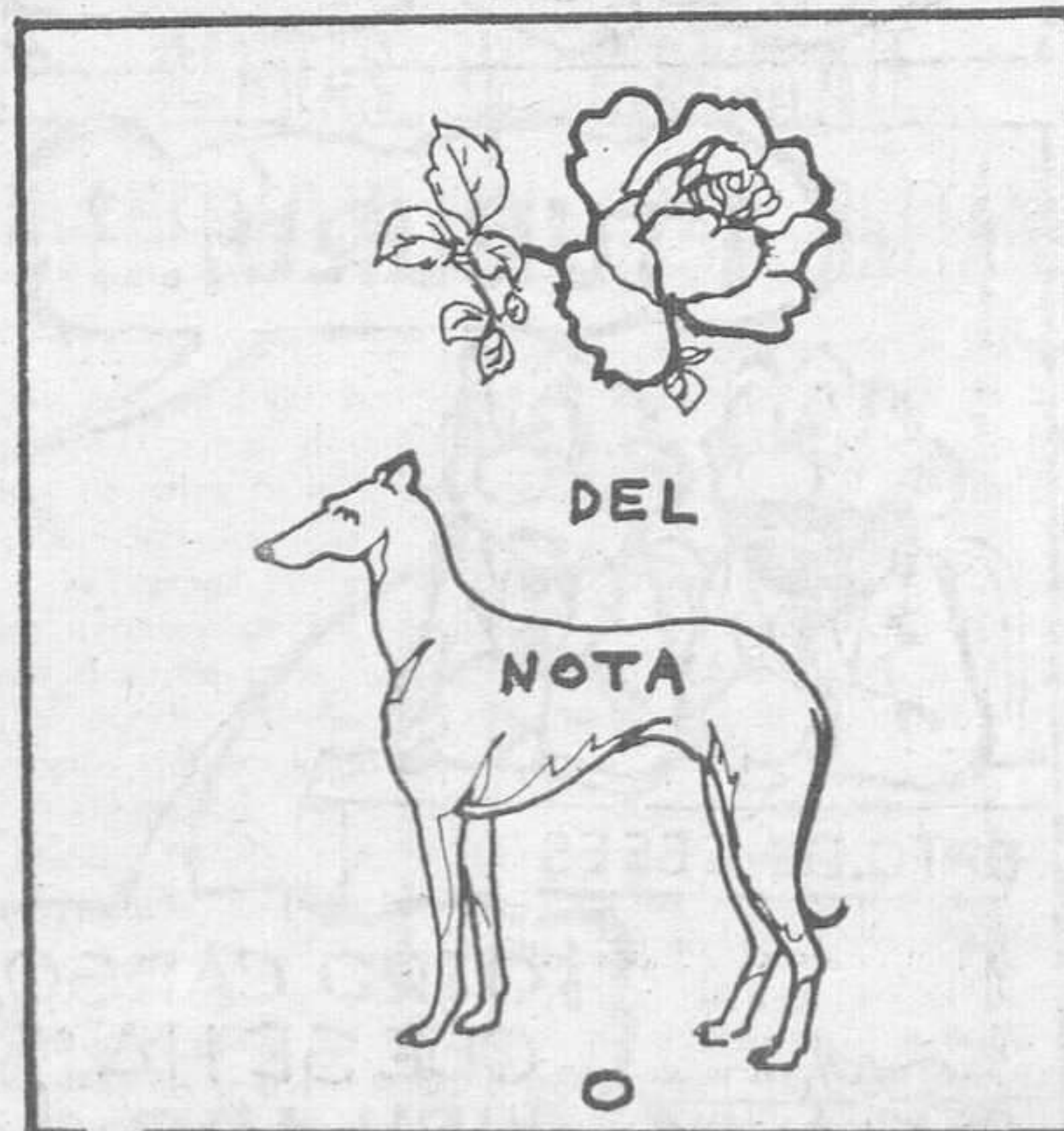
SOLUCIONES

AL DAMEROGRAMA:
 A: Cine. — B: Laxo. — C: Ugre. — D: Nona. — E: Isere. — F: Aguel. — G: Selle. — H: Usied. — I: Loher. — J: Pises. — K: Icese. — L: Tacha. — M: Istmo. N: Ameba.
AL CRUCIGRAMA EN BLANCO:
 HORIZONTALES: 1: EHX Corsas. — 2: NXRaX. LUISA. — 3: CastigaloX. — 4: Alcarax. Olp. — 5: Rb.Aa. — 6: NaX.Q. — 7: ArbolesX.Au. — 8: X.Coro. X.Bat. — 9: SANTOSX.Rat. — 10: AstX.ROSANA.
 VERTICALES: 1: ENCARNA.X.Sa. — 2: L.X.AI. barcas. — 3: Irse.BONI. — 4: X.Ata.Oit.X. — 5: C.X. Ir.Loor. — 6: OLGAE.X.Sa. — 7: Rta.X.Sp.X.S. — 8: Silo.X.Ara. — 9: Asola.X.Atan. — 10: Sa.X.PAQUITA.
AL TRANSFUSION DE LETRAS:
 1. Mosca. — 2. Ocelote. — 3. Integro. — 4. Alejado. 5. Medalla. — 6. Irónico. — 7. Caldera. — 8. Carrera. — 9. Deporte. — 10. Troyano. — 11. Infarto. — 12. Delgado. 13. Escuela. — 14. Vigente.
AL JEROGLIFICO:
 1. — Abajas. (Abaja; S).
 2. — Espinosa del Camino. (espinosa; DEL; ca-Mi-n; O).
A LOS JEROGLIFICOS:
 ALEJANDRO YAGÜE. «CUARTETO EN NEGRO».

JEROGLIFICOS



Pueblo de Burgos.



Pueblo de Burgos.

TRANSFUSION DE LETRAS

M	O	S	C	A	1	O	I	C
C	U	L	T	O	2	O	E	E
N	E	G	R	A	3	I	T	O
D	E	J	A	R	4	L	A	O
T	A	L	E	5	M	D	A	
C	I	E	N	O	6	R	I	
T	A	R	D	E	7	C	L	A
C	A	R	R	O	8	A	E	R
T	E	N	O	R	9	D	E	P
R	A	Y	O	N	10	T	O	N
F	I	E	R	A	11	N	T	O
G	A	L	G	O	12	D	E	D
R	U	E	C	A	13	S	E	L
G	E	N	I	O	14	V	T	E

Si se completan las palabras de la derecha tomando le tras de la correspondiente de la izquierda, aparecerá en la columna central, de trazo más grueso, el nombre y primer apellido de un compositor musical nacido en Palacios de la Sierra en el año 1947; con las letras sobrantes de la izquierda podrá leerse el título de la obra por la que obtuvo el Premio Nacional de Composición «Manuel de Falla» en el año 1974.

LOS DOMINGOS
Dedicado a los BURGALESES

ESPECIAL DOMINGO

Diario de Burgos

Páginas especiales en Diario de Burgos

ANUNCIESE EN:

HOJA DEL LUNES

Cae en picado la popularidad de Mitterrand Marruecos amenaza con retirarse de la «Cumbre» de la OUA si se admite a la RASD

París (Efe). — Por primera vez en la historia de Francia, el nivel de popularidad de un presidente de la República ha bajado del 30 por ciento, como acaba de ocurrir en el caso de François Mitterrand.

La última encuesta del «Instituto Francés de Opinión Pública» (IFOP), publicada hoy en el periódico «Le Journal du Dimanche», sitúa a Mitterrand en el 26 por ciento de la aceptación pública.

MARRUECOS PUEDE RETIRARSE DE LA OUA

Adis Abeba (Efe). — Marruecos no estará presente en la XX «cumbre» de la Organización para la Unidad Africana (OUA) si, como todo parece indicar, la República Árabe Saharaui Democrática (RASD) es oficialmente admitida mañana en la sesión inaugural.

La decisión de Nigeria, de reconocer a la RASD y pedir su presencia en la sesión inaugural de la XX «cumbre» africana de mañana ha allanado el camino para la admisión oficial de la República Saharaui en la OUA.

MARRUECOS CONFIRMA LA RETIRADA SI SE ADMITE A LA RASD

Adis Abeba (Efe). — Marruecos confirmó esta tarde que se retirará de la OUA si la República Árabe Saharaui Democrática (RASD) es admitida como miembro de la Organización.

Ahmed Reza Guedira, Condejero del Rey Hassán II y jefe de la delegación marroquí en Adis Abeba, di-

jo a «Efe»: «Nosotros nos retiraremos si la RASD es admitida».

Para el consejero del monarca alauita, «el hecho de que la RASD asista a las sesiones y Marruecos se retire puede tener como consecuencia grave que nosotros bloqueemos cualquier solución política y no recurramos más que a la militar».

Reza Guedira hizo estas declaraciones comentando el reconocimiento de la República Saharaui por Nigeria, que se produjo hoy mismo.

AYUDA ESPAÑOLA A HOSPITALES DE GHANA

Accra (Efe). — El Gobierno español entregó este fin de semana un «Land Rover» y medicinas por valor de unos tres millones y medio de pesetas, al hospital benéfico de la Orden de San Juan de Dios de Sefwi-Asato, en Ghana, África Ecuatorial.

La ayuda fue donada por el embajador en Accra, José María Sierra y Nava, para uso de la citada Institución, administrada por misioneros españoles.

LEVANTADO EL ESTADO DE ALERTA EN EL MEDITERRANEO

Restablecido el servicio ferroviario

Madrid (Efe). — Protección Civil levantó, a primera hora de esta tarde, el estado de alerta que desde el viernes se había montado en la cuenca mediterránea en prevención de las inundaciones que pudiera causar una «gota fría» formada sobre la región.

RESTABLECIDO EL SERVICIO FERROVIARIO CON LEVANTE

Madrid (Efe). — A última hora de esta tarde ha quedado restablecido el servicio ferroviario con Levante, interrumpido desde la noche de ayer.

En este momento, según informa el Gabinete de Prensa de RENFE, todos los trenes cuyo origen o destino final es Valencia, circulan por su trayecto habitual si bien lo hacen con las precauciones correspondientes.

Los trenes que unen Cataluña con Andalucía son todavía desviados por Madrid, excepto el Barcelona-Granada que circula vía Valencia.

Sintomas de rechazo en la niña con corazón de mandril

Washington (Efe). — «Baby Fae», la niña norteamericana a la que se le trasplantó un corazón de mandril hace más de dos semanas, ha presentado síntomas de rechazo del órgano en las últimas 24 horas, dijo hoy un médico del hospital.

Robin Rodoshow, pediatra cardióloga del Hospital de Loma Linda (California) donde fue operada y permanece el bebé, dijo que se han incrementado las dosis de medicinas anti-rechazo.

«Pero hoy la niña se encuentra bien y come bien, y está respondiendo al tratamiento» declaró en una entrevista con la cadena de televisión «CBS».

Ante esa respuesta «satisfactoria», los médicos han suprimido el tratamiento de antibióticos que habían iniciado, precisó.

FERNANDO MORAN, EN BRUSELAS

Mantendrá una reunión «informal» con sus colegas de la C.E.E.

Bruselas (Efe). — El ministro español de Asuntos Exteriores, Fernando Morán, llegó hoy a Bruselas donde mañana deberá almorzar con sus colegas de la CEE.

El ministro español llegó a la capital belga procedente de la República Federal Alemana donde mantuvo encuentros con las autoridades germano-federales y analizó con su colega, Hans Dietrich Genscher, la situación de la negociación para la adhesión de España a la CEE.

Los ministros de Exteriores de la CEE iniciarán mañana una reunión que estará dedicada, en su mayor parte, a discutir las propuestas a presentar a España en materia de pesca y agricultura.

Con el fin de facilitar «un acercamiento» de posturas entre las dos partes negociadoras, el ministro de Asuntos Exteriores irlandés Peter Barry que preside el Consejo de los «diez», invitó a Morán a almorzar.

Este encuentro del ministro español con sus colegas comunitarios será «informal», es decir que no será considerado como sesión negociadora.

Fuentes comunitarias estimaron «poco probable» que los ministros de la CEE consigan en su reunión de mañana y pasado llegar a un acuerdo sobre el segundo paquete de propuestas a presentar a España. Este «paquete» debería contener la propuesta comunitaria en materia de pesca, agricultura y vino.

Las mismas fuentes indicaron que Francia podría «endurecer» sus posturas en las discusiones sobre frutas y hortalizas y pesca, en un intento de recuperar la popularidad que viene perdiendo François Mitterrand.

En medios comunitarios se consideró que las discusiones en materia vitivinícola «presentan posturas aún más alejadas» en el seno de la CEE.

SUCESOS

FALLECEN EN ACCIDENTE CINCO MIEMBROS DE UNA FAMILIA

Villarreal (Castellón) (Efe). — Cinco personas perdieron la vida en un accidente de tráfico ocurrido esta madrugada en las inmediaciones de la localidad castellonense de Villarreal.

El accidente se produjo esta madrugada a la una y media en el kilómetro 56,500 de la carretera nacional 340 (Valencia-Barcelona), en el acceso de esta vía a la ciudad de Villarreal.

En ese lugar, un turismo conducido por José Antonio Caparrós González, de 24 años,

vecino de Villarreal, se salió de la calzada y tras chocar contra un almena, cayó en una acequia.

Resultó muerto el conductor del vehículo y sus acompañantes: María del Carmen Almela Gómez, de 19 años, de Madrid; Miguel Jiménez Fernández, de 22 años, de Hellín (Albacete); Encarna Caparrós González, de 18 años, de Villarreal, que se encontraba en avanzado estado de gestación y la hija de este matrimonio; Encarnación Giménez Caparrós, de 11 meses.

Todos los fallecidos pertenecían a una misma familia. Al parecer, el accidente se debió al exceso de velocidad que llevaba el vehículo, y no a la lluvia que esta madrugada cayó sobre Castellón.

DOS JOVENES MUERTOS EN EL INTERIOR DE UN VEHICULO

Ormaiztegui (Guipúzcoa), (Efe). — Dos jóvenes han sido encontrados muertos, desnudos y aparentemente sin herida alguna, en el interior de un vehículo estacionado en las proximidades de la localidad guipuzcoana de Ormaiztegui.

Los jóvenes han sido identificados como P. B., de 24 años, vecino de Htxaso y M. J. O., de 20 años y natural de Segura.

Ambos se encontraban en el interior de un «Seat 127» matricula de San Sebastián, aparcado en el kilómetro 51 de la carretera que une Beasain y Zumárraga, a la altura de Ormaiztegui.

El hecho fue descubierto por vecinos del lugar que anunciaron telefónicamente a la central de la «Asociación de Ayuda en Carretera» (AYA) de Guipúzcoa de la existencia de esas dos personas.

Miembros de esta Asociación se trasladaron al lugar y comprobaron que los dos jóvenes se encontraban muertos y al parecer, sin herida alguna, por lo que fue avisado el médico forense. Se desconocen más detalles sobre este suceso.

HISTORICA CITA EN EL ESPACIO

(Viene de primera pág.)

Allí le aguardará Gardner, con tijeras similares a las de un jardinero, para cortar el

«mástil» de la antena del «Palapa B-2». Con la antena, el satélite no podría haber en el compartimento.

Mientras tanto, la única mujer de la tripulación, Anna Fischer, agarrará el satélite con el brazo mecánico de la nave y Allen ya podrá bajarse de su «montura», y los tres lo colocarán en su lugar dentro del compartimento.

Bauk y el piloto David Walker estarán a los mandos de la nave durante la audaz expedición.

La operación se repetirá el miércoles cuando la nave alcance el «Westar 6», que se halla a unas 700 millas del «Palapa B-2».

Los dos satélites —si todo ocurre como se prevé— volverán a tierra en el transbordador el viernes para ser reacondicionados y reparados

LOS A.T.S., CONTRA EL PROYECTO DE ESPECIALIDADES DE ENFERMERIA

Madrid (Efe). — Los presidentes de las quince asociaciones profesionales de ATS han acordado apoyar la concentración del 18 de Diciembre en el palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid.

Esta concentración se convoca contra el proyecto de especialidades de enfermería del Ministerio de Educación y Ciencia.

SONRISAS SEMANALES

Por OCIO

SUBIDA DE TARIFAS

Y AQUÍ... EL TELÉFONO

... POR SI NOS LLAMAN!

¡TURURÚ...!

DPTO. DE CESES

¡OTRO CARGO QUE SE HA JUBILADO...!